

Diario de Burgos

FUNDADO EN 1891

Domingo, 2 de Junio de 1974

Precio del ejemplar: 8 pesetas

ULTIMAS FORMAS
EN MOBILIARIO MODERNO

BOIS

para todas las edades
y todos los públicos

Av. de los Reyes Católicos 11



Burgos, Historia y Arte

Pues sí, resulta que la provincia de Burgos, vista desde cierto ángulo, tiene todo lo que necesita tener para ser un museo total. En cualquier lado y en todas las partes, sin dejarse mayormente ni una. Véase el caso que traemos aquí, hoy: dos bellas imágenes (bellísimas) que andan por la finca del Cristo de Villahizán.

La cuestión estriba en saber si los burgaleses tenemos conciencia total de lo que entraña de responsabilidad esto de tener una provincia-museo. Parece ser que sí. Entonces habrá que saber si le tenemos tanto amor como para ir a su conocimiento. Es otro cantar, aunque no hace falta andarse con demasiados pesimismo. (Fotos Fede)



EL TIPOGRAFO Y EL MUNDO

Por Alfonso SALGADO

Pues verán ustedes: esta fotografía con la que me dejo caer en este domingo que suena a Mayo que se quiere ir, tiene su miajita de historia. Esta: un servidor (como sabe el que tenga la paciencia de seguir mis artículos) había prometido dedicar un artículo a los tipógrafos, por todo lo que luego se verá (si es que llega a verse algo). Entonces, como es la mar de lógico, acudí a un linotipista, profesión integrada por seres que saben de todo, hasta de tener buen gusto.

—Oye tú —le dije a ese compañero—. Si quieres un artículo sobre el oficio, me lo ilustras con una «foto».

Y el chico me lo ilustra. Se pudo venir con su propia imagen dándole a las teclas, pero tuvo buen gusto y me dio una fotografía de Sofía Loren que hace dieciséis años estaba casi tan guapa como ahora y que le fue hecha en la Feria de Muestras de Barcelona. Esto es todo sobre la «foto». Ahora vamos a lo que decíamos que íbamos a ir.

Verá, amigo: a estas horas, un servidor no sabe quién inventó la imprenta. Me atrevo a decir que usted tampoco. Yo me he armado un lío bastante gordo, porque resulta que creía que fue Gutenberg, pero no. Este no la inventó. El lo que hizo fue ser un impresor de los de aquí te espero, que se vino con los tipos móviles y que, tras haber estado asociado con Juan Fust y no sé quién más, se puso por su cuenta y pasó todo lo que, más o menos, ha pasado. A mí, el nombre del inventor de la imprenta me trae sin cuidado, ya que lo que interesa es que existen los tipógrafos. Son los que cuentan y contarán siempre. Por ese lado, resulta que me siento orgulloso de Cristóbal Colón, de los conquistadores españoles y hasta de la buena suerte de Américo Vespucio, pero a la hora de la verdad, todo lo que me interesa (casi, ni eso) es que América existe.

Pues bueno, gracias a los impresores, usted, un servidor y el lucero del alba, resulta que no somos unos burros. Nos enseñó a leer un alma buena que hizo todo lo que estuvo en su mano. Desde entonces llovió lo suyo. A lo peor, el que imprimió la primera cartilla, el primer «catón», ya se ha muerto, pero sus sucesores están ahí, dándole a las teclas de la linotipia, a la minerva, a la caja que marea tipos, a la estereotipia, a... (hermanos impresores: por mí os citaba a

todos, pero es que se me va el artículo). Alguien escribió un libro. Los demás lo hemos leído. El talento se puso guapo y se nos fue camino de las inteligencias que lo recibimos como pudimos. Sólo ocurre que si el hermano impresor no hubiera estado donde debía estar, no hubiéramos leído al talento. Es más: ni sabríamos leer, ni sumar, ni escribir, ni distinguiríamos a Kant del municipal que pone multas en la esquina. Ya es más que suficiente para que no venga alguien diciéndonos y recordándonos que todas las profesiones son necesarias. Estamos de acuerdo.

De vez en cuando, como todos, paso la mirada por el anaquel que resume mi mínima biblioteca. Claro que recuerdo a los autores antes que nada. Los recuerdo, los admiro y hasta los quiero. Sólo ocurre que de vez en cuando me entran tentaciones, dentro de la meditación, de echar un recuerdo a los hombres que, anónimamente, le dieron forma al libro, lo empaquetaron, le pusieron tinta noble, se quemaron

la vista corrigiendo, montando, componiendo...

—Oiga, ¿por casualidad es usted del oficio?

—Sí, ¿por qué?

—No, por nada.

Ciertamente, la historia de un hombre es el relato de lo que ha hecho, pero la verdad de eso que hizo, está en aquello que aprendió, que leyó o que (también está) escribió o terminaron por escribir de él, que todo puede ser. Tras ello, indefectiblemente, está el tipógrafo. Mi primer libro, que yo recuerde, fue uno impreso con caracteres muy gruesos que se llamaba «Para mi hijo». Lo editó «Santiago Rodríguez» y creo que con él hemos aprendido a leer todos los burgaleses que en Burgos fuimos una vez. Luego siguió (¡Señor, qué memoria!, ¿verdad usted?) «Viaje infantil», con el que a todos nos entraban unas ganas tremendas de ser buenos niños y terminar sin parecerlos en nada a Santiaguín, que así se llamaba el protagonista. Y gracias sean dadas a Dios porque de haberlo



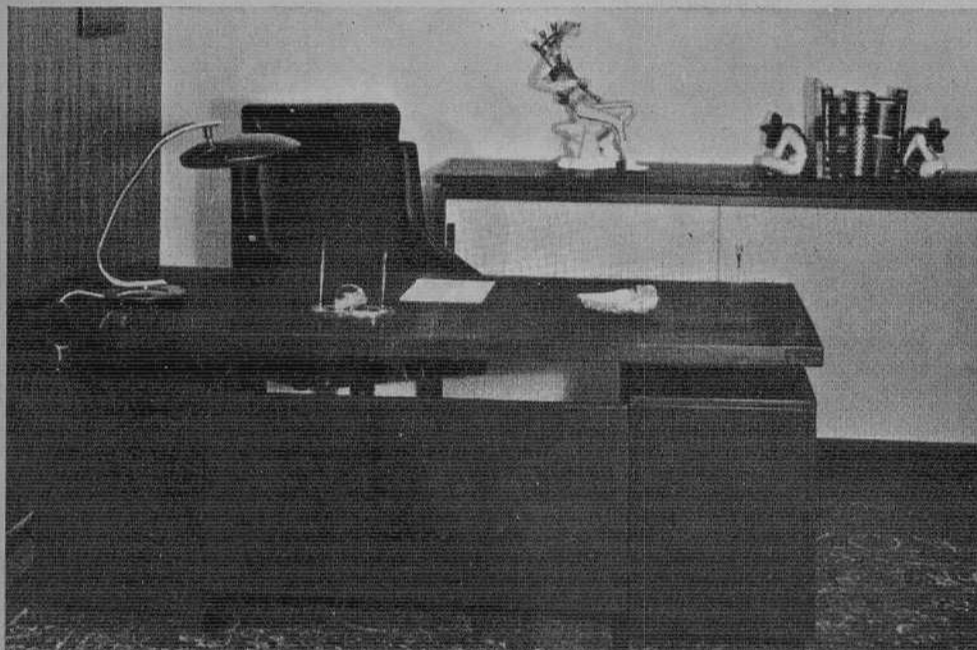
imitado, todos seríamos a estas horas unos señores inaguantables, aunque para la época, el personaje era la mar de pedagógico.

Pues bien, de pronto he caído en la cuenta que no está bien conocer lo que he leído y pasarme la vida sin darle las gracias al tipógrafo que se quemó la vida por mí. Medite usted un poco y verá cómo encuentra justo, igualmente, este canto inconexo al que no sabía que contribuyó a hacerle hombre de provecho, ¿o ya no se usa la expresión?

Desde aquellos libros ya han pasado muchas cosas y muchos más libros. Por el tipógrafo no quedó. Si a estas horas no son (no somos) lo que mamá soñaba que fuera (que fuéramos) la culpa no es suya. El no se dejó una letra, un solo tipo, en el chibalete.

Al final, cuando uno se siente con ganas de personificar en uno de los cincuenta mil tipógrafos que tiene como amigos, resulta que se le dejan caer con una cosa así de bonita: con Sofía Loren remedando la profesión. Vale como broma y vale, antes que nada, como prueba de humildad, la virtud que además de ser patrimonio de los fuertes, es el distintivo de los inteligentes. Se conoce que a la imprenta se arrima quien vale, quien intuye que la inteligencia no puede quedar en manos de cualquiera, que bueno será el combustible que mueve el tren, pero que tan bueno es el carril que lo lleva. Buena será la fuerza de la inteligencia, mas dígame dónde se quedaría si no fuera cabalgando en los carriles de la imprenta.

En fin, aquí se queda el artículo que uno prometió. Tiene de bueno las intenciones que lo anidaban. A lo mejor sí que se consigue que el anaquel de libros de más de uno se le mire con doble mirada: con la que va para el autor de la obra y con la que va para los hombres que la compusieron, para los que hacen y se callan, para los que están sosteniendo el Mundo porque son el sostén de la inteligencia prepagada, y no dicen nada. Se quedan callados, manchadas las manos de tinta y perlada la frente del sudor que da el trabajo. Bueno, también se salva el artículo por una «foto» de una Sofía Loren que hace dieciséis años, casi tan guapa como es ahora, pudo entrar en otros oficios pero en Barcelona se quedó con el de los tipógrafos. Ya es también mucho. Y la semana que viene, si Dios quiere y los tipógrafos lo aguantan, será otro día.



mesas de dirección

muebles

KEMEN

Exclusiva de

línea del futuro



librerías y bibliotecas



Papeletería
TAGRA

mesas de reuniones

Vitoria, 13

Teléfonos 209148-49
202852

Burgos

Diario de Burgos



DOMINGO, 2 DE JUNIO DE 1974
PRECIO DEL EJEMPLAR:
OCHO PESETAS
AÑO LXXXIV. — N.º 25.677
DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO en 1891

EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS, S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13
TEL. { REDACCION: 201280
ADMINISTRACION: 207148-49
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO
DE
CORREOS
N.º 46

Constitución de la Academia norteamericana de la Lengua Española, en Nueva York

Entre los fundadores que asistieron al histórico acto, figura el burgalés Dr. D. Jaime Santamaría Ruiz

Veinte millones de personas hablan ya el castellano en USA

Nueva York (Por Arturo Pérez de Lueña, de Efe). — La "Academia Norteamericana de la Lengua Española" (ANLE) inició hoy sus sesiones de trabajo después del acto solemne de su fundación celebrado anoche en la "American Academy of Arts and Letters", de Nueva York.

Al acto fundacional de la "ANLE" asistieron miembros del Cuerpo diplomático acreditado en esta ciudad y ante las Naciones Unidas, profesores de español de Universidades norteamericanas, personalidades del mundo hispánico, así como representantes de la Prensa, Radio y Televisión.

Tras las palabras de bienvenida a los numerosos asistentes al acto por el profesor Theodor S. Beardsley, director de la "Hispanic Society of América", se procedió a la entrega de medallas y diplomas a los 23 académicos con que cuenta actualmente la "ANLE". El primero en recibir las distinciones fue el lexicólogo y profesor chileno, Carlos F. Machale, presidente del Comité organizador y director de la "Academia Norteamericana de la Lengua Española".

Los académicos a los que se entregó las distinciones fueron el poeta español Odón Betanzos Palacios, el escritor y crítico argentino Enrique Anderson Imbert, el lingüista peruano Eugenio Chang Rodríguez, el escritor ecuatoriano

(Pasa a la página 15)

La «cumbre» franco-alemana hecho positivo para la CEE

Tres reuniones ministeriales del Mercado Común se celebrarán en la semana próxima

París (Efe - Reuter). — El presidente francés Valéry Giscard d'Estaing y el canciller alemán Helmut Schmidt estuvieron conversando anoche casi durante cuatro horas. El dirigente francés, al terminar las conversaciones,

aclaró que no estaba buscando una ayuda especial de Alemania para salvar a Francia de su precaria situación económica.

«Francia no tiene necesidad de ayuda del exterior», dijo el presidente Giscard a los periodistas que le estaban esperando en los jardines del palacio del Elíseo.

«La situación puede ser superada y tenemos intención de hacerlo».

El nuevo presidente hablando sobre las conversaciones, precisó que continuarán hoy.

Rompiendo el protocolo, Giscard acompañó a Helmut Schmidt por las afueras del Elíseo caminando a pie hasta el hotel donde se hospedaba el canciller y que está situado a unos 200 metros del palacio, lo cual causó sorpresa a los automovilistas y transeúntes que pasaban por allí en ese momento.

BUENAS IMPRESIONES

París (Efe). — «La Comunidad Económica Europea debe afirmar su cohesión y su personalidad. Debe concretamente defender posiciones comunes respecto a los problemas monetarios, económicos y políticos mundiales», declaró el presidente Giscard d'Estaing al término de sus conversaciones con el canciller alemán Helmut Schmidt, que comen-

(Pasa a la página 15)

LLEGADA DE EMIGRANTES



Madrid. — Llegada al aeropuerto de Barajas de un grupo integrado por 208 emigrantes españoles en Uruguay, procedentes de Montevideo. Este viaje es el primero de una serie de cinco, organizados por la Federación de Asociaciones españolas en Montevideo, que traerá a España a 1.100 emigrantes, hasta el mes de Agosto. — Foto CIFRA GRAFICA

EL PRESIDENTE DE LAS CORTES Y SU ESPOSA, EN BURGOS

El presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel y su distinguida esposa, Excm. señora doña María Victoria Gavilán llegaron ayer a nuestra ciudad, actuando de padrinos en la ceremonia del bautizo de la nieta de la marquesa viuda de San Leonardo de Yagüe e hija de nuestro querido amigo don Juan Yagüe Martínez del Campo —teniente de Infantería, destinado en la Brigada de Paracaidistas— y de su esposa doña María José Vallés.

La ceremonia, de carácter íntimo, tuvo lugar en la Iglesia de Santiago y Santa Agueda, oficiando el rito bautismal el párroco de San Leonardo de Yagüe, don Santiago Izquierdo que impuso a la neófito los nombres de María y Victoria. Al acto asistieron, además, los venturosos padres de la recién nacida, el doctor Vallés y señora, abuelos maternos, la marquesa viuda de Yagüe, abuela paterna, tíos y demás familiares.

A primera hora de la madrugada de hoy el presidente de las Cortes y señora de Rodríguez de Valcárcel después de haber convivido unas gratas horas con la familia Yagüe-Vallés, emprendieron viaje de regreso a Madrid.

TRAGICA EXPLOSION EN UNA FABRICA INGLESA: 50 MUERTOS

Puede que haya más desaparecidos y el número de heridos es elevado

Scunthorpe (Inglaterra) (Efe). — Más de cincuenta personas han resultado muertas y un gran número heridas, en una tremenda explosión ocurrida esta tarde en la factoría de productos químicos «Nypro Limited», situada en Flixborough, cerca de Scunthorpe, en el condado de Lincoln.

Las víctimas se han producido entre el personal de la fábrica, que estaba en pleno trabajo, en el momento de la explosión.

La Policía de Scunthorpe ha ordenado la evacuación de la pequeña aldea de Flixborough por temor a que gases venenosos escapados de la factoría afectada por la explosión, inunden el lugar, poniendo más vidas en peligro.

Un portavoz de la Policía ha informado que, aunque son 50 las personas que han desaparecido en el siniestro y pueden darse por muertas, el número de víctimas fatales puede ser mayor, sin poder determinarse éste hasta que se domine el incendio y pueda penetrarse en los escombros.

La fuerza de la explosión ha causado heridos por roturas de cristales y cascotes lanzados en un área de cinco kilómetros.

La mayor catástrofe de este tipo ocurrida hasta ahora fue en 1971 cuando una explosión de gas mató a 21 personas en Clarkston Toll.

En tiempos de guerra, la mayor explosión ocurrió en 1918 en el condado de Nottingham, matando a 134 personas.

SEPARACION DE FUERZAS EN EL GOLAN



Ginebra. — En el Palacio de las Naciones de Ginebra, ha sido firmado por las delegaciones militares de Siria e Israel, el acuerdo para la separación de fuerzas en el Golán. En la fotografía, momento de la firma del acuerdo por los representantes de Israel.

TELEFOTO CIFRA GRAFICA)

El miércoles visita oficial del ministro del Ejército a nuestra ciudad

(Información en página 20).

«TACIRUPECA»

ESTA manía de huir del televisor como quien huye del diablo, nos ha privado del placer de ver cómo triunfan ante España unos muchachos de Burgos. En fin, está visto que en esta vida todo se paga, hasta la garantía de que el pensamiento predigerido no nos contamine.

«Tacirupeca» es palabra, como dice un amigo nuestro, a la viceversa. Por lo visto quiere decir «Caperucita», pero al revés. Este nombre tiene en todas las partes una resonancia de los buenos días infantiles y, aquí concretamente, cadencia de centro pedagógico. Desde ahora, dicho de atrás adelante vendrá a significar el triunfo del estudio en concurso televisivo. Solamente eso, sin que estemos de acuerdo con los que opinan que es la exaltación del «empollón». No, ésa es una teoría a la que no debe apuntarse nadie que tenga las entendederas en su sitio. Veamos:

Demuestra que sabe el que sabe, nada más. Para saber, es necesario estudiar. ¿Es pedagógico airear la figura ante un país entero y demostrar que se tiene más capacidad que el contrario? Allá responda quien esté en condiciones de hacerlo, que nosotros nos callamos la opinión. Nosotros, por decir algo, creemos que pasa por lícito (a lo mejor, hasta porque lo es) rendir culto de admiración a los músculos que controlan unas botas de fútbol, que no se escandaliza mucho la gente por ello y que, en cualquier caso, mucho más interesante que meter goles (más interesante, aunque vaya usted a saber si más rentable), es demostrar que en edad breve se sabe andar con paso firme por el berenjenal de la cultura. Ahí no valen músculos, que nunca están de más, dicho sea de paso. Ahí valen estudio y talento. Si no hacen estos dos valores temas suficientes para la admiración, pues mire usted, nos quitamos de la apreciación todas las admiraciones habidas y por haber y nos borramos del censo de los que todavía pueden y saben tener respeto a lo que de verdad importa en el ser humano.

Decididamente; era conveniente que se les dijera (y para eso estamos aquí) a estos muchachos, que lo que han hecho tiene talla de hazaña que nos enorgullece a todos los burgaleses. Personalmente, la admiración se nos va más por el lado de estos estudiantes que sobre todos los triunfos domingueros que dan dividendos a los protagonistas, infartos a más de un aficionado y guerra de trabajo a periodistas y tipógrafos. Lo decimos porque un campeonato de Liga y un concurso, al fin y al cabo, en alguna parte coinciden por aquello de que todo es competición.

Es más: recordamos una anécdota que tuvo por escenario una ciudad sueca. De la Universidad sacan a un estudiante en hombros. Un yanki que lo ve, exclama:

—Debe ser un «recordman».

—No —le contesta otro estudiante—. Es el número uno de su clase.

—¿Y por eso le sacan en hombros?

—¿Es que en Norteamérica hay motivos más importantes que ese?

Ni los hay en Norteamérica ni los hay en España ni en ninguna parte. A estos chicos, aunque sea por la pantalla de la Televisión, España los ha sacado a hombros. Ahora sólo falta que completemos los burgaleses el cuadro diciéndoles quien debe, que sí, que nos sentimos orgullosos. Y mire usted: si un concurso televisivo no es pedagógico, dígame lo que es un partido de fútbol que «clava» ante la pantalla al país entero.

BURGENSE

QUISICOSAS

Asunto urgente, solución urgente.

El S.O.S. de un ciudadano que rompió una lanza en favor de dos hermanos conminados —por imperativos de la Ley— a abandonar mañana lunes su «residencia» en el bar - restaurante del mercado de San Amaro, ha tenido inmediato eco en el corazón de la Alcaldía y ayer mismo el señor Muñoz Avila, sin desdecirse del Decreto firmado por su autoridad para llevar a cabo la ejecución del desahucio, dio instrucciones en el sentido de ofrecer a los dos hermanos afectados en edad de jubilación, la hospitalidad del Refugio municipal de San Juan.

Otra cosa no puede hacerse.

Según nuestros informes el expediente data del año 1971, y en realidad dichos hermanos —requeridos insistentemente para que abandonen el lugar que habitan sin ningún derecho pues el que ostentó su anterior arrendatario —hermano de aquéllos— desapareció con su fallecimiento—, son intrusos en una propiedad municipal que, además, necesita de un adecuado reacondicionamiento.

Otros factores un tanto delicados aconsejan la acción emprendida.

Se nos informa que el mencionado bar - restaurante se encuentra en deplorables condiciones, impropias del fin para el que fue destinado este servicio.

En este como en otros casos similares el Ayuntamiento —siempre según nuestras noticias— se ajusta a un imperativo respetable de la Ley pero es que, además, concurren otras circunstancias que refuerzan la tesis de la autoridad.

Sea cual fuere el destino definitivo que vaya a tener la hospedería de San Amaro como consecuencia de los planes de traslado del mercado ganadero a otro lugar, la decisión es tajante, necesaria y aconsejable.

Más explicaciones no nos es dable dar al lector ni entendemos que interese darlas. Cerebro y... corazón.

La artística —y abandonada— fuente de «Punta Brava» será desmontada y trasladada al patio del monasterio de San Juan.

Es un proyecto que data de hace varios años y como por estos pagos se acostumbra a trabajar más con planificación de futuro que de presente sucede que parece haber

llegado ya el momento de actuar.

El vecindario del barrio de San Pedro de la Fuente no debe mostrarse —a nuestro juicio— muy contrariado por el traslado de la fuente citada, ya que, de todos modos, estaba condenada a su desaparición, al menos del lugar que ocupa desde hace 60 años.

¿Razón? Pues debido a que el mencionado lugar, en la misma confluencia de los paseos de la Isla y de «Las Fuentes», se halla afectado por las próximas obras de la nueva carretera - puente que facilitará la comunicación entre los accesos a Villalonquejar y la carretera de Burgos a Portugal por Salamanca.

Un lector muestra su esperanza de que así como la antigua oficina de recaudación

de contribuciones que durante muchos años desempeñó su cometido en la plaza de Huerto del Rey, fue cerrada, al fin hace unos cuantos meses para establecerse en unas modernas oficinas en la calle de Julio Sáez de la Hoya, pueda arbitrase alguna fórmula semejante respecto a los insuficientes locales de la oficina recaudadora de impuestos municipales, oficina localizada en la calle de Aranda de Duero, y en donde el público espera y desespera a la hora de querer efectuar sus pagos.

Se nos antoja que no les falta razón a nuestro comunicante y a los demás ciudadanos que se quejan del inconveniente que plantea la limitación de dichas dependencias.

Pues, a por otras y más grandes, que dice el pueblo.

Seis años cumplen las pis-

cinas municipales de «El Plantío» que ayer volvieron a abrir sus instalaciones al mismo tiempo que lo hizo la Sociedad Deportiva Militar con las suyas del «Dos de Mayo».

En ambos formidables complejos acuáticos recreativos, estos primeros días más que nadadores o bañistas de «sport», abundarán los que prefieren primero tostarse al sol, a condición de que alumbre y caliente con generosidad, lo que resulta muy aventurado predecir sin riesgo de equivocarse.

Pero algo es algo, aunque la juventud no precisa de altas temperaturas para zambullirse en el agua, y pronto también los pequeños escolares iniciarán sus cursos de aprendizaje de la natación, fieles al lema de que hay que vivir deportivamente.

Polo.

La empresa industrial que, hasta la fecha, encabeza en importancia las inversiones aprobadas en nuestra ciudad, es «Firestone - Hispania S. A.» con más de 2.600 millones y una plantilla de 1.100 trabajadores.

Esta moderna empresa, dedicada, como saben todos, a la fabricación de neumáticos, viene ampliando sus instalaciones, no obstante lo cual precisa todavía de una expansión y por eso planea construir otra planta industrial en las vecinas tierras alavesas, según se ha dicho fuera de Burgos.

¿Se confirmará este anuncio? Porque en nuestra ciudad aún abunda terreno libre.

Importante noticia.

se refiere a la concesión de un nuevo préstamo a dad por el Banco de Local de España.

Mediante esta ayuda se desarrollarán planes pendientes en el desarrollo de urbanismo, servicios, etc.

Ya lo dijo en su día el señor alcalde: «O nos estancamos o seguimos adelante».

Y se ha optado por lo segundo.

Lógico.

Alegra saber que el proyecto de nueva urbanización de la plaza Mayor no ha entrado en el dique seco de los planes irrealizables. El proyecto definitivo redactado por el arquitecto señor Junco (hijo) será ejecutado en el Otoño.

Albricias.

Martinillos

MUEBLES VITORIA-MOBEL
COMODIDAD ELEGANCIA AHORRO
ARTÍCULOS DE REGALO
GRANDES FACILIDADES DE PAGO
C/ Vitoria, 165 - Teléfono 22 39 77
BURGOS

CAMPO
GRANDES ALMACENES
Necesita cubrir puestos de:

- ◆ VENDEDORAS CONFECCION INFANTIL.
- ◆ ASPIRANTE ADMINISTRATIVO (ambos sexos)
- ◆ AUXILIARES DE CAJA
- ◆ ASCENSORISTA
- ◆ TELEFONISTA-RECEPCIONISTA

Solicitudes detalladas por escrito a:
CAMPO GRANDES ALMACENES
Departamento de personal
Plaza de José Antonio, 26. — BURGOS
(R. O. C. 9.933)

TELEVISION ESPAÑOLA

DOMINGO
20,20 Revista de toros.
20,50 Giro de Italia.
10,01 Concierto.
21,00 Telediario.
11,00 Santa misa.
21,30 Noche de cine.
12,00 Unidad móvil.
23,15 Tercera edición.

14,00 Su mundo de Vd.
15,00 Noticias del domingo.
15,15 Todo es posible en domingo
20,00 Fútbol. Copa de S. E. Español-San Andrés.
21,50 Giro de Italia.
22,00 Noticias del domingo

22,15 Estrenos TV.
23,40 Estudio estadio.
00,10 Últimas noticias.

LUNES

14,17 Avance informativo.
14,24 Panorama.
15,00 Telediario.
15,35 Tele-revista.
18,48 Avance informativo.
18,50 La casa del reloj.
19,15 La cometa naranja.
19,50 Novela. Capítulo s XI del XX.

Emerson

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO MOTO

Por la salud de todos, por la tuya propia y la de los tuyos, únete a la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social.



Descubra LUMILANE de ORLANE, nueva línea para los ojos. Nuestra estheticienne-visagista estará a su disposición para aconsejarle y ofrecerle un maquillaje gratuito.

DURANTE LA SEMANA 3 AL 8 DE JUNIO EN:

PERFUMERIAS ORIENTE

Queipo de Llano, 7 - Pl. José Antonio, 2
Teléfono 204753 - Teléfono 202164

SU BELLEZA EMPIEZA POR LA MIRADA.

EL ESPIRITU QUE «JUEGA A LA CONTRA»

■ ■ ■ Por José María de LLANOS, S. J.

A más de uno puede parecer irrespetuoso decirlo así, sin más, y aún entrecorriéndolo. No lo juzgo yo así. Porque "jugar" es algo bien serio y más propio para aplicárselo a Dios que eso otro de "trabajar". Y en cuanto "a la contra" es cosa de maestros frente a jugadores imberbes a más de tramposos. El Espíritu Santo "juega a la contra" entre y con nosotros. Lo sabemos recordar muy rara vez.

Jugar a la contra, que no es lo mismo que "sorprender", o "jugar con sorpresa"; sobre tal afirmación estaríamos más conformes. "El Espíritu sopla donde quiere" y "como quiere" sorprende pues a más de uno, a casi todos. No sigue nuestros pasos ni es el firme apoyo de nuestras "prudencias", "sensateces" y "ordenaciones". Aunque a la verdad "lo nuestro" es apelar a El, e invocarlo incluso, para tal cometido un tanto plebeyo. El Espíritu de Jesús no nos fue dado para la posesión de un "plus" de inteligencia. Figurárselo así es casi blasfemar, porque vendría a querer decir que el Espíritu no sopla cuando y como quiere, sino cuando y como queremos nosotros.

Pero es que hay más, hay lo que me he atrevido a llamar un "juego a la contra". Cuando el Maestro vivió aquella primera teofanía y bajó El en forma de paloma, lo propio hubiera sido una coronación, pues... sucedió un desierto "movido por el Espíritu". Y cuando los primeros fieles ven incrementar su Iglesia de judíos y prosélitos llega el Espíritu y "sopla" primero a Pedro, después a Pablo, algo verdaderamente escandaloso, bien "contrario" a los cálculos hasta parece ser del mismo Santiago, el hermano del Señor. ¡Los gentiles!, los impuros y aborrecidos gentiles iban a ser los convidados. Y Pedro tuvo que "comer" de animales inmundos, y Pablo torcer sus caminos y seguir al macedón aquel...

Así, entonces y así, a través de sus muchas intervenciones en el curso del cristianismo, cuando a tanta fidelidad a la letra, a tanta observancia, y también —¿por qué no reconocerlo?— a tanta inteligente diplomacia, el Espíritu sopló de nuevo armando el torbellino correspondiente, que unas veces —como antaño los doctores de la Ley— fue achacado a Belcebú, y otras a la aparición de un iletrado, de un cualquiera venido de Nazareth...

El Espíritu, al que puntualmente recordamos en esdías, así juega misericordiosa pero "inopportunamente" con nosotros, quienes llevamos veinte siglos diciéndonos que creemos en su intervención —"Creo en el Espíritu Santo"— como verdadero continuador y mantenedor del mensaje divino.

¿Lloramos, y nos duele, y hasta protestamos; es comúnmente que parezca que el Espíritu, al no aceptar nuestras prudentes y acreditadas jaulas, viene más a trastorbar que a pacificar, más a inquietar probando nuestra fe a apoyar y tranquilizar cultivando nuestra prudencia.

Lo parece, lo sigue pareciendo. Confesarlo así tampoco es nada nuevo en el seno e historia de la Iglesia, siempre que de la tesis en general no pasemos a los casos particulares. Entonces es cuando se da el conflicto entre nuestra "conservación" y nuestra "disponibilidad", entre nuestra "discreción" y nuestra "total aceptación del jugador sorprendente" y con cierta frecuencia incluso "molesto", aguafiestas, empeñado en el viejo oficio de Juan, "allanar colinas" y enderezar entuertos.

Pentecostés, si el día celebrado, cuando comenzó aquella danza y juego fuera de serie. No olvidemos que bajo la acción del Espíritu les creyeron borrachos y se reían de ellos. No parece muy respetuoso que digamos aquella "jugada" según la cual la primera intervención pública del primer Papa de la serie fue considerada como un exabrupto propio de un hombre tomado por el vino. Y entonces Pedro tuvo que apelar a las profecías que ya anunciaban el caso: "Derramaré mi Espíritu sobre toda carne y profetizarán sus hijos y sus hijas; los jóvenes tendrán visiones y los ancianos sueños" (Hechos II, 17).

"Aquello fue extraordinario" —nos lo recordarán tantos "prudentes"— cierto, pero no menos fue también la inauguración de un modo de gobernar a la Iglesia por parte del Espíritu, que bien pudo haber comenzado su gobierno, su "soplo" de forma más propia y menos "a la contra" de estos hombres que somos, quienes por algo de siempre hemos preferido "la carne al Espíritu".

Y aquí dejo la sugerencia, rogando al lector que, desde su plegaria, siga devanando el ovillo, o "jugando y dejándose jugar con El y por El".

«¿QUIEN TIENE EL CLAVEL?»

POR LUCIO DEL ALAMO

El viernes por la mañana, en el comienzo de la carretera de El Pardo, cuando los coches oficiales de los ministros acudían a la cita del Consejo, la lluvia del polen de las acacias enmascaraba el sol con una cortina de ceniza y plata, el polen maestro en alergias ponía en las gargantas y enrojecía los ojos semiabiertos de los viandantes. Era obligado marchar despacio.

El lacrimo de las acacias ha retardado, sin duda, la marcha del proyecto de Ley de régimen local desde la sala de Consejos del palacio de El Pardo hasta el despacho del oficial mayor de las Cortes españolas. Desde el anuncio oficial del Gobierno de la remisión del proyecto a las Cortes han pasado doce días hasta que el propio director general de Relaciones Institucionales, Sr. Jáudenes llegó a las Cortes con la ley emplazada, aproximadamente a kilómetro por día.

Nunca es tarde —sin embargo— si la dicha es buena y además de que no es tarde porque la promesa del presidente Arias fue que las nuevas bases entrarían en el «Sancta-Sanctorum» de las enmiendas antes del 31 de Mayo y han llegado en la mañana del 29. Todo parece indicar que el proyecto es abierto, renovador y defendible aún para los más aquejados de hambre y sed democrática. Lo que ocurre es que ante el escozor de la primavera y el picor estimulante de la juventud empieza a consumirse la prisa.

El presidente Arias prometió Régimen local antes del 31 de Mayo, Incompatibilidades parlamentarias ante del 30 de Junio, desarrollo sindical y Estatuto de Asociaciones Políticas a continuación, pero sin fecha grabada en el calendario. Hubo por lo menos en los periódicos satisfacción y aprobada con dos días de adelanto y sin embargo se advierte en algunos periódicos y comentaristas impaciencia e insatisfacción al mismo tiempo la apertura informativa y crítica de los dos últimos meses, sin que afortunadamente funcione el artículo segundo de la ley de Prensa, venturosamente afectado también por el paralizante polen de las acacias es realmente espectacular. ¿Qué está pasando entonces?

Acaso sean efluvios del clavel portugués o del leve peso de los 425.000 votos que le han faltado a Mitterrand. Lo cierto es que algunas plumas piden, además de voto universal, para los concejales, idéntica bienandanza para la elección

de todos los procuradores en Cortes y pluripartidismo urgente, aunque controlado. Los cincuenta y tantos partidos que han florecido en Portugal en un mes parecen demasiados para nuestra «renta per cápita» en dólares participativos.

Acaso porque el cronista es muy anciano y pusilánime, empieza a advertir otra primavera lluvia de polen de la confusión. Está suficientemente claro que hay un deseo general de apertura cívica, de Intervención cada vez más directa en las resoluciones políticas a nivel local, regional y nacional. Para ello hay unos caminos y un «tiempo», así esos caminos han de ensancharse y asfaltarse para un tráfico más veloz, aprovechando la feliz circunstancia de que en todo el mes de Mayo no ha vuelto a subir la gasolina.

Es al Gobierno, al Consejo nacional, a las Cortes, a los que corresponde marcar el ritmo y señalar la anchura del carril y a los ciudadanos de a pie, como el que firma, prepararse para la participación. Aquí pueda suceder que antes de que se llegue al Estatuto de Asociaciones muchos madrugadores hayan adquirido localidad en la grada, unos por la taquilla entreabierto de las asociaciones más o menos culturales, otros por la taquilla tapada legalmente de la clandestinidad, mientras una enorme masa de españoles espera respetuosamente a que se acabe la polémica. Un día resultará que siguen sumando millones pero estarán dispersos y los tenores de la madrugada tendrán su clara y tomarán prestada la voz incógnita de la mayoría silenciosa.

Se habló mucho —y hay razón para ello— del «clavel portugués». Hace tantos años que el cronista era casi mozo y aún no existía el vicio nacional de la televisión, una emisora de radio se dio a la búsqueda de la flor oculta. Creó que la emisión se titulaba «¿Quién tiene el clavel?». Los concurrentes los buscaban y al final lo encontraban. Yo no sé si el clavel de futuro lo tiene el Gobierno, don Blas Piñar, don Joaquín Ruíz Jiménez, el conde de Motrico, don Manuel Fraga, don Federico Silva o don José Antonio Girón, es más que probable que todos ellos —y otros pocos más— sean capaces de conjuntar un ramo multicolor y con aroma de futuro más justo y transitible. Pero corre prisa para que los ciudadanos de a pie sepamos hasta dónde alcanza y dónde se acaba el jardín dentro del cual podemos buscar el clavel.



Muebles para "vivir" el hogar...

...muebles para sentir que todo en la casa responde a su gusto personal, a su modo de ser... Muebles de calidad con notables ventajas económicas.

AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO

MUEBLES
evelio



PRIMERA FIRMA DEL MUEBLE
Vitoria, 53, 56, 58, 60 y 62-BURGOS

SE NECESITA

JEFE ALMACEN

PARA EMPRESA DE BEBIDAS
DE AMBITO NACIONAL

Sueldo a convenir según aptitudes.

Dirigirse por escrito Hotel Almirante Bonifaz,

habitación 302. — (ROC. 9.909)

SANTORAL

SANTOS DE HOY:

Domingo de Pentecostés. Ss. Marcelino y Pedro. mrs.; Erasmo Potitido. Bíblicas Atalo Alejandro. Amelia y Blandina mrs.; Eugenio I. p.; Nicolás peregrino (Erasmo=Telmo). Misa del domingo de Pentecostés color rojo.

SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Carlos Lwanga y sus compañeros mártires de Uganda; Isaac, mj.; Paula, vg. Pergentino, Laurentino, 'acliano, los niños Claudio. Hipacio, Pablo, Dionisio, mrs.; Oliva, vg.; Clotilde, reina. Misa de San Carlos y compañeros. Color rojo.

SANTOS DE MARTES:

Ss. Francisco Caracciolo fundador; Quirino, Clateo, obispos; Rutilo, Arcio, Daciano, Saturnina, vg., mrs.;

Metrófanos, Optano, Alejandro, obispos. Misa de la Feria. Color verde.

CULTOS

SAN LORENZO. — Solemne triduo en honor a la Santísima Virgen del Amor Hermoso. Por la tarde, a las siete y media ejercicio del triduo, misa y oración sagrada a cargo de don Domingo Redondo coadjutor de la parroquia

MERCED. — Ejercicio de mes de Junio.

Por la mañana, a las siete y media y una.

Por la tarde, rosario a las ocho y seguidamente misa con homilía.

Más alegre es dar que recibir. Cumple la alegría de la dádiva mediante quien puede llegar a todo el que te necesita.

Recibid el Espíritu Santo; a quienes les perdonéis los pecados, les quedan perdonados. San Juan XX, 23

Al anoecer de aquel día, el día primero de la semana, estaban los discípulos en una casa, con las puertas cerradas, por miedo a los judíos. En esto entró Jesús, se puso en medio y les dijo: "Paz a vosotros". Y diciendo esto, les enseñó las manos y el costado. Y los discípulos se llenaron de alegría al ver al Señor. Jesús repitió: "Paz a vosotros. Como el Padre me envió, así también os envío yo". Y dicho esto, exhaló su aliento sobre ellos y les dijo: "Recibid el Espíritu Santo: a quienes perdonéis los pecados les quedan perdonados; a quienes se los retengáis, les quedarán retenidos".

LA VENIDA DEL ESPÍRITU SANTO

Al meditar las tres lecturas bíblicas que acabáis de escuchar, habéis podido observar cómo en las tres lecturas se nos hace una referencia a la venida del Espíritu Santo sobre nosotros y los efectos que esta venida produce en nuestras almas.

En la primera, tomada de los Hechos de los Apóstoles, se nos hace una detallada narración de la solemne venida del Espíritu Santo sobre el Colegio Apostólico, presidido por la Santísima Virgen, y el efecto maravilloso que este Divino Espíritu produjo en los Apóstoles a los que transformó totalmente.

En la segunda lectura el Apóstol nos hace ver como ese Divino Espíritu, al entrar en nuestras almas, nos unifica a todos para la construcción del Reino.

En la tercera nos refiere el Evangelio aquella primera aparición de Cristo a los Apóstoles, en la que con su soplo infunde en el alma de los Apóstoles el Divino Espíritu que va a santificar a nuestras almas, al mismo tiempo que instituye el Sacramento de la Penitencia para reconciliarnos con Dios cuando le hayamos ofendido con el pecado.

Demostrada así la verdad del Espíritu Santo vamos a hacer unas breves consideraciones sobre esta verdad.

Si a muchos cristianos se les

preguntará quién es el Espíritu Santo, seguramente que muchos se verían perplejos para dar una idea acabada de esta verdad. Y es que al hablar de Dios entendemos bien la idea de Dios Padre que ha creado todo cuanto existe; de Dios Hijo que se hizo Hombre para redimirnos y salvarnos, muriendo en la Cruz por nuestros pecados.

¿Pero qué es el Espíritu Santo? El Espíritu Santo es la tercera Persona de la Santísima Trinidad, Dios como el Padre y el Hijo, que procede del Padre y del Hijo por amor y de ahí su misión santificadora en las almas.

Escuchemos lo que nos dice el Credo de la Misa y veremos como afirma: Creemos en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los Profetas.

¿Cómo se nos manifestó este Divino Espíritu? Ya lo hemos visto en parte en las lecturas de este día.

La primera manifestación del Espíritu Santo tuvo lugar en el Bautismo de Jesús, al aparecerse en forma de paloma, como símbolo de la paz que venía a traernos.

En la primera aparición de Jesús, que nos narra el Evangelio de hoy se nos manifiesta en forma de suave aliento, para significar que procede de Jesús y que nos comunicaba la vida divina de la gracia.

En la fiesta de Pentecostés se manifestaba como un viento impetuoso que conmovió toda la casa y la ciudad y en forma de lenguas de fuego para abrasar al Mundo por el Amor.

Desde entonces el Espíritu Santo está en nuestras almas por la gracia santificante y en nuestros cuerpos, como en su templo y está en la Santa Iglesia de Dios a la que dirige y gobierna con sus santas inspiraciones por medio de los Obispos y de manera especial por medio del Papa, el Vicario de Cristo en la tierra, y a quien prometió su asistencia hasta la consumación de los siglos.

De aquí se deduce una gra-


visima obligación de todo cristiano de secundar esas inspiraciones de la gracia, obra de ese Divino Espíritu, y para ello vivamos en íntima unión con nuestros Obispos y por ellos con el Papa, para que, siguiendo las inspiraciones de ese Divino Espíritu, nos santifiquemos más y más, y así podamos llegar a la Unión con El, en la gloria de Dios Padre.

VEGAS

El día 13 de Junio partirá el coro de San Pedro de la Fuente en una gira artística, teniendo como principal objetivo, Fátima, donde ha sido invitado a dar unos conciertos por el rector de la Basílica.

Asimismo, a su paso por Ciudad Rodrigo ofrecerá un concierto en el Palacio Episcopal para la ciudad y Cáritas Diocesana. Allí serán huéspedes del Sr. Obispo. Un nuevo punto de sus actuaciones corales será Salamanca donde permanecerán un día más en su gira artística.

Dirige el coro el sacerdote, don Angel del Campo Camino. Una peregrinación de amigos del coro y de la parroquia —unas 100 personas—, se unirán en esta gira por España y Portugal, ha efectuar por el coro polifónico burgalés de San Pedro de la Fuente.



El novenario de misas, que dará comienzo mañana, lunes, día 3, a las SIETE Y MEDIA de la tarde, en la capilla del Santísimo Cristo de la Catedral, será aplicado por el eterno descanso del alma de

LA SEÑORA

Doña Anunciación Santamaría Ruiz


Que falleció el día 23 de Mayo de 1974.

(Q. E. P. D.)

Su apenado esposo, don Cándido Ruiz Robledo; hijos, José, Pilar y Rosa; hijo político, Abraham Peña; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

Burgos, 2 de Junio de 1974



TERCER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

DON RAFAEL HERNANDEZ ESQUIDE

Que falleció el 2 de Junio de 1971, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.


D. E. P.

Su esposa, doña Lina Antón Fernández; hija, Virginia; padres, don Ignacio y doña Mercedes; padres políticos, don José María y doña María Luisa; hermanos políticos, tíos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las misas que se celebrarán mañana lunes, a las 7, 8 y 9 de la mañana, una del mediodía y 8,30 de la tarde en la iglesia de la Merced y a las 8 de la mañana en la Capilla de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados.

Actos piadosos por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 2 de Junio de 1974.



LA SEÑORA

DOÑA MARIA CONCEPCION SAIZ ARNAIZ

Falleció en el día de ayer, a los 56 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenado esposo, don Emilio Alegre González; hijos, doña María Angeles, don José Luis, doña María Concepción, doña María Consuelo y doña María Mercedes; hijos políticos, don Federico Monasterio, doña María de Todos los Santos Velasco, don Jesús Gutiérrez y don Santiago Raventun; padres, don Luis y doña Victoria; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las horas fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN JULIAN OBISPO. HOY, DOMINGO, a las CUATRO Y MEDIA y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

VIVIA: Pisones, 175.

Burgos, 2 de Junio de 1974.

"La Cruz"



Si Ud. piensa que las vacaciones son para disfrutar, nosotros también.

Viajes Vincit le ofrece un maravilloso programa de VACACIONES "VERANO 74"

De BURGOS a: Costa del Sol. Salidas: Junio, Julio, Agosto. Días 6-16-26. 10 días en pensión completa. Precios desde 4.100 pesetas.

Benidorm - Calella - Salou

Salidas: Julio, Julio, Agosto. Días 1-16. 15 días en pensión completa. Precios desde: 6.100 Pts.

Viajes Vincit
25 años llegando a tiempo

Avenida Generalísimo, 5. — BURGOS
Teléfonos 207797-209472-203182
Título N.º 12. Grupo A.

ELECTROLUX, S. A.

NECESITA VENDEDORES

QUE QUIERAN LABRARSE UN PORVENIR

para ampliar su plantilla en BURGOS y provincia.

No importa no sepa, nosotros enseñamos.

EXIGIMOS:

- Seriedad.
- Trabajo.
- Dedicación constante a la Empresa.

OFRECEMOS:

- Sueldo, 8.000 pesetas.
- Seguridad Social.
- Ingresos medios: 30.000 pesetas.
- Fácil promoción a puestos superiores.

Presentarse de 10,30 a 1,30 y de 4 a 7 en:
GENERAL DAVILA, 27
(R. O. C. 7.100)

actualidad BURGALESA

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.— Durante el día de ayer, se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Vicente Ortiz y Díez, Alberto Manzanares y Gil, Teodoro Ortega y Ortega, Sonia Santamaría y Pérez, Juan José Mora y Castro, Marta V. druejo y Santamaría, Alberto Vázquez y Sanz, Julia Inés Alonso y Silva, Yolanda García y Palacios, Zaida María García y Montes, María Begofía de la Calle y Julián, María del Pilar Arnáiz y Páramo y Carlos Céspedes y Santamaría.

Defunciones: Carlos Herrero y Merino, de Burgos, 50 años; Inmaculada Beni-

to y Carazo, de Burgos, dos meses; Cándido Abascal y Sierra, de Esles de Cayón, 55 años; Primitivo Gama-zo y Lorenzo, de Villardondiego (Zamora), 68 años; Diego Sáez y Palma, de Burgos, cinco días.

NUEVO TELEFONO DEL DOCTOR MIGUEZ

22 75 22

VACANTES.— El «Boletín Oficial del Estado» publicó el viernes último una resolución de la Dirección general de Justicia convocando concurso para proveer diversas vacantes de

auxiliares de la Administración de Justicia en varias Audiencias y Juzgados.

Entre dichas vacantes figurados en el Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 1 de Burgos.

SIMEON PRECISA APRENDIZ

De 14 - 15 años.
Pl. José Antonio. 2.
BURGOS
(ROC. 9.947)

TRACTORISTA MUERTO.— Ayer, en el pueblo de Santa Gadea de Alfoz, cuando se dedicaba al montaje de torretas eléctricas para la empresa «Iberduero», volcó el tractor que conducía Hermenegildo Martínez Montes, de 55 años, casado, natural de Zamora y con domicilio accidental en Espinosa de los Monteros. En el vuelco murió en el acto el infortunado trabajador. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

CUPON PRO CIEGOS N.º 345, PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER
muebles **evelio**
VITORIA 56 SA 60 62

SALA DE FIESTAS THE KING'S
ABIERTO DIARIAMENTE
RUBENA, TELEFONO 1

CHOFER SE NECESITA

Con carnet de 1.ª.
Llamar al teléfono 228675
(ROC. 9.948)

ACCIDENTES DE TRAFICO.— Ayer, alrededor de las dos menos cuarto de la tarde, en la carretera de Valladolid, frente al puente de Malatos, el automóvil matrícula VA 51959 que conducía Félix Yuste Igelmo, de 32 años, Barrio Gimeno, 4, alcanzó al peatón Cecilio de Pedro Peiroten, de 70 años, de Canicosa de la Sierra, quien resultó gravemente herido, siendo trasladado a la clínica de Nuestra Señora del Carmen. Inspectores del Cuerpo General de Policía practicaron diligencias.

—En la calle de General Mola, alrededor de las cuatro de la tarde de ayer, el ciclista José María Santamaría Soncillo Alonso, de 14 años, con domicilio en la Residencia Provincial, alcanzó a la señora Emilia Calderón Velázquez, de 63 años, con domicilio en la Avenida de Valencia 3, segundo piso, quien resultó con heridas de pronóstico reservado. La Policía Gubernativa practicó diligencias.

—En la tarde de ayer, a las 6,15, en la carretera de

Logroño, a la altura de «La Central Lechera», el automóvil matrícula BU — 0009-B que conducía Agustín Sagredo Pampliega, de 32 años, avenida del Cid, 36, alcanzó a Elpidia Moral Cardero, de 77 años, Victoria, 177 segundo piso, quien resultó con heridas de pronóstico grave, siendo trasladada a la clínica de la Cruz Roja. La Policía Municipal practicó diligencias.

Hoy, domingo, día 2

A SAN JUAN DE ORTEGA

FIESTAS-ROMERIA
Salidas: 9,30 a 11 mañana y 5 a 6 tarde

A Belorado

Salida: 6 tarde

A Pradoluengo

A Melgar de Fernamental

Salidas: 7 tarde

Viajes Clunia

Paloma, 25. Burgos

FARMACIAS DE GUARDIA.— Reol, Plaza de José Antonio, 19; Moral, Santa Dorotea, 21; Peraita, Briviesca, 2 y Garriga, Diego Lafinez, 16.

Mañana lunes. — Cuñado, Plaza de Primo de Rivera, 2; Tomás, Concepción, 12; Barrio, Arzobispo de Castro, 1 y Rodríguez Simón, Avenida General Vigón, VII.

PARA VER BIEN PARA OIR BIEN

OPTICA INTERNACIONAL
Guillermo Frühbeck
Especialidad microlentillas
Espolón, 30

GAFAS ULTIMOS MODELOS OPTICA ESPADA
Portales de Antón

BOLETIN METEOROLOGICO.— Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenina.

Barómetro.— A las ocho de la mañana, 693,6; a la una de la tarde, 694,8; a las siete de la tarde, 694,3.

Temperatura ambiente.— Máxima, 22,0 grados a las 19 horas; mínima, 7,8 grados a las 8 horas.

Dirección y velocidad del viento.— A las ocho de la mañana, NE— 9 kilómetros; a la una de la tarde,

E— 14 kilómetros; a las siete de la tarde, SE— 11 kilómetros.

TEJAS PLANAS Y CURVAS ALICANTE PRIMERA

RASILLAS MACHIEBRADAS
CERAMICA CASTELLANA
Teléfono 223210. BURGOS

VIAJES MELIA

Le ofrece, sus reservas de Hotel o Apartamento, en los lugares que Vd. prefiera para sus vacaciones de verano. Visítenos, le informaremos Grupo A. — Título 8

EL CUPON PRO - CIEGOS.— En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 1.250 pesetas, el número 345 y premiados con 125 pesetas, todos los números terminados en 45.

Cartelera de ESPECTACULOS

AVENIDA.— Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Una joya de la cinematografía mundial! Un film avasallador como la fuerza de la Naturaleza El zorro y la raposa (3). John Mills (Oscar de interperación) Carol White. Ella joven, él viejo; él la amaba, ella calculaba... (Mayores 18 años).

CALATRAVAS.— 5, 7,45 y 10,45 ¡Otro acontecimiento! Estreno excepcional, suntuosa y formidable película El gran vals (2). Filmada en Todd-ao-70mm Metrocolor, en el encanto de la vieja Viena. Horst Bucholz, Rossano Brazzi, etc. comunicando ¡Alegría y felicidad! (Todos los públicos)

COLISEO.— Hoy, de 4 a 1, El mejor programa: Edicto siglo XXI: Prohibido tener hijos (3 R.) Oliver Reed, Geraldine Chaplin. Las limitaciones del hombre y la mujer en un futuro... Sacrificaban ¡hasta la maternidad! Y El aventurero de la rosa roja (3). Acción y emociones sin medida. (Mayores 18).

CONDAL.— Continúa de 4 a 1. Hoy, dos grandiosas repeticiones en un programa ¡asombroso! Por vez primera en su versión íntegra La mujer de paja (3 R.) La más dramática e importante interpretación de Gina Lollobrigida y Sean Connery. Y Río Lobo (3) con John Wayne. Technicolor. (Mayores 18).

CINE CONSULADO.— Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45, un estreno alucinante: Matar o no matar, éste es el problema (3). Con la interpretación de Vicent Price y Diana Bigg. Dirigida por Douglas Hickok. Un alucinante ejercicio para amantes de la emoción sin freno. (Exc. mayores 18 años).

CORDON.— 5,30, 7,45 y 10,45 Un estreno de intriga ¡de fuerte «suspense»! con una implacable cacería a muerte: El amargo sabor del mledo (3). Color. Eva Ren-

HACE 30 años

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes, 2 de Junio de 1944.

EL vicesecretario general de Ordenación Económica, don Tomás Escolar, ha hecho entrega de los premios concedidos por la Sección Social del Sindicato Nacional de Ganadería, a varios vecinos del pueblo de Orbaneja del Castillo, quienes capturaron recientemente unos lobos que venían ocasionando grave quebranto en los rebaños de aquella comarca, entregándoseles estos premios como agradecimiento y estímulo a su actuación.

♦ EN terrenos situados frente a la plaza de toros ha hecho su presentación ante el público de Burgos, el «Circo Olímpico», de los Hermanos Hervás.

♦ LA temperatura máxima de ayer fue de 23,4 y la mínima de 12,4.

z i y Peter Vaughan en una historia realmente sorprendente, increíble, que Vd. «vivirá» emocionado. ¡No se la pierda! (Mayores 18 años).

DUICAL.— Hoy, de 4 a 12, doble soberbio: Pigalle... barrio prohibido (3 R.) Gino Cervi, Raymond Pellegrin. Un mundo de vicio y corrupción, descrito con denuncia. Y Un dólar para Sartana (3). Peter Lee Lawrence. Un relato duro, viril, grandioso, del incomparable Oeste. (May. 18).

CINE GOYA.— Hoy, 5,15, 7,45 y 10,45, ¡un estreno colosal! La pasión de vivir (3 R.), con un reparto sensacional. Richard Chamberlain, Glenda Jackson, Max Adrián y la dirección de Ken Russell. «Una película en la que la música se ve». (Mayores 18 años).

GRAN TEATRO.— Hoy, 5,15, 7,45 y 10,45, otro excepcional estreno en exclusiva, con un actor fuera de serie Peter O'Toole, por cuya labor en esta fantástica película fue nominado para el «Oscar 1973»: La clase dirigente (3 R) en Technicolor. (Más de cuatro meses en el Coliseum de Madrid). (Rig. mayores 18 años).

REX.— Hoy, de 4 a 10, programa cumbre: Cuatro sablazos (3). ¡Demolidor con sus puños. Infalible con el revólver! Es el gran Oeste que ruga de emociones. Y Una intrusa en la Marina (3). Anna Karina. Las situaciones más desternillantes y divertidas. (Mayores 14 o menores acompañados).

TIVOLI.— 5,15, 7,45 y 10,45 Del renombrado Richard Fleischer con un Anthony Quinn insuperable, el sensacional estreno El Don ha muerto (4). Technicolor. Un film trepidante de acción y emociones, con la mayor guerra de «gangsters» en toda la historia del cine. (Exclusivamente mayores 18).

PINTURAS FARRE

NECESITA PINTORES

OFICIALES Y AYUDANTES

Calle Andrés Martínez, 13

TELEFONO 205246

(R. O. C. núm. 9.953)

INFORMACION OFICIAL

INSTITUTO NACIONAL MASCULINO DE BACHILLERATO

Nacional de Identidad o, en su defecto, del correspondiente Libro de Familia, así como de utensilios de escritura y dibujo.

CALENDARIO DE EXAMENES DE ALUMNOS LIBRES Y DE COLEGIOS AUTORIZADOS.
Junio. Día 11. 9.00 horas. Quinto curso alumnos libres. Día 12. 9.00 horas.

Continuación de los exámenes del día anterior. 10.00 horas. Sexto curso. Alumnos libres.

Día 15, 9.00 mañana. Continuación de los exámenes del día anterior.

Día 19. 9.00 mañana. Segundo curso alumnos libres.

Día 21, 9.00 mañana. Tercer curso alumnos libres, de Bachillerato a instancia y de Colegios autorizados «Juan de Avendaño» y «Juventus».

Día 22, 9.00 mañana. Continuación de los exámenes del día anterior.

Día 22, 4.00 de la tarde. Cuarto curso alumnos libres y de Colegios autorizados.

Día 24, 9.00 mañana. Continuación de los exámenes del día anterior.

El horario de estos exámenes se encuentra expuesto en el tablón de anuncios.

NOTA.— Los exámenes de acceso a 5.º Curso y Pruebas de Conjunto, se anunciarán oportunamente.

INSPECCION DE ENSEÑANZA PRIMARIA

EXAMENES DE CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS.— Se pone en conocimiento de quienes pueda interesar, que el próximo día 18, martes, a las diez en punto de la mañana, tendrán lugar los exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios en el salón de actos del Colegio Nacional «Padre Manjón», calle Sales, sin número, en esta capital.

Los interesados deberán provistos del Documento

A partir de esta fecha, queda abierta la matrícula en estas oficinas, edificio «EDINCO», calle Vitoria, número 17, tercera planta.

COMISION MUNICIPAL DE TRAFICO

APARCAMIENTO LIMITADO.— A partir del día 4 de los corrientes se implantará la zona azul, aparcamiento con horario limitado, en la calle que da entrada al Espolón, frente al Palacio de la Diputación y edificio del Teatro Principal, así como en la calle del Hondillo.

Se mantendrá el aparcamiento vigilado ya existente.

Se ruega al público cumpla con lo ordenado en esta nueva señalización, de la que es de esperar una mayor fluidez para el aparcamiento de vehículos en la zona.

POLICIA MUNICIPAL

CORTE DE TRAFICO.— Con motivo de celebrarse hoy domingo, por el Real Moto Club Burgalés una prueba nacional de la especialidad de velocidad para promoción motociclista y corredores con licencia junior, quedará cortado a partir de las ocho de la mañana y hasta la terminación de la misma, el tránsito y tráfico rodado por los lugares que a continuación se relacionan:

Zona de «El Plantío», es decir, avenida de Sanjurjo, desde la plaza de Logroño hasta las piscinas municipales, pasarela sobre el río situada a la altura del campo de deportes, calle de la Cruz Roja hasta la Barriada Militar nueva y calle sin nombre que va desde la plaza de toros hasta las piscinas.

Todo el circuito quedará debidamente cerrado y señalizado y prestará el servicio adecuado para la ordenación del tráfico la Policía Municipal.

MAS INFORMACION OFICIAL

DELEGACION PROVINCIAL DE AGRICULTURA

AMPLIACION DE PLAZO. — El director general del Servicio nacional de Cereales comunica telegráficamente que se han ampliado hasta el día 15 de Junio inclusive los plazos de cumplimiento de la Cartilla de Agricultor y declaración de seguros.

POLICIA MUNICIPAL

HALLAZGOS. — En la Policía Municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios, se encuentran depositados los siguientes objetos:

Cuatro monederos, una cartera, un estuche y un bolso, todos ellos con dinero, un fin de semana, dos bolsas, un maletín de viaje, seis chaquetas, una toalla, tres paraguas, dos pares de gafas un par de zapatos, un afiler de fantasía, una esclava, una medalla con cadena y dos relojes.

ORGANIZACION SINDICAL

CONVOCATORIA GENERAL DE BECAS PARA EL CURSO 1974-75. — A partir de mañana lunes, queda abierto el plazo para presentar solicitudes de becas sindicales para el próximo curso 1974-75.

En la Delegación provincial de Sindicatos, calle de San Pablo, 8 quinta planta podrán recogerse los modelos de instancia, junto con las normas que se han de seguir para completar los expedientes.

El plazo de presentación caduca el día 30

INFORMACION MILITAR

CUSO DE APTITUD. — Se convoca al curso de aptitud para el ascenso a jefe a los capitanes de Artillería D. Carlos Alonso-Miñón Gómez-Escolar y D. Rafael Sebrango Briz del Cuartel general de la Brigada de Artillería para Cuerpo de Ejército y D. Antonio Alvarez Cebañes del Parque y Maestranza de Artillería de Burgos.

DESTINOS. — Pasa destinado a la 531 Comandancia el capitán de la Guardia Civil, D. Rafael Ayus López, disponible en la sexta zona

DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

COMPRA DE GANADO PORCINO PRECOZ EN REGIMEN DE GARANTIA. — Por decisión de la Superioridad las reses sacrificadas a partir de mañana inclusive, serán adquiridas a los siguientes precios de garantía:

Con espesor de tocino dorsal, inferior a 33 mm., 68 pesetas kilo-canal; de 33 a menos de 39 a 44 mm., 64 pesetas kilo canal.

Peso canal de 60 a 80 kilogramos.

Se proroga hasta el día 31 de Julio próximo la operación de compra, en cuya fecha se estima alcanzar en todo el territorio nacional el límite de las adquisiciones acordadas.

En las compras de ganado

se dará prioridad a las ofertas presentadas por los señores ganaderos, siempre que ello no perjudique la programación de los sacrificios, pero es absolutamente necesario que se presente la documentación, con una antelación por lo menos de 15 días a la fecha de posible matanza.

Los ofertantes que deseen renunciar a la venta de sus reses por haberlas ofrecido en base a los precios anteriores, deberán comunicarlo por carta certificada a la Comisión Receptora de ganado, sita en el matadero colaborador de «Frío Burgos», dentro de los ocho días siguientes a la publicación de estas instrucciones en el «Boletín» Oficial de la Provincia, en cuyo caso tendrán derecho a la devolución de la fianza; transcurrido dicho período de tiempo se entenderá que confirman su oferta a todos los efectos.

Mesa redonda sobre «Patología de la próstata» en la Clínica de la Cruz Roja

El pasado jueves, tuvo lugar en la Clínica de la Cruz Roja de esta ciudad, y organizado por la Comisión de Docencia de dicho Centro, dentro del Ciclo de Actividades Científicas del presente Curso, una Mesa redonda, sobre «Patología de la próstata», en la cual fueron ponente los Dres. Perdígón García y Díez Labín, y moderador, el Dr. Sanz Vinuesa, presidente de la Sociedad regional de Urología, miembro de la Nacional, y jefe de los Servicios de su especialidad, en la Residencia Sanitaria, Hospital Provincial y Clínica del «18 de Julio», de Palencia.

Fueron presentados, por el Dr. Margarit, quien glosó la personalidad de los ponentes, y agradeció la presencia del doctor Sanz Vinuesa, con cálidas palabras de reconocimiento a su labor humana, docente y científica.

Comenzó el Dr. Sanz Vinuesa, agradeciendo la oportunidad

brindada de dirigirse a los médicos burgaleses, como moderador de la mesa. Y acto seguido, hizo un resumen de la anatomía y fisiología de la próstata, destacando en especial la circunstancia de su localización en la encrucijada del ap. urinario y ap. genital masculino, envuelta por membranas aponeuróticas, que van a limitar formando una barrera, la propia glándula de los órganos vecinos. Tras esta descripción, se detuvo en el estudio anatomofuncional de la uretra prostática y de los conductos eyaculadores, especialmente en el característico funcionalismo de los esfínteres reguladores del vaciamiento vesical.

Una vez realizada esta introducción al tema, cedió la palabra el Dr. Perdígón García quien describió con singular acierto el concepto actual de las prostatitis en sentido genérico, pasando a continuación a profundizar sobre la etiopatogenia de estos procesos; fueron revisados los factores predisponentes generales (congestión pélvica, edad, diatesis, diabetes, etcétera...), que tanta trascendencia tienen en la presentación de los mismos, siguió su ponencia, tratando de los agentes bacterianos más frecuentes, capaces de producir infecciones genitales, y remarcando la importancia de las vías hematogena y uretrógena, en especial relación con el tipo de prostatitis desde el punto de vista histopatológico (glandulares, parenquimatosas, abscesos y divertículos). Terminó citando la frecuencia de la prostatitis seca senil o prostatitis linfocitaria, de tanta importancia por su frecuencia en las edades avanzadas y sus características peculiares desde el punto de vista histopatológico. Unas pinceladas sobre el concepto actual de la tuberculosis genital, y su tratamiento, cerró su actuación.

Seguidamente, el Dr. Díez Labín, se ocupó de los tumores prostáticos, comenzando por la descripción del adenoma de próstata, del que remarcó su preferencia por la edad avanzada y su carácter de benignidad, así como de su situación en la porción craneal de la glándula y de las teorías patogénicas más recientes; hace especial hincapié en las fases evolutivas de prostatismo, estancamiento vesical y distensión vesical, y tras el diagnóstico diferencial, se ocupa del tratamiento medicamentoso y quirúrgico de la afección. Dentro de los tumores malignos, se ocupa con preferencia, por su elevada frecuencia del epiteloma, más frecuente en personas por encima de los 70 años, tras referir sus características y su situación

en la porción caudal del órgano, destaca la importancia del tacto rectal en su diagnóstico, si bien, éste, por desgracia es tardío demasiadas veces. La evolución lenta, y la aparición de metastasis, refiere el Dr. Díez Labín, son dos características muy frecuentes. Destaca en el tratamiento medicamentoso, las técnicas de terapéutica hormonal más utilizadas, útiles, pero no curativas. Por último estima como ideal el tratamiento quirúrgico, siempre que el diagnóstico haya sido precoz, por cualquiera de las técnicas más actuales.

Finalizó el acto con un animado coloquio con los numerosos médicos asistentes.

FESTIVIDAD DEL SINDICATO DE AGUA GAS Y ELECTRICIDAD

El Sindicato de Gas, Agua y Electricidad continuó ayer desarrollando el programa de actos en honor de Su Excelsa Patrona, Nuestra Señora de la Luz. A la una de la tarde, con asistencia de jerarquías sindicales, los encuadrados en el Sindicato acudieron a una misa oficiada en la Iglesia de la Merced. Posteriormente, a las dos y media de la tarde, diversos grupos de empresa se reunieron en almuerzos de hermandad.

LA CELLOPHANE ESPAÑOLA, S. A.

Precisa:
ELECTRICISTAS
con experiencia

Nivel maestro industrial superior con conocimientos de electrónica industrial.

Servicio militar cumplido. Remuneración neta: 200.000 a 225.000 Ptas. según valía. Grandes posibilidades de promoción por la continua expansión de la empresa.

Interesados, dirigirse por escrito al:

DEPARTAMENTO DE PERSONAL

Apartado 70. BURGOS.

(R. O. C. 9.794)



Dentro de las completas posibilidades en el vestir femenino de TEXTILES MARIN, también las «MAS JOVENES» tienen su moda, originalidad y un aire nuevo, en maravillosos modelos, alegres y juveniles muy favorecedores. Y con el gusto actual y dinámico de la juventud.

Precios más bajos.

GRAN CENTRO COMERCIAL
TEXTILES MARIN
BURGOS * VALLADOLID * SALAMANCA * MADRID * TUDELA

Si Vd. piensa que las vacaciones son para disfrutar, nosotros también.
Viajes Vincit le ofrece un maravilloso programa de **VACACIONES "VERANO 74"**

TENEMOS SUS VACACIONES. Le recordamos

| | |
|--------------------------------|-------------------|
| Canarias (una semana) | desde 6.100 Pts. |
| Baleares (una semana) | desde 3.175 Pts. |
| Londres (4-5-8 días) | desde 4.200 Pts. |
| Roma (una semana) | desde 7.950 Pts. |
| Copenhague (una semana) | desde 9.350 Pts. |
| Nueva York (una semana) | desde 13.900 Pts. |
| Miami Beach (una semana) | desde 18.950 Pts. |
| Isla de Barbados (dos semanas) | 33.400 Pts. |

Viajes Vincit
25 años llegando a tiempo

Avenida Generalísimo, 5. — BURGOS
Teléfonos 207797-209472-203182
Título N.º 12. Grupo A.

Lista de premios de la Lotería en favor de la Cruz Roja

El (gordo), vendido en Sevilla, Valencia, Albacete Barcelona, Baena, Madrid, Oviedo y Cádiz

Puerto de Santa María (Cádiz) (Cifra). — Relación de números y premios correspondientes al sorteo de la Lotería nacional celebrado hoy en el Puerto de Santa María.

PRIMER PREMIO.— Veinticinco millones de pesetas al número: **08601** vendido en Sevilla, Valencia, Albacete Barcelona, Baena, Madrid, Oviedo y Cádiz

APROXIMACIONES

Premio de 450.000 pesetas a los números siguientes: 8.600 y 8.602.

CENTENAS

Premios de 50.000 pesetas a todos los números comprendidos entre el 8.601 al 8.700, excepto al número 8.601, que ha obtenido el primer premio

REINTEGROS

Premio de 25.000 pesetas a los números terminados en 01.
Reintegros de 2.500 pesetas a los números terminados en 1 (uno).

SEGUNDO PREMIO.— Diez millones de pesetas al número: **13131**, vendido en Sevilla, Madrid, Huelva y Córdoba

APROXIMACIONES

Premio de 251.250 pesetas a los números siguientes: 13.130 y 13.132.

CENTENAS

Premio de 25.000 pesetas a todos los números comprendidos entre el 13.101 al 13.200, excepto al número 13.131, que ha obtenido el segundo premio.

PREMIADOS CON UN MILLON DE PESETAS, cada uno de los números siguientes:

- 44.518 Madrid
- 77.684 Santa Cruz de Tenerife, Gandía, Gijón, Barcelona, Granada, Madrid, Mieres y reserva.
- 21.883 Huelva, Valencia, Melilla, Barcelona, Pasajes, Madrid, Navia y Jerez de la Frontera.
- 78.739 Sevilla, Bilbao, Palma, Córdoba, Madrid, Málaga y Bear de Segura.
- 18.800 Murcia, Zaragoza, Barcelona, Figueras Madrid y Málaga.

PREMIADOS CON CIEN MIL PESETAS

los números terminados en: 1.695 — 1.613 — 6.104 — 4.781.

PREMIADOS CON 50.000 PESETAS

los números terminados en: 021 y 324.

PREMIADOS CON 25.000 PESETAS

los números terminados en: 10 y 09.

Muchos militantes de movimientos apostólicos seculares, en la Catedral

Acudieron anoche a la Vigilia de Pentecostés, presidida por nuestro Rvdmo. Prelado

A las once de la noche de ayer se celebró en la Catedral la Vigilia de Pentecostés organizada por los Movimientos y Asociaciones del apostolado secular, con motivo del Jubileo del Año Santo.

El anuncio del acto hizo que se congregaran en la Basílica numerosos militantes a nivel diocesano, parroquial y comunitario con sus directivos y consillarios, sumándose muchos simpatizantes jóvenes y adultos de ambos sexos y también la Adoración Nocturna.

Presidió el arzobispo de la diócesis, Dr. García de Sierra, iniciándose la Vigilia con el ejercicio del rosario dirigido por don Isidoro Díaz Murugarrén. Después de rezarse las preces especiales del rito litúrgico, comenzó la misa presidida por el Dr. García de Sierra que ofició de preste, concelebrando con el Prelado el vicario general de la diócesis y el delegado episcopal para la Pastoral: canciller-secretario de Cámara y otros sacerdotes y religiosos, consillarios y directores espirituales de movimientos y asociaciones del apostolado secular.

El arzobispo, en la homilía, subrayó el significado de la Pascua de Pentecostés, dirigiendo un vibrante llamamiento a intensificar los esfuerzos del apostolado auxiliar de la Iglesia y a vivir en santidad el Jubileo del Año Santo.

La asamblea participante se acercó en su mayoría al banquete eucarístico y, al final, la Adoración Nocturna inició ante el Santísimo, turnos de vela, que

se prolongaron hasta las tres de la madrugada, terminándose con la Bendición y reserva.

su dinero
fácil y seguro
con nuestras
cuentas corrientes



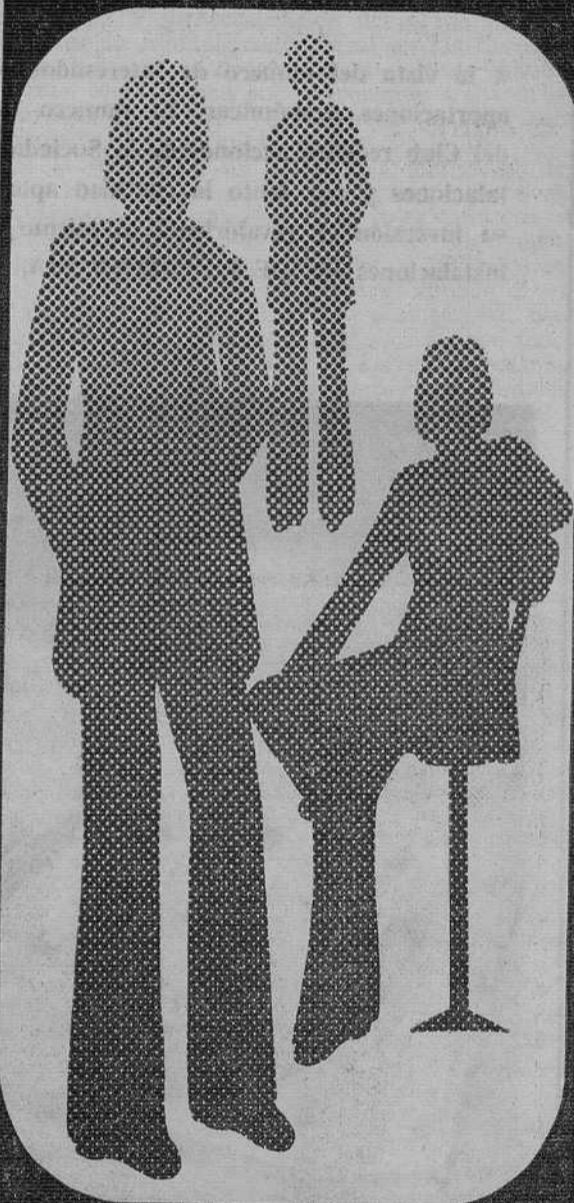
59 Oficinas en la Provincia y 9 urbanas en BURGOS

CAJA DE AHORROS CIRCULO CATOLICO

DECORACION VESTA

Avda. del Cid, 76

Quando la moda tiene un nombre.



PETRONIO
Confección de Sastrería.



M. Petronius S.L.
Bolivia 30-32 Tel. 245 04 00
Barcelona-5

CLUB DE TENIS

DE BURGOS

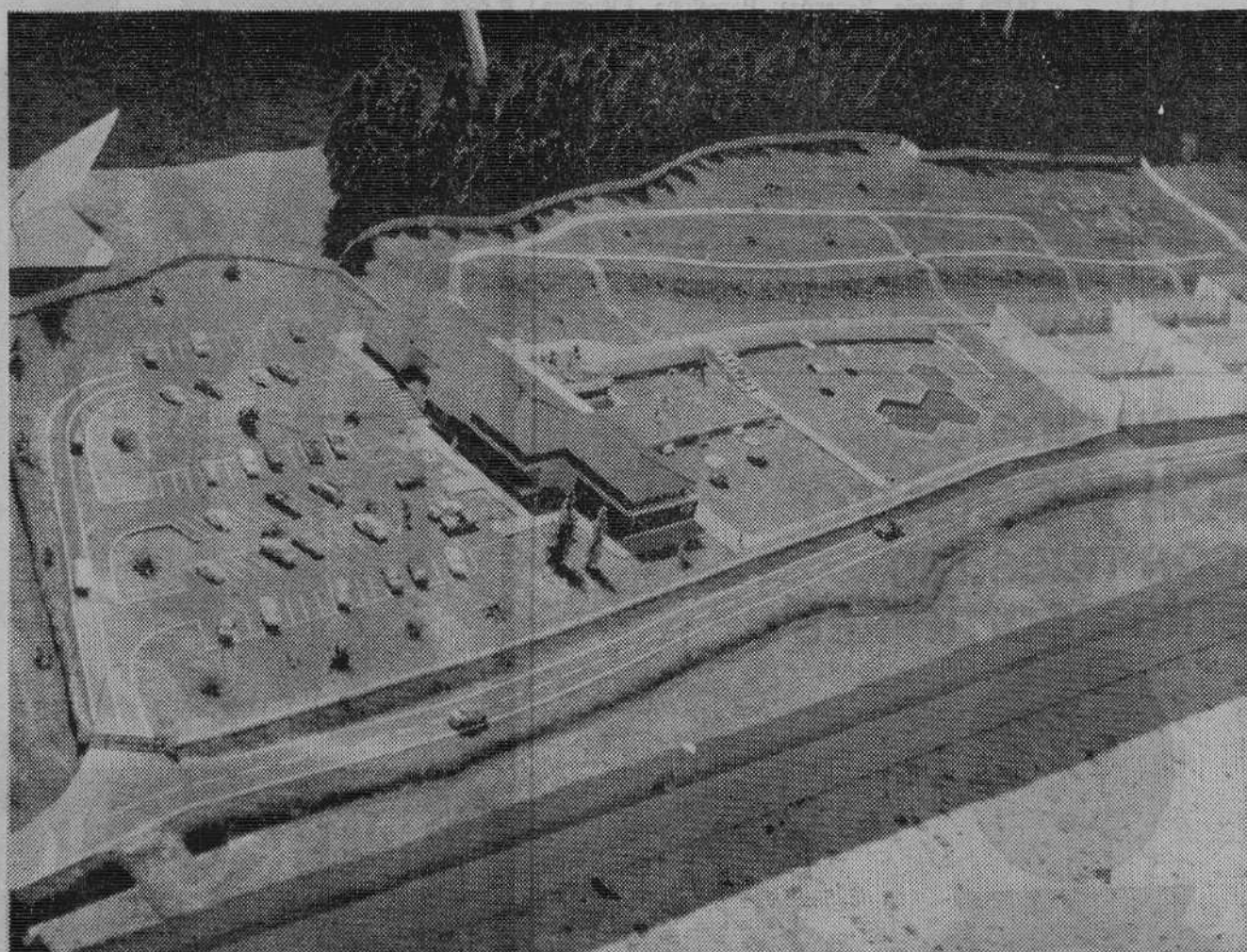
SOCIEDAD - DEPORTIVO RECREATIVA

Próxima la terminación de sus instalaciones deportivo-recreativas, inicia la

ADMISION DE SOCIOS FUNDADORES

que disfrutarán de amplios beneficios, reseñados en los estatutos del Club

A la vista del número de interesados se establecerán las bases para las aportaciones económicas. El número de socios será limitado. El socio del Club recibirá acciones de la Sociedad propietaria de los terrenos e instalaciones y por tanto la cantidad aportada no es a fondo perdido, pues su inversión se revalorizará al mismo tiempo que disfruta de todas las instalaciones DESDE EL PRIMER DIA.



Fotografía de la maqueta, expuesta en «GARDEN BOUTIQUE»

**UN CLUB PARA TODO EL AÑO, PENSADO Y
DISEÑADO PARA VD, Y SU FAMILIA,
SITUADO EN PLENO PINAR
DE FUENTES BLANCAS**

CONSTA DE:

◆ CLUB SOCIAL

3.000 metros cuadrados en cafetería, comedor, biblioteca, salones de reunión, terrazas, gimnasio, saunas, etc.

◆ TRES PISCINAS

una cubierta y climatizada.

◆ JUEGOS INFANTILES

exteriores y cubiertos.

◆ CUATRO PISTAS DE TENIS

◆ POLIDEPORTIVO

◆ MINIGOLF

◆ ZONAS AJARDINADAS

◆ PASEOS

◆ AMPLIO APARCAMIENTO

Si está interesado rellene este cupón y envíelo a:

PROMISA

Avda. del Cid, 3, 3.º A

Teléfono 207340

BURGOS

Nombre

Profesión

Dirección

crónica política semanal

El proyecto de ley de incompatibilidad parlamentaria será estudiado por el Gobierno en el Consejo deliberante del viernes próximo.-La ley de régimen local, máximo comentario de la semana.-Está dando resultado la política económica del «equipo Barrera».-Se encarecen todas las ventajas de vivir en la urbe

Madrid (Crónica política de la Agencia Logos, por F. L. de Pablo)

Pese a las alzas de precios parece que la recesión todavía no asoma. La actividad se mantiene. Si los países árabes no nos dan otro susto este mes, elevando de nuevo los precios de los crudos, España soportará la crisis de energía y materias primas con menos repercusiones de las que se esperaban. Justo es reconocer que la política económica del «equipo Barrera», secundada por todo el Gabinete, aunque con las naturales discrepancias de detalle, está dando resultados, por ahora.

En el orden político, la semana está presidida por el comentario en torno al proyecto de Ley de Régimen local, publicado ayer en el «Boletín de las Cortes». Se comenta un aspecto importante de la ley que va habíamos anticipado hace tiempo: que cualquier vecino puede ser alcalde si lo presentan los tercios orgánicos por el procedimiento que regulará la ley articulada. Sería necesario que para entonces funcionaran a pleno rendimiento las Asociaciones sindicales, familiares y corporativas, que son las que deberán presentar a los candidatos, porque de lo contrario habría dificultades, sobre todo, en el tercio familiar y corporativo.

UN CENSO MAS AMPLIO

Todos los vecinos podrán participar en la elección de toda la Corporación Municipal, pero no se aclara si el vecino inscrito en el padrón municipal es el mismo elector que se incluirá en el censo. Si es así, dicho censo se amplía respecto al actual, en-

sanchando la participación del pueblo en la elección, como pedía la Ley Orgánica del Estado.

Pero es precisamente contra este procedimiento directo para que el pueblo elija a quienes han de representarle en la elección de alcalde, contra el que se disparan los anatemas de contrafuero.

PREVIAS ACLARACIONES DEL CONTRAFUERO

Se comentaba estos días en las Cortes que quizá fuera conveniente que antes de debatir el proyecto, se sustanciara por algún procedimiento, una aclaración institucional sobre si realmente hay o no contrafuero. Pero ello no es posible hasta que el proyecto no esté dictaminado por la Comisión de Gobernación. Entonces, bien a iniciativa de la Comisión Permanente de la Cámara, o a instancias de un procurador, podría, o ser rectificada la ley antes de su aprobación por el pleno, una vez aprobada, ser sometida, a instancias del Consejo nacional al procedimiento de contrafuero. Correspondería así al Jefe del Estado, previo dictamen del Consejo del Reino, resolver la cuestión de si el proyecto vulnera o no los principios y leyes fundamentales.

No ha gustado que el alcalde pueda ser destituido por acuerdo motivado del Ayuntamiento y mayoría de las dos terceras partes de los concejales. Pero debiera recordarse que desde el Jefe del Estado, al presidente del Gobierno y los ministros, existen en nuestras leyes procedimientos democráticos para su destitución. Luego no iban a ser una excepción los alcaldes.

ENTIDADES METROPOLITANAS

Dejar a Madrid y Barcelona sin la posibilidad de que sus amplios censos electorales participen en la elección de su alcalde, tampoco ha gustado, aunque el proyecto dice que será «elegido por el Jefe del Estado», mientras que las vigentes Cartas especiales de ambas metrópolis dicen que serán «designados».

Cabría que la ley articulada estableciera algún procedimiento para que en el plazo de un año, que ofrece la disposición transitoria segunda, dichas Cartas sean adaptadas a la ley, de modo que ambas capitales junto con Valencia y Bilbao se convirtieran en «entidades metropolitanas». En ese caso, dichas capitales de acuerdo con la base novena, se dividirían en «entidades municipales» con sus alcaldes electivos que formarían parte del consejo metropolitano, elegido por las Corporaciones municipales afectadas y por la Diputación provincial respectiva, y cuyo presidente sería nombrado por decreto entre los alcaldes de las entidades municipales que constituyeran la metrópoli. De este modo sería mayor la coordinación entre Ayuntamientos y Diputaciones, tan necesaria en estas zonas metropolitanas en las que la esfera de actuación de la provincia y de los Municipios a veces se confunden o identifican.

Cabría también que la ley articulada reglamentase el procedimiento de que el Jefe del Estado eligiera a los alcaldes de Madrid y Barcelona de entre los concejales elegidos por el pueblo. Cualquiera que sea el grado, no hay duda de la voluntad del Gobierno de que también los alcaldes de las grandes capitales del país tengan carácter electoral por algún procedimiento.

TRIBUTOS MAS CAROS

Los procuradores comentaban también ayer que este proyecto es mucho más claro y escueto que el anterior. Tiene la mitad menos de bases y se tipifican los tributos de un modo comprensible para cualquier ciudadano. Más de un alcalde y presidente de Diputación anda echando cuentas de los ingresos adicionales que representará la ley con los que se podrá hacer frente a los problemas más urgentes, a partir del 1.º de Enero del año próximo en que comenzarán a regir los nuevos impuestos autónomos de las haciendas locales. Otro tanto debemos hacer cada vecino para saber cuántos nuevos impuestos habremos de pagar por vivir en la ciudad. Aunque la incidencia sobre el ciudadano, dicen que es sólo de un dos por ciento sobre la presión tributaria que actualmente soporta, y que se procura no aumentar esa presión de forma inmediata, el hecho es que se encarecen todas las ventajas de vivir en la urbe. Quizá esta carestía contribuya a frenar la tendencia que subraya el preámbulo de la ley de concentrarse la población en las ciudades.

De momento, usted lector, habrá de pagar más por usar cualquier vehículo, vivir en casa propia, poseer solares o establecimientos, y por todo tipo de gasto suntuario que realice o si se anuncia en la calle. También se encarecen una larga serie de impuestos que usted va paga al Estado, bien por la caña o el café que se toma o por lo que trabaja o produce, compra, vende o consume. Desde esta perspectiva, la ley no le será simpática. Pero piense cuántas veces echa la culpa al Municipio de que sus servicios y obras no marchan sin preguntarse si le damos los medios para ello. Lo más importante es que la ley permitirá un mayor control por el ciudadano del destino de los presupuestos municipi-

ales, aunque ésta es un cuestión que se deja para la ley articulada.

ENTRADA EN VIGOR

En conjunto el nuevo Régimen local puede empezar a funcionar a primeros de Enero de 1976, aunque la renovación de la mitad de las Corporaciones locales podrá producirse para mediados del año 1975, fecha en la que la mitad de los presidentes de Diputación y alcaldes deberán ser ya también electivos, lo que redundará en la mayor representatividad y democratización del grupo de procuradores de Administración local en las Cortes.

Este proyecto no podrá discutirse hasta Octubre próximo, contando con que los ponentes trabajen las enmiendas durante el verano, ya que el plazo para presentarlas no concluirá hasta el 29 de Junio.

Si se prorrogan los veinte días reglamentarios bien a instancias de algún procurador, o quizá del presidente de la Comisión, no sería extraño que se solicitara del presidente de las Cortes que emitiera informe consultivo la Comisión de Hacienda sobre los aspectos fiscales del proyecto, aunque el envío ha sido a la Comisión de su competencia. Deseo a las peticiones de algunos consejeros de que fuera a una Comisión mixta o a la de Leyes fundamentales, lo que tenía más inconvenientes que ventajas, a la vista de la actual composición de las Cortes.

PROXIMAS REUNIONES DEL CONSEJO NACIONAL

Como el Gobierno sigue traduciendo en hechos el programa del 12 de Febrero, y queda poco tiempo hasta el verano, el Consejo nacional acelerará sus trabajos en este mes. Ya están a punto de concluir los almuerzos por grupos de consejeros que están permitiendo al vicesecretario general del Movimiento, Sr. Rodríguez Acosta, hacer un sondeo de las inquietudes y preocupaciones políticas de todos los consejeros. Esta semana se constituirán las ponencias que estudiarán y prepararán los temas que hayan de dictaminar las secciones encargadas del desarrollo político y la actualización de las estructuras organizativas del Movimiento. El miércoles, día 12, volverá a reunirse la Comisión Permanente del Consejo nacional y se constituirá el Comité de Dirección del Instituto de Estudios Políticos. Probablemente se constituya también esta semana la Comisión mixta que ha de estudiar el tema de las asociaciones políticas, que trabajará con carácter urgente y prioritario. En el próximo Consejo deliberante los ministros estudiarán el anteproyecto definitivo de la Ley de Incompatibilidades parlamentarias que será enviada a las Cortes en el decisivo del 14 ó del 28.

LEA VD SIEMPRE DIARIO DE BURGOS



**MONTEFIBRE
HISPANIA S.A.**

EMPRESA DEL GRUPO MONTEDISON

situada en Miranda de Ebro y fabricante en España de la fibra Leacril.

SOLICITA:

- ◆ SUB-JEFE ADMINISTRATIVO
- ◆ ELECTRICISTAS

SE REQUIERE:

- Para el puesto de Sub-Jefe Administrativo:
- Amplia experiencia en costes y contabilidad general.
 - Titulado Mercantil.
 - Servicio militar cumplido.
- Para los puestos de electricistas:
- Experiencia en mantenimiento.
 - Servicio militar cumplido.
- SALARIOS A CONVENIR**

INCORPORACION INMEDIATA

Interesados, dirigitse al Servicio de Personal, enviando "curriculum vitae" e indicando pretensiones económicas.

(O. N.º 607)

CAMPOFRIO

PARA SU NUEVA FACTORIA DE VILLAFRIA

PRECISA

PEONES

- Auténticas posibilidades de promoción.
- Sueldo fijo y elevados incentivos.
- Interesantes beneficios de tipo social.

Interesados presentarse de 16 a 19 horas, excepto sábados, en las Oficinas Centrales. Calle Francisco Grandmontagne s/n. Departamento de Personal. (R. O. C. núm. 9.753)



Si Ud. piensa que las vacaciones son para disfrutar, nosotros también.

Viajes Vincit le ofrece un maravilloso programa de VACACIONES "VERANO 74"

Donde el verde adquiere mil matices. Le recomendamos: Bulgaria - Estambul. Salidas semanales: 15 días. Avión+Hotel (pensión completa+autocar). - 7 días Slantchev Briag. Playa de 9 Kms. de larga, conocida por Miami del Mar Negro. 4 días en Estambul. 1 día en Sofía. 1 día en Plovdiv. 1 en Veliko. Y la posibilidad de visitar MOSCU y BEIRUT.

Viajes Vincit
25 años llegando a tiempo

Avenida Generalísimo, 5. - BURGOS
Teléfonos 207797-209472-203182
Título N.º 12, Grupo A.



la hora de la MUJER

Rosa de los vientos

¿COMO DEBEN SER LAS DAMAS?

Por Angeles VILLARTA

UNA PRINCESA

En la opinión formada por las mujeres acerca de cómo deben ser las damas destacadas, la de la Princesa de Mónaco, que nos dice cómo a su juicio deben ser y no deben ser, añadió un buen consejo a su buen juicio.

Debe ser una dama sin que se le note que intente parecerlo, capaz de llevar una conversación y de entrar en una fiesta sin turbarse, amable pero distante con los desconocidos, especialmente con los hombres a quienes se consideran muy «chicos».

No debe ser atolondrada, ni regatear méritos a nadie, ni pensar en su edad en relación con la del hombre que las atrae, ni de las que pierden los buenos modales.

Aconseja ser reservada sin pretender pasar por misteriosa, tener cuidado con los hombres de quienes acepta invitaciones, no divulgar sus preferencias, comportarse siempre como lo demanda las circunstancias y el buen gusto.

UNA MODISTA

Wallis Koppanga, que viste a las mujeres de la alta sociedad de Nueva York, tan experta en la costura como en la creación de figurines, dice que una dama debe ser capaz de usar un traje de baile como un vestido deportivo, según lo demande la ocasión tener una mente abierta y sin prejuicios, tan ambiciosa como lo permitan las circunstancias, suave y firme a la vez.

No debe ser de las que se enamoran de cualquiera, o de las débiles con el hombre a quien quieren, ni temerosa de parecer demasiado femenina, ni cortarse el pelo si sabe que a su novio o marido, le gusta que lo lleve largo.

UNA ESTETICISTA

Marta Martínez, propietaria del más importante salón de belleza de toda la América de lengua española, opina:

Que la mujer debe ser cuidadosa de su físico, cuidándolo bien, pero cultivando, además, la gimnasia, vigilante contra las arrugas y sabiendo evitar las muecas, amiga de conservarse en forma que subraye sus mejores perfiles.

No debe ser tímida o desconfiada de sí misma, demasiado presumida, ni descuidada en el vestir, ni de las que desperdician el tiempo charlando con sus amigas en las fiestas, si lo que desea, siendo soltera, es transformarse en mujer casada.

Aconseja tener el orgullo de su pelo, de sus ojos, o de cualquier rasgo bello de su persona, sentirse segura de sí misma y convencerse de que conquistarla será una suerte para cualquier hombre.

UNA ARTISTA EN LA PANTALLA

Esta es la opinión de Barbra:

Una dama debe ser amistosa, cordial, comprensiva, respetar la vida privada de los demás y sus costumbres, hablar en voz baja, procurar estar al día en deportes y en política nacional e internacional.

No ser amiga de hablar de sus dolores de cabeza, ni de sus indigestiones, ni de sus conflictos domésticos, ni de cambiar de marido, ni registrarle los bolsillos.

Aconseja respetar las opiniones masculinas, pero sin renunciar a las propias, porque si está siempre de acuerdo con ellos dirán es tonta, y si discrepa siempre dirán que es una buscapiertos.

Una prenda de piel, la joya de su ropero
DIRECTAMENTE EN FABRICA
 SEÑORA Y CABALLERO
 PELETERIA - ANTE - HAPA - NOVAK

PRECIOS FIN DE TEMPORADA

INDUSTRIAS DE LA PIEL, S. A.
INDUPIISA
 Calle Real del Capiscot, 22. Teléfono 220300. BURGOS

SE VENDE

MATERIAL ELECTRICO INDUSTRIAL
 Y CAJA DE CAUDALES

AUTOVICAN, S. A.

Acalde Martín Cobos, s/n. BURGOS

LAS CEJAS Y LA MODA

- ◇ Muy finas, depiladas con mucho cuidado y lo más separadas posible del párpado
- ◇ «Dan expresión a los ojos y personalidad al rostro», según Mala Rubinstein
- ◇ La línea debe ser alargada pero sin descender demasiado para no dar aspecto triste a la cara

Por GUYLAINE GUIDEZ

Los maquillajes de 1930-1940, que actualmente están de moda, tienen unas cejas muy características. En efecto, éstas deben ser muy finas y, por consiguiente, estar depiladas con mucho cuidado y lo más separadas posibles del párpado. Esto significa que todas las mujeres deben volver a dibujarse unas cejas standard. Es necesario, pues, en este terreno, como en los demás, que cada mujer adapte la moda a su personalidad.

EL DISEÑO TEORICO

He aquí lo que escribe Mala Rubinstein en su «Libro de la belleza», recientemente publicado: «Las cejas dan expresión a los ojos y personalidad al rostro. La mayoría de las veces, éstas tienen la forma que conviene para realzar los ojos, pero hay que cuidarlas. En todo caso, conviene reflexionar antes de transformarlas, ya que a veces ciertas cejas caprichosas no vuelven a crecer después de haberlas depilado».

Teóricamente, las cejas deberían empezar en la línea trazada a partir del ángulo interno del ojo, de manera que la parte más alta correspondiera a la parte exterior del iris. Se toma un lápiz y manteniéndolo oblicuamente, de la aleta de la nariz hasta la ceja pasando por el ángulo externo del ojo, éste indica el lugar ideal en donde debe acabar la curva.

LA DEPILACION

Antes de depilar, conviene limpiar a fondo la piel de debajo de las cejas para evitar irritaciones e inflamaciones. Se aplica luego una crema nutritiva que suavice la piel. Antes de utilizar las pinzas, se deben limpiar con alcohol.

Se arranca cada pelo con un movimiento seco, en el sentido que crece. En general, se arrancan los pelos que se hallan debajo de la línea de las cejas. Es raro que haya que arrancar los de encima. Cuando la operación está terminada, se limpia con un algodón embebido en loción astringente.

EL MAQUILLAJE

Para subrayar y volver a dibujar las cejas, se puede escoger un lápiz o los polvos, que se aplican con ayuda de un cepillo. El lápiz subraya mejor, maquilla más, pero los polvos dan un aire más juvenil y colocan discretamente, sin alargar ni hacer más espesas las cejas.

¿Cómo escoger el color del lápiz? Salvo si las cejas son muy claras, hay que escoger un color apenas más claro que el color natural de los cabellos, pero que armonice con éstos.



La línea de las cejas necesita casi siempre ser delgada, pero no hay que descender demasiado abajo, para no dar un aire triste al rostro. — (Foto EFE-FIEL).

Salvo para las mujeres morenas de cabellos negros, el marrón oscuro es preferible al negro. Un marrón claro conviene mejor a las mujeres pelirrojas, castañas o de un gris oscuro. Un gris es excelente para las rubias o las mujeres que tienen el cabello gris. El rubio muy claro es el tono adecuado para las mujeres de un rubio oscuro y

de un pelirrojo claro. El caoba, para las pelirrojas de tono oscuro.

Es preciso cepillar las cejas para quitar los restos de polvo, de abajo arriba y luego de izquierda a derecha para alisarlas bien. Se corta la punta del lápiz y se dibujan pequeños trazos, ligeros y minúsculos, imitando, cada uno, un pelo de

ceja. La línea de las cejas necesita casi siempre ser alargada, pero no hay que descender demasiado abajo, para no dar un aire triste al rostro.

El maquillaje de las cejas con los polvos se aplica con el extremo del cepillo, en pequeños toques ligeros, para dar el color en donde es necesario. Si los cabellos han sido decolorados, las cejas deben serlo también en el mismo color, pero uno o dos tonos más fuerte. Esta operación debe efectuarla el peluquero y jamás una misma, ya que puede ser peligroso emplear un tinte tan cerca de los ojos.

(Copyright Fiel-Servicios Especiales de EFE France Presse).

VENTA DE MAGNIFICOS PISOS LLAVE EN MANO EDIFICIO NARANCO

270.000 pesetas

FACILIDADES HASTA QUINCE AÑOS

Cuatro habitaciones, parquet, calefacción, servicios.

Visite nuestro piso de muestra amueblado.

AVENIDA ELADIO PERLADO, 19

Promueve: ASTURSA, Calle San Pablo, 23.

Teléfono 209540.

LOS TOMILLARES PRECISA

CAMAREROS
y CAMARERAS
para comedor y barra.

AYUDANTES
y APRENDICES
de 14 y 16 años.

SEÑORAS DE LIMPIEZA

JARDINERO o señor entendedor de jardín, media jornada u entera.

AYUDANTE Y PINCHE
COCINA
BUEN SUELDO
Teléfono 17
IBEAS DE JUARROS
(R. O. C. 9.723)

AYER SE INAUGURO LA EXPOSICION DE GREGORIO MORENO, EN LA SALA «TAGRA»

Mañana, Espinoza Dueñas inauguraré la suya y su experiencia artística - pedagógica

Ayer, por la tarde, se inauguró la magnífica exposición que cuelga en la Sala de Arte «Tagra» el notable pintor Gregorio Moreno, que ha traído veintiocho óleos hasta Burgos, dentro de una muestra que constituye un verdadero acontecimiento artístico en nuestra ciudad. Esta exposición, de cuyo comentario habremos de ocuparnos en breve, estará abierta hasta el próximo día 14, pudiendo ser visitada de once de la mañana a dos, y por la tarde, de seis a nueve. Los días festivos el horario se ceñirá a las horas de once a dos de la mañana.

LA EXPOSICION Y EXPERIENCIA DE ESPINOZA DUEÑAS

Un acontecimiento que están esperando todos los burgaleses sensibles al Arte, es el que tendrá lugar mañana, de la mano del artista Espinoza Dueñas. Este, a las siete de la tarde, dejará inaugurada su exposición para, seguidamente, al acto de apertura, proceder a dar las primeras pinceladas a su mural artístico-pedagógico, experiencia sobre la cual ya hablamos en su día y de la que volveremos a ocuparnos con la extensión que merece y en las ocasiones que resulten precisas.

La sala que esta vez usa Espinoza Dueñas es la de la Caja de Ahorros Municipal, de la Avenida del General Sanjurjo.

I EXPOSICION DE PINTURA Y DIBUJO, EN EL CIRCULO DE LA UNION

Dentro de las noticias de Arte, ayer se produjo otra en nuestra ciudad, esta vez en los salones del Círculo de la Unión, donde se inauguró la I Exposición de Pintura y Dibujo, una noble iniciación.

SE NECESITA TORNERO 1.º

TALLERES RONDA
General Mola, 29
(ROC 9.905)

Ciclo de conferencias para la juventud de Gamonal

La Asamblea de Jóvenes de Burgos, a petición de un grupo de muchachos de Gamonal, ha organizado un ciclo cultural que comenzará mañana, a las ocho y media de la tarde, para prolongarse hasta el próximo viernes incluido. En su desarrollo se dará un recital de canciones (el de mañana, a cargo de Angel Guerra) así como varias conferencias, para terminar con una sesión de teatro. De todo ello, informaremos a nuestros lectores.

El salón donde se desarrollará este ciclo es el de Cáritas, cedido gentilmente por la Caja de Ahorros Municipal, siendo la hora las ocho y media y la entrada gratuita.

Nuestros teléfonos:
Redacción. 201280
Admón.: 207148-49.

ELEVACION DE PENSIONES A ANCIANOS DESVALIDOS

Madrid (Logos). — En el Consejo de ministros celebrado el pasado viernes, el ministro de Hacienda presentó un proyecto de ley de concesión de un suplemento de crédito por importe de tres mil millones de pesetas, destinado a la elevación de pensiones y rebajas del actual límite de edad para disfrute de las mismas, del Fondo nacional de Asistencia social, la gestión del cual se lleva a cabo por el Ministerio de la Gobernación.

Con arreglo a las previsiones del indicado proyecto, los pensionistas del Fondo, que habían de ser mayores de setenta y cinco años, podrán serlo quienes tengan en Enero del año actual, setenta años y pasarán a ser de doscientas treinta mil, actuales, a trescientos mil,

como consecuencia de la rebaja de edad.

Las pensiones mensuales, que eran de mil pesetas, se elevan a mil quinientas, concediéndose además pagas extraordinarias (en Julio y Diciembre), que hasta ahora no existían. Esta acción reveladora de la política del Gobierno de revalorizar en el grado posible, las retribuciones más modestas, dará lugar a que los ancianos perciban veintidós mil pesetas anuales en lugar de las doce mil actuales. Para ello el crédito hasta ahora disponible, de 2.945 millones de pesetas se eleva, con el proyecto presentado, a 5.945 millones. Con esta cifra y otros recursos disponibles se totalizan los 6.300 millones necesarios al efecto.

TRACTORES FIAT

Vea los últimos modelos en la IV EXPOSICION DE MAQUINARIA AGRICOLA DE PALENCIA, del 1 al 4 de Junio.

Destaca el modelo 1.300, el más moderno lanzado por la FIAT italiana de 130 HP., y con cabina original de Fábrica.

Admire también el nuevo modelo de BARRA GUADAÑADORA URBON, sin biela.

El nuevo tipo de CULTIVADOR DE BRAZOS EXTRA FUERTES URBON.

Así como el resto de maquinaria agrícola: barras guadañadoras, rastrillos, abonadoras, motosegadoras, equipos de riego, etc., y nuestras acreditadas

SEMBRADORAS "MAUSA"

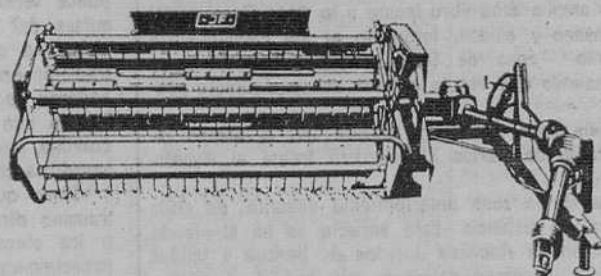
ESPERAMOS SU VISITA QUE AGRADECEMOS DE ANTEMANO

Maquinaria agrícola URBON, S. A.

Avenida República Argentina, 9 — Tfnos. 720298 y 721935 — PALENCIA

JF SEGADORA ACONDICIONADORA

La máquina combinada para segar y quebrar los tallos TIPO GC - 210



GRAN RENDIMIENTO. TIEMPO DE SECADO REDUCIDO. POCAS PERDIDAS.

- ♦ La máquina ideal para la elaboración de heno y ensilaje semiseco.
- ♦ La construcción especial de los rodillos de presión, consiguen un quebranto de los tallos perfecto.
- ♦ Los perfiles de goma se pueden cambiar individualmente, gracias a esto, pocos gastos de entretenimiento.
- ♦ La gran experiencia adquirida por la fábrica —JF— en la fabricación de segadoras de hierba y especialmente de pastos, garantiza un buen funcionamiento y resistencia.
- ♦ Se quebrantan los tallos, pero, en cambio, quedan las hojas sin daño. Por eso se consigue el mismo tiempo de secado para tallos y hojas. Se evita pérdidas de hoja y quedan conservadas las valiosas sustancias nutritivas y las vitaminas.

¡PRECIO SIN COMPETENCIA!

JF IBERICA, S. A.

PL. FRANCISCO SARMIENTO, 3 BURGOS TFNO. 222743

COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

RUGBY, HIPICA Y FUTBOL

Por la mañana, «Unidad móvil» conectará con el estadio de la Ciudad Universitaria de Madrid para ofrecer, a partir de las doce, imágenes correspondientes a la final de la Copa de rugby. También podrán ustedes ver hípica con el Premio de las Naciones. Luego, dentro de «Todo es posible en domingo» más hípica, esta vez con el Premio de Su Alteza Real.

En cuanto al fútbol, y dentro de la jornada de los octavos de final de Copa, las cámaras de TVE estarán en Sarriá, en donde el Español recibe al Segunda División, y también catalán San Andrés. Recordemos que en el encuentro de ida ya ganó el Español por un gol de diferencia, concretamente se dio el resultado de 1-2.

En el terreno deportivo se ofrecerá, además el habitual resumen de la etapa del día del Giro.

VERSIONES SOBRE EL CESE DE IBAÑEZ SERRADOR

En torno al cese de Ibáñez Serrador como jefe de programas de TVE circulan los más diversos rumores. Desde los que señalan que son por motivos económicos al provocar demasiados gastos, se añade qué proyectos suyos que iban a convertirse en realidad en fechas inmediatas quedan eliminados precisamente por su elevado coste, hasta los que hablan de dimisión al serle rechazados varios proyectos suyos.

Hay otra versión que se publica en el diario madrileño «Ya», aunque sin firma, y en cierto modo contradictoria a las declaraciones que ha acostumbrado Ibáñez Serrador cuando se dedicaba a hablar de la programación de Octubre. Los actuales ceses los consideraba como de transición hasta el otoño en que se notaría de veras su labor. Pero reproduzcamos lo que asegura «Ya»: «Esta ausencia de Ibáñez Serrador se produjo al cumplir el plazo que le había sido solicitado y cuando la programación está ya en marcha. No se le podía exigir más, sobre todo cuando tiene pendientes una serie de compromisos profesionales. Todo esto se expuso en el momento de su aceptación del cargo. Se le pidieron unos meses de colaboración a nivel de ejecutivo y esos meses han pasado. Ahora Chicho Ibáñez Serrador se dedicaba a su tarea de crear programas».

«NINETTE Y UN SEÑOR DE MURCIA», APERTURISMO Y REMINISCENCIA DE LA VIEJA CENSURA

Entretenida y en líneas generales bien llevada la escenificación de «Ninette y un señor de Murcia», de Miguel Mihura, dentro de «Noche de teatro» del pasado viernes. La pieza pasó por la pequeña pantalla casi completa. Los actores conocían la pieza al pie de la letra a excepción de Zori. Por eso se notó (bien es cierto que no fue en abundancia) cuando andaban de por medio las instrucciones del censor de turno. Curioso su criterio, a ratos aperturista y a veces con un estilo similar a ese que nos presentaba Marsillach en su cuarto capítulo de «Silencio, estrenamos». No nos estamos refiriendo a su aspecto sentimental sino al político.

Reseñable lo que pasó con Aurora Redondo en el cuadro primero de los que (aparte el prólogo) consta el primer acto. Iba diciendo textualmente, sin alterar ni una sola palabra todo su papel. Introdujo sólo dos modificaciones. Una, lógica, para evitar el citar a una casa comercial. La otra fue cuando al mirar por la ventana dijo: «A la derecha hay un viejo convento» en lugar de «A la izquierda hay un viejo convento». ¿No es hilar demasiado fino? con matizaciones así son con las que los censores quedan en evidencia. Nosotros comprendemos que es necesaria cierta dosis de censura. Lo absurdo es ridicularizar al perderse en matizaciones de esta índole, en ver «cosas» donde no las hay.

Pero este ejemplo fue sólo una reminiscencia de la forma como algunos censores han concebido su actuación, porque en líneas generales se puede inscribir la presentación de anteaer dentro del actual e innegable aperturismo televisivo.

«ESTRENOS TV»: HOY «HEC RAMSEY» Y EL PROXIMO DOMINGO «COLUMBO»

«Estrenos TV» tiene previsto para esta noche un episodio correspondiente a la serie «Hec Ramsey» que interpreta el actor Richard Boone, al que precisamente hace dos sábados pudieron ver en «Primera sesión» dentro de la película «Río Conchos». Hoy surge como comisario de la Policía de frontera en el telefilm que lleva por título «La pluma verde». (Dos rombos). Según la publicidad de TVE este es el resumen de su inicio argumental: «Una familia de colonos blancos aparece asesinada. Todos los inicios acusan a los indios como autores del asesinato. Hec Ramsey, ayudante del comisario, inicia la investigación. La primera pista la facilitará una pluma verde hallada en el lugar del crimen».

Para quienes gustan de los episodios de «Columbo» que interpreta Peter Falk, digamos que correspondiente a esta serie se emite dentro de siete días el que lleva por título «Cortocircuito».

MEJOR QUE EL ANTERIOR

Recogiendo, aunque grabada, una actuación en público, ante un teatro repleto con el calor que da la presencia de la gente, se pueden lograr musicales de interés como el ofrecido el pasado jueves dentro de «A su aire». Este espacio dedicado a Mari Trini recogerá así críticas favorables en lugar de las adversas que cosechó el anterior dedicado a Salomé. Así es como «A su aire» puede seguir interesando a los seguidores de este tipo de espacios.

ADMINISTRATIVA

PRECISA EMPRESA DE AMBITO NACIONAL SE REQUIERE: Don de gentes. — Dominio de archivo y facturación. — Buena mecanógrafa. — Experiencia probada.

SE OFRECE: Incorporación inmediata — Jornada intensiva todo el año. — Sueldo a convenir según valía. — Reserva para colocadas.

Presentarse el lunes, día 3, de 5 a 8 tarde en CALLE VITORIA, 16, 7.º (derecha. — (ROC. 9.740).

Más de 16 millones de pesetas se invertirán en la realización del proyecto de ordenación de la plaza de José Antonio

Ayer fue presentado al Ayuntamiento el plan redactado por el arquitecto don Valentín Junco Petrement

Se dedica atención preferente a los peatones y a la zona comercial

Bueno; todo parece que llega en esta vida, sólo hay que tener un poco de paciencia para aguantar las incomodidades que la realización de nuevas obras entrañan para una mejor urbanización de la ciudad. Lo que hace falta —y ese es el deseo de todos— que las incomodidades supongan, de verdad, una auténtica mejora y no constituyan meros caprichos de la imaginación de unos ediles o de todas la Corporación. No es éste por lo que parece, el caso del aparcamiento de la plaza Mayor, que tan discutido ha sido en pro y en contra por sectores diversos de la población.

No vamos a entrar ni a salir en el análisis de una decisión que en su día fue problemática. Entre otras razones, porque el Ayuntamiento, en su momento fijó su postura y las obras están a punto de culminarse.

Digamos como principio que, muy probablemente, el aparcamiento subterráneo de la plaza Mayor esté culminado en su parte principal de obra dentro de muy poco tiempo. Con ello se habrá cubierto la primera fase.

La segunda —una vez concluida las obras del aparcamiento subterráneo para automóviles— es la ordenación de la superficie de la plaza para la que, en su día, el Concejo, convocó el oportuno concurso que adjudicó al arquitecto burgalés don Valentín Junco Petrement.

Ayer, el Sr. Junco entregó al Ayuntamiento el proyecto de ordenación de la plaza Mayor. Por las explicaciones facilitadas por el arquitecto y por lo que a nuestro entender apreciamos en los planos, el proyecto es francamente bueno y se ha calibrado al máximo la utilidad de la plaza para disfrute del público como prolongación del Espolón y para circulación rodada, en centro tan importante, y nos atreveríamos a decir que hasta vital para una mayor fluidez del tráfico automovilístico; pero dando prioridad al peatón, tanto por la condición de paseo de la propia plaza, como en atención al importante núcleo comercial que en la misma se afianza.

Creemos que el arquitecto ha valorado con el conjunto urbanístico de tan importante núcleo burgalés. Ha tenido en cuenta el carácter de la Plaza bajo sus tres aspectos fundamentales: comercial, de esparcimiento y de tráfico forzoso en la circulación de vehículos como punto neurálgico en la confluencia de direcciones.

La memoria del proyecto encargado por el Ayuntamiento al arquitecto por haber obtenido el primer premio en el concurso convocado al efecto, comienza por tener en cuenta el momento actual de las obras del aparcamiento subterráneo, calculando que para el próximo mes de Septiembre estará cerrado; lo que supone que la plaza que dará con la losa a la vista y el resto (incluidos soportales), con sus pavimentos actuales.

La superficie total a ordenar es de 8.063,55 metros cuadrados, de la que corresponde a las losas del aparcamiento 4.350 metros (54 por 100 del total), quedando el resto para zonas de calzadas, aceras y soportales.

De la superficie total de la plaza, 1.580 metros cuadrados (el 19,64, por 100) se destina a vías para automóviles; 1.519 metros (18,84 por 100) para zonas ajardinadas y para peatones 4.960,35 metros cuadrados (61,52 por 100).

Quedan suprimidas las paradas de autobuses, taxis, vehículos municipales y toda clase de automóviles; con lo que se ganan superficies para jardines y peatones; ello ha supuesto que de un 70 por 100 que la Plaza, con anterioridad al aparcamiento, tenía destinado para viales, se pase a un 20 por 100, quedando de esta forma ampliamente beneficiados los peatones, a los que se presta mayor protección y aislamiento de las vías de tráfico rodado.

ORDENACION DE LA CIRCULACION RODADA

La ordenación del tráfico se ha desarrollado teniendo en cuenta el eje formado por las calles Queipo de Llano-Cardenal Segura. Su forma física más lógica, corta y fácil, es la línea recta. Junto a ella se desarrollan todos los servicios de la Plaza, zona de carga y descarga, acceso y salida de vehículos al aparcamiento y salida de la calle Sombrería. Todas las vías de automóviles se hallan protegidas lateralmente por jardines; con lo que se da una mayor seguridad a los peatones.

ORDENACION DEL TRAFICO DE PEATONES

Según el proyecto, se ha buscado una protección intensa del peatón. Se trata de conseguir que el hombre viva el espacio físico de la plaza y para ello se ha buscado el que ésta sea enlace de sectores diversos de la ciudad y se crea, además, en su interior, amplios espacios ajardinados para el paseo y estancia de las personas, todo ello dentro de un ambiente agradable decorado y ambientado.

Se enlaza los soportales y el paseo del Espolón con la zona central de la Plaza sin necesidad de atravesar vía alguna de circulación rodada.

Se crea una amplia zona libre frente a la Casa Consistorial que sirve de paseo y enlace, formando el eje Espolón-Plaza de José Antonio zona de San Lorenzo - Lain Calvo y todo ello atravesando una vez la calzada con preferencia peatonal.

En esta amplia zona libre será situada (en el ángulo izquierdo) la estatua de Carlos III, quedará frente al Ayuntamiento.

A la derecha de la zona anteriormente descrita, se sitúa la zona principal de estancia. Este espacio se ha planteado como una sucesión de rincones dotados de bancos y unidos entre sí mediante un paseo delantero que servirá al mismo tiempo de enlace entre el Hondillo y el eje peatonal Espolón-Lain Calvo.

Estos rincones se conforman mediante unos jardines de fondo semicirculares, de manera que «abrazan» y recogen toda la superficie de peatones.

Dentro del paseo frontal de esta zona y frente a los rincones anteriormente indicados, se situará un estanque que sirva de solaz, junto con una fuente infantil. La zona descrita se desarrollará en diversos niveles que enlazarán con el resto de la Plaza.

OTROS DETALLES

En la Plaza, en las zonas ajardinadas, serán plantados grandes abetos y otros arbustos que proporcionarán solaz y colorido a este importante núcleo de la ciudad.

El proyecto presentado ayer en el Ayuntamiento por el arquitecto don Valentín Junco (hijo) será aprobado, muy probablemente, en el próximo Pleno de la Corporación. El presupuesto total de la ejecución de la obra está estimado en 16.679.981,96 pesetas; de los que habrá que reducir los dos millones que la empresa constructora del aparcamiento subterráneo se comprometió a abonar al Ayuntamiento para dejar el firme del pavimento tal y como se encontraba antes del comienzo de las obras. Por otra parte, muy probablemente, el Ayuntamiento aplique contribuciones especiales a los industriales de la Plaza, ya que al mejorar considerablemente la zona, redundará, lógicamente, en un mayor beneficio para éstos.

Digamos por último que la ejecución del proyecto está calculado en ocho meses. Que el Ayuntamiento proyecta anunciar inmediatamente el correspondiente concurso subasta y que es deseo del Concejo que las obras puedan ser inauguradas en las Ferias y Fiestas de San Pedro y San Pablo del año 1975. Que así sea.

Crédito de 239 millones al Ayuntamiento

Ha sido concedido para un presupuesto extraordinario destinado a desarrollo urbano

La Alcaldía-presidencia del Ayuntamiento de la capital acaba de ser informada que el Consejo de Administración del Banco de Crédito Local ha accedido a la solicitud de la Corporación municipal de ayuda financiera para hacer posible importantes obras y servicios de la ciudad. Y en consecuencia ha acordado otorgar al Ayuntamiento el préstamo solicitado de 239.734.305 pesetas.

Este crédito servirá para financiar un nuevo presupuesto extraordinario del orden de 291 millones con el cual la Municipalidad podrá hacer frente a las obligaciones y objetivos impuestos, en beneficio de la capital, por el Servicio de Desarrollo Urbano y Fomento de la Construcción y a las aportaciones municipales a las obras de ensanche y mejora de la carretera de Logroño, indemnizaciones por expropiaciones de la Autovía de Ronda y travesía de la carretera general Madrid-Irún, futura estación de autobuses, etc.

Como se recordará, en fecha reciente el alcalde, señor Muñoz Avila, acompañado del gobernador civil visitó en Madrid al señor Fernández-Miranda, presidente del citado Banco de Crédito Local, del cual interesó la pronta concesión del expresado préstamo, prometiendo —como así ha sido— su inmediata aprobación habida cuenta el notorio interés y necesidad de esta nueva ayuda financiera para favorecer el desarrollo de nuestra ciudad.

LAS COSAS QUE PASAN

MAYO FLORIDO SELECTIVO Y HERMOSO

Por DATILE

Siempre ha sido el mes de Mayo un mes de flores, fragancias, algunos calores, tormentas y exámenes. Sobre todo de exámenes. Por eso ha estado bien traído eso de organizar en este mes de Mayo la discusión del proyecto de Ley de Selectividad en la Universidad, en el seno de la Comisión de Educación de las Cortes.

Sobre todo en una época como ésta, en que la extensión del transporte aéreo permite a los señores procuradores cateóricos asistir por la tarde a la sesión de las Cortes, entre tener la obligada escucha de oratorias ajenas en imaginar complicadas cuestiones teóricas y prácticas relativas a sus correspondientes asignaturas, volar luego a sus hogares y tras gozar el merecido descanso, examinar al día siguiente a sus alumnos, sometiéndoles a las cuestiones previamente pensadas y calculadas en la oportuna Comisión, selectivarlos concienzudamente y regresar, también por vía aérea, a la tarea legislativa, fortalecidos por la inspiración que toda aplicación práctica suele brindar a la creatividad teórica.

Corre el mes de Mayo. No vamos a regar con nuevos argumentos sobre la selectividad el ya caudaloso río de pros y contras. No obstante, los adolescentes empalidecen y adelgazan, como siempre por éstas épocas, enfebrecidos por la inquietud y el espanto, mientras ven desfilir lentamente el obligado calendario de exámenes en que ese rincón de recóndita y privada ignorancia que todo alma oculta celosamente, puede verse descubierto y hollado por las intencionadas pesquisas del profesorado. Porque la selectividad aunque hasta ahora no coincidía con este nombre, tiene larga y fecunda tradición en nuestra Patria ¡Cuántos de los hoy feroces examinadores reconocen agitarse y gemir inquietos y sudorosos, cuando una Indigestión Inoportuna abre la puerta de sus recuerdos subconscientes y les somete por toda una noche a pesadillas con argumento de exámenes. ¡

Claro que no todos los sujetos sufren y experimentan traumas directamente proporcionables cuando se les somete a los efectos de la selectividad. Existen individuos nacidos especialmente dotados para examinarse. Igual que otros cuentan con Innatas aptitudes para la pintura, la música, el ajedrez, el torero o lo que sea. Individuos que al ser sometidos a examen logran su punto de equilibrio emocional y encuentran siempre la respuesta justa, el planteamiento apropiado y la solución brillante; aunque luego, en la vida práctica, esas cualidades les sirvan más para acumular licenciaturas y ganar oposiciones que para ejercer actividades.

Otros dominan el arte de copiar, más emparentado con el desenfadado, la magia y la prestidigitación que con rama alguna del saber literario y científico. Son gentes que nunca sufren al ser sometidos a examen, saben que cuentan con la habilidad precisa para superar cuantas prueba, se acumulan entre ellos y hasta que luego llegarán a triunfar dentro del cúmulo de trampas en que la vida misma en buena parte, consiste.

Otros, por último, se revelan como genios en la tarea de examinar, con instinto afinado y cierto para descubrir la zona de sombra e ignorancia del examinado, matizando sus interrogantes de tal forma que los suspenden y al tiempo les convencen de ser víctimas de un veredicto justo.

Todos éstos arquetipos se sentirían frustrados e ignorados si fuesen suprimidos los exámenes. Quizá valga la pena que, aun sacrificando algo a los otros, también ellos tengan su oportunidad en todos los meses de Mayo.

LEA VD. SIEMPRE

Diario de Burgos

GRUPO DE CONFITERIA

Se advierte al público que por celebrarse el MARTES, DIA 4, la fiesta patronal

PERMANECERAN CERRADOS

los establecimientos de CONFITERIA DE ESTA CIUDAD.

ALBAÑILES DE PRIMERA Y PEONES

SE PRECISAN OBRAS EN BURGOS

Presentarse en Edificio Edinco. Vitoria, 17, habitación 805. Telf. 20 01 63 (R. O. C. Núm. 9.893)

Está usted invitada por

Elizabeth Arden

A una consulta privada con su Especialista de Belleza, para aconsejarle sobre el maquillaje y tratamiento más adecuado para su cutis.

PERFUMERIA

ridruejo

DURANTE LOS DIAS 3 AL 8 DE JUNIO en LAIN CALVO, 9

Elizabeth Arden

CARIÑOSISIMO RECIBIMIENTO AL EQUIPO «TACIRUPECA»

Sus miembros constituyen el grupo más juvenil del concurso «Subasta de Triunfos»

Una charla con los estudiantes burgaleses triunfadores

En la mañana de ayer, había ambiente en los andenes de la estación de trenes de nuestra ciudad. Espera corta. La llegada del «Talgo» procedente de la capital de España fue recibida por los que esperaban con una explosión de gozo. Había bruma en el horizonte y calor sofocante en el andén. Eran las once y media. El grupo «Tacirupeca» acababa de arribar. Al frente del equipo el Padre Borobio y siete estudiantes burgaleses eran aclamados y vitoreados. El andén cobró una fisonomía especial y estaba emborrachado de victoria. Varios padres, de los triunfadores, lloraron de alegría y emocionados abrazaban a sus hijos. Charlamos con los componentes del equipo, en uno de los vestíbulos del colegio La Merced y San Luis Gonzaga. Tenían ganas de dialogar. Mudos, testigos de nuestra conversación dos espléndidos trofeos otorgados al equipo por los Ministerios de Información y Turismo y Educación y Ciencia.

Por supuesto, llevaba en la mente una serie de preguntas, muchas de las cuales me imaginó la respuesta, por una sencilla razón, el grupo «Tacirupeca» es joven, y sé de sus muchos desvelos por aprender y de su esfuerzo por superarse, razón por la cual, su reciente éxito en un concurso cultural-deportivo a escala nacional.

Pero, en fin, vayamos al grano y veamos qué hay detrás de todo esto. Primero digamos sus nombres: José María Pascual, Carlos Alberto Rouco, José María Heras, Angel José Sanz, Octavio Antonio Gómez, Luis Alfredo Suárez y Fernando Palacios. Total siete y todos ellos estuvieron dispuestos al colo-

quio. Con esta pregunta iniciamos el diálogo.

—¿En cuántos programas habéis intervenido? Todos querían contestar y preferimos establecer un orden. Se pusieron de acuerdo y Pascual abrió las respuestas con rapidez y habilidad.

—Hemos intervenido en siete programas y los dos equipos más difíciles fueron el «Malagueta» (Málaga) y el «Sagaces», de Madrid.

Seguimos el mismo orden. Después de Pascual contestaron: Rouco, Heras, Sanz, Gómez, Suárez y Palacios.

—¿Quién tuvo la idea de presentarse al concurso?

—Palacios. Pidió las bases. Nos reunimos los amigos y tuvimos la suerte de que el sorteo nos dio opción a participar.

—Cincuenta equipos y todos ellos con una gran cultura y una base muy completa.

—¿En qué se diferencia «Subasta de Triunfos» de «Cesta y puntos»?

—El primer concurso es de rapidez contestando a las preguntas. Los reflejos, dominio de nervios y saber un poco de todo. En cambio «Cesta y puntos» es un concurso más memorístico.

—¿Cuál ha sido la pregunta más difícil?

—Sin lugar a dudas cuando nos preguntaron antónimos de adjetivos.

—¿Y la que decidió el campeonato?

—La última, ya que estábamos los dos equipos muy igualados.

—¿Habéis tenido muchos ánimos?

—Ya lo creo. En la final nos animaron mucho y con el recibimiento en la estación nos han dado una gran satisfacción y mucha alegría.

Comenzamos la segunda «ronda» de preguntas. Segu-

mos el mismo orden.

—¿Qué supone la marca atlética que has hecho? preguntamos al deportista.

—Pues que puedo ir a más. He hecho la mejor marca de los 3.000 metros lisos de todos los concursantes en un tiempo de nueve minutos trece segundos. Los peores ratos los pasé en las pruebas de Málaga y Madrid.

—Rouco ¿qué supone este triunfo?

—Una gran alegría y mayor satisfacción. Una experiencia, y hemos podido comprobar que Televisión Española es para todos. Estar en sus estudios al principio impone, luego ya te acostumbras.

—¿De quién ha sido el éxito? Y a coro contestaron:

—De todos y queremos dar las gracias a quienes nos animaron.

—¿Participaréis de nuevo? —Sí, al haber quedado campeones podemos participar.

—¿Qué os han dicho vuestros padres?

—Nos han dado la enhorabuena. Han cobrado más nervios que nosotros. Se han llevado una gran alegría.

—¿Habrá aumento de propina?

—Esperamos que sí.

Y Fernando Heras respondió. Apareció el padre de uno de los muchachos. No podía disimular su alegría y nos dijo: —Con los premios ganados casi tienen más que yo.

—¿Y a cuánto ascienden esos premios? Preguntamos a Sanz.

—A 875.000 pesetas, más un viaje por Europa de veinte días.

—¿A repartir?

—Naturalmente, ya que todos hemos colaborado al éxito final.

—¿Qué tal se ha portado el P. Borobio?

—Muy bien. Nos ha dado más libertad y en todo momento nos ayudó.

Pusimos punto final a la charla amena y entretenida. Sus compañeros esperaban. Nos despedimos del equipo. Seis estudiantes del sexto curso del colegio La Merced y el otro cursa estudios empresariales.

Un equipo de jóvenes estudiantes. Tienen una sonrisa siempre a flor de labios y mirada serena. Un grupo donde se han rendido afluentes tan ricos en inteligencia y amistad. Son siete muchachos sencillos que, saben medir las esperanzas, las diversiones, las pequeñas ocasiones cotidianas que dan la vida. El equipo «Tacirupeca» o la sencillez. Siguen con éxitos sus estudios y hoy son noticia a escala nacional. Enhorabuena.

LOPEZ OCHOA



Los componentes del grupo «Tacirupeca», junto con sus compañeros, posaron para nuestro redactor gráfico «Fede».



Nuestro compañero López Ochoa, cambia impresiones con el equipo, campeón nacional del concurso «Subasta de Triunfos».

Hoy presidirán los actos en San Juan de Ortega con el arzobispo, el subsecretario de la Vivienda y altos cargos de Arquitectura

El director general de Arquitectura visitó ayer las obras del barrio de San Esteban

Para asistir a los actos que se celebrarán hoy en el santuario de San Juan de Ortega, llegaron en la tarde de ayer a nuestra ciudad el subsecretario del Ministerio de la Vivienda e Ilustre burgales don Fernando Dancausa; director general de Arquitectura, Economía y Técnica de la Construcción, don Ramón Andrada; subdirectores generales de Arquitectura señores Villamarín y Ballesteros y otros altos cargos técnicos y del Consejo general de los Colegios de Aparejadores y de Arquitectos Técnicos que tienen por Patrono a San Juan de Ortega.

Por otra parte, comenzaron a llegar también a Burgos con idéntico fin, numerosos aparejadores y arquitectos técnicos colegiados procedentes de diversas regiones españolas que, un año más, acuden con sus respectivas esposas a participar en los actos de San Juan de Ortega, a los cuales asistirán el arzobispo de la diócesis, Cabildo metropolitano —Patrono del santuario— y Congregación del Santo que se extiende por

numerosos pueblos de la comarca.

RECORRIDO POR EL BARRIO DE SAN ESTEBAN

Al llegar a nuestra ciudad el director general y subdirectores generales de Arquitectura efectuaron un minucioso recorrido por el barrio de San Esteban, para conocer el estado de las obras de restauración del itinerario histórico-artístico de dicho barrio, obras que acometen en régimen de consorcio Arquitectura y Ayuntamiento.

Fueron acompañados por el alcalde de la ciudad señor Muñoz Avila; primer teniente de alcalde y delegado provincial de la Vivienda señor Rico Pardo, el presidente del Colegio oficial de Arquitectos señor Moliner con sus respectivas esposas.

Durante su recorrido pudieron apreciar el avance y meticulosidad de los trabajos que se ejecutan a tenor del proyecto redactado por el arquitecto señor Pons Sorolla y que constituye una segunda fase del rea-

lizado anteriormente y que abarcó la zona perimetral de la cabecera exterior de la Catedral.

OTRAS VISITAS

Posteriormente los altos cargos de Arquitectura, Economía y Técnica de la Construcción, alcalde, delegado de la Vivienda y arquitectos locales se trasladaron a la calle de San Lesmes y plaza de San Juan donde contemplaron el estado del cauce del Vena y la perspectiva que ofrece toda esa zona de la ciudad antigua.

Después inspeccionaron el estado de la plaza del Rey San Fernando. Como se recordará la Dirección general de Arquitectura y el Ayuntamiento, en régimen consorciado, han dirigido su acción preferente, hasta hoy, dentro del ámbito catedralicio de la iluminación artística de dicho monumento nacional, si bien se abrigaban planes sobre una posible ayuda del Ministerio de la Vivienda y en la vertiente arquitectónica, acerca de la transformación urbana y estética de la plaza del Rey San Fernando.

EN EL «LANDA»

Por la noche las personalidades nacionales llegadas de Madrid se reunieron en el «Landa Palace», en una cena de trabajo, asistiendo además del subsecretario de la Vivienda, director general y subdirectores de Arquitectura, el gobernador civil de la provincia y jefe provincial del Movimiento; alcalde; presidente de la Diputación; delegado de la Vivienda, miembros del Consejo general de Colegios de Aparejadores y de Arquitectos Técnicos juntamente con los directivos del Colegio de Burgos y el presidente del Colegio oficial de Arquitectos.

SE NECESITAN PINTORES Y EMPAPELADORES

PARA MADRID, BARCELONA Y BURGOS
FIJOS EN PLANTILLA INVIERNO Y VERANO

Razón: «DECORACIONES DELIX»

Moneda. 19. — Teléfono 206856

(R. O. C. 9.644)

LABORATORIOS DE FARMACIA, DERMATOLOGIA E HIGIENE, S. A.

NECESITA

CUBRIR VARIOS PUESTOS DE

GUARDAS JURADOS

SE OFRECE:

- Remuneración económica interesante.
- Turno de trabajo alterno.
- Plus de desplazamiento.
- Vacaciones anuales de 25 días.

PREFERIBLE CON:

- Permiso de armas.
- Medios de locomoción propios.

Interesados presentarse en las Oficinas del Polígono Industrial de Villalonquejar, de 8 de mañana a 2 de la tarde y de lunes a viernes. (R.O.C. 9.922)



PERFUMERIA ridruejo

CALLE MIRANDA, 17

Se complace en anunciar a su distinguida clientela que la señorita ROSA FUENTES, esteticienne exclusiva de

JUVENA

permanecerá durante los días 3 al 8 de Junio, ambos inclusive.

Nuestra diplomada tendrá mucho gusto en obsequiarla con un JUVENA BEAUTY CHECK.
RESERVE HORA PARA TRATAMIENTOS

ATRACO A UNA SUCURSAL DEL BANCO CENTRAL, EN MADRID

Ha sido detenido uno de los atracadores de la factoría de Beasain

Madrid (Logos). — Alrededor de tres millones de pesetas se han llevado de la sucursal número 11 del Banco Central, situado en la avenida del Generalísimo, número 42, cinco atracadores acompañados de una mujer, minutos después de las diez de esta mañana.

Según manifestaciones del interventor general del Banco, los atracadores irrumpieron en el establecimiento portando metralletas y con la cara descubierta, mientras la joven montaba guardia en la entrada. Los atracadores, todos ellos jóvenes, intimidaron a los empleados del Banco y a las personas que en él se encontraban —unas 25 en total— obligándoles a descender al sótano, mientras ellos procedían a meter en unas bolsas el dinero que había en ventanilla, cuya cifra oscila entre los 2,5 y los 3,5 millones de pesetas. «no se llevaron todo el dinero, ya que dejaron valores que, sin duda por la prisa, olvidaron reco-

ger», declaró el interventor general. «La cifra exacta aún no la podemos precisar, porque nos encontramos haciendo arqueo».

El atraco se llevó a efecto en muy pocos minutos, aunque puede precisarse que uno de los individuos lucía barba y otros jerseys rojos y azules. Los atracadores abandonaron el lugar con su botín en un automóvil sin que haya podido precisarse sus características y la dirección que han seguido.

Los atracadores no hicieron en ningún momento uso de sus armas ni produjeron lesiones a nadie.

En la entrada del Banco —en cuyo interior se encontraban un guardia jurado al que se le encomendaba la vigilancia— estaba aparcado un turismo de pequeña cilindrada con matrícula de Madrid, al que los inspectores de la Policía procedían a su inspección, por si pudiera tener relación con el atraco. Fuerzas de la Policía Arma-

da, Brigada de Investigación Criminal y Guardia Civil acudieron al lugar del suceso al que a las dos horas después no había vuelto aún el director del Banco, que fue invitado a prestar declaración en la Dirección general de Seguridad. Restablecida la calma, la actividad de la agencia bancaria ha reanudado su normalidad.

MULTA AL BANCO CENTRAL

Madrid (Logos). — La oficina de Prensa de la Dirección General de Seguridad ha facilitado la siguiente nota oficial:

«El ministro de la Gobernación, por incumplimiento del decreto 554 de fecha 1 de Marzo de 1974, y lo dispuesto en la orden ministerial de 1 de la el desarrollo del decreto, y en el que taxativamente, en su Abril del mismo año, que regu título segundo, artículo 10, párrafo primero, declara la obligación de la existencia de vigilantes jurados en la entidades bancarias, ha resuelto imponer al Banco Central la sanción de 500.000 pesetas por carcer de vigilante jurado en la sucursal de la avenida del Generalísimo número 34».

La sanción ha sido impuesta como consecuencia del atraco que se ha producido esta mañana en la citada sucursal, cuyo botín ha ascendido a unos tres millones de pesetas.

Según fuentes bien informadas, en el número 119 del cuadro del alarma del departamento de orden público de la Dirección General de Seguridad no se recibió ninguna alarma hasta las 10,13 horas. A las 10,16 estaban en el lugar del atraco dos coches radio-patrullas, por lo que se deduce que el timbre de alarma debió ser utilizado después que los atracadores marcharon con el dinero. Por otr. parte, y según las mismas fuentes, en el registro correspondiente de la Comisaría General de Orden Público no figura ningún vigilante jurado para la sucursal atacada.

DETENIDO UN PRESUNTO AUTOR DEL ATRACO DE BEASAIN

San Sebastián (Logos). — Quinientos hombres de las fuerzas del Orden Público junto con seis perros policías, motos, radios y un helicóptero, han batido durante toda la madrugada un terreno de 15 a 20 kilómetros, en zona montañosa, para capturar a los autores del atraco cometido ayer por la mañana en la factoría de la Compañía Auxiliar de errocarriles de Beasain.

A las cinco de la madrugada fue dado el alto, en las cercanías del pueblo de Lazcano, a uno de los atracadores que se entregó sin ofrecer la menor resistencia a pesar de que llevaba una metralleta y dos pistolas. Ha sido identificado como Juan Labordeta Vergara, de 25 años, natural de Lezo (Guipúzcoa), de cuya casa faltaba hace año y medio. Había sido identificado anteriormente como autor de la colocación de un petardo en la Casa Sindical de Tolosa y formaba parte de un comando de la ETA que había pasado clandestinamente desde Francia hace tres días.

EL DIRECTOR GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL DIRIGE LA OPERACION DE BUSQUEDA DE LOS ATRACADORES

Beasain (Guipúzcoa) (Cifra). — Con el fin de dirigir la operación de búsqueda de los atracadores de la factoría «C. A. F.», de Beasain, llegó esta noche, a las nueve y cuarto, en helicóptero, el director general de la Guardia Civil, teniente general Vega Rodríguez.

A su llegada a Beasain fue cumplimentado por las primeras autoridades civiles y militares de la provincia.

PAPELES PINTADOS LEAL

¡GRAN OPORTUNIDAD!

FRISOS PLASTICO DECORATIVOS

PARA PAREDES ANTI HUMEDAD

SINTASOL

FLEXOL

BALATRED

PARA SUELOS

AHORRE DINERO... COLOCANDOLO VD. MISMO

Es sencillísimo

Es una oferta como JAMAS se ha conocido en BURGOS

PAPELES PINTADOS LEAL. Concepción, 21. BURGOS

VENDEMOS

TURISMOS USADOS
PROCEDENTES DE CAMBIOS.
TODAS LAS MARCAS

AUTOMOBVA S.A.

Carretera de Madrid N.º 10 Burgos

SE ARRIENDA CAFETERIA RENO

SIN TRASPASO

Calle Vitoria, 202.

Informes, llamar teléfono 220053 ó 222440.

SE NECESITA

OFICIAL CHAPISTA

AUTO-CHAP. — TESORERA, 4

Teléfono 22 33 98. — (ROC. 9.943)



Si Ud. piensa que las vacaciones son para disfrutar, nosotros también.

Viajes Vincit le ofrece un maravilloso programa de VACACIONES "VERANO 74"

LA VIDA NOCTURNA INCLUIDA EN EL PRECIO DE SUS VACACIONES

CRUCERO POR EL MEDITERRANEO

El "Bon vivant" zarpa de noche hacia un centro turístico diferente cada día. Barcelona - Palma - La Goulette (Túnez) - Civita Vecchia (Roma) - Cannes - Barcelona. Salidas semanales. Domingo a domingo. Clase única. Aire acondicionado. Todas las cabinas con servicios. Precio desde: 12.600 Ptas. Salida especial desde Burgos (autocar - crucero) Día 11 de Agosto. — SOLICITE INFORMACION

Viajes Vincit

25 años llegando a tiempo

Avenida Generalísimo, 5. — BURGOS
Teléfonos 207797-209472-203182
Título N.º 12. Grupo A.

Maquillaje
LANCASTER
embellece
y deja respirar la piel



descubra
su fantástica sensación de frescor

LA SEÑORITA ESTHETICIENNE ORLANDA GARCIA LE ATENDERA EN SUS CONSULTAS EN

PERFUMERIA **ridruejo**

AVDA. DEL CID, 40

TELEFONO 229767

DESDE EL 3 AL 8 DE JUNIO, AMBOS INCLUSIVE

AGRADECIENDO LA GENTILEZA DE SU COMPRA SE HA RESERVADO UN OBSEQUIO PARA USTED

La «cumbre» franco alemana hecho positivo para la CEE

(Viene de primera página)

zaron en la noche del viernes y se reanudaron en la mañana de hoy durando hasta cerca del mediodía.

El presidente francés y su interlocutor alemán habían convenido que no se publicara un comunicado oficial dando cuenta de los acuerdos que hubieran adoptado. Por esto se limitaron ambos a breves palabras en las que manifestaron ante los periodistas reunidos en el patio del Eliseo su satisfacción por el resultado de las conversaciones y el tono de franqueza y cordialidad que había predominado en ellas.

El contenido de las conversaciones se manifestará probablemente con ocasión de la reunión de los ministros de Finanzas de los «nueve» que tendrán «los nueve» que tendrá lugar en Luxemburgo el próximo jueves.

Otras frases del presidente Giscard, en las que éste descartó toda perspectiva de recurrir a medidas económicas proteccionistas, han sido bien acogidas en los medios económicos y políticos de Francia, donde se espera que la visita a París del canciller federal abra cauces a una más intensa cooperación franco-alemana.

EMPLEADA DE HOGAR INTERNA

SE PRECISA

Para matrimonio con dos niños. Hay interina. Trato agradable. Buen sueldo. Imprescindible informes. Presentarse en LOSTE BAHLSEN Fábrica de galletas. Carretera de Logroño, 9.

Aparatoso choque de vehículos en la carretera de Valladolid

A las once menos cuarto de la noche de ayer, en la carretera de Valladolid, altura de la calle del Carmen, se encontraba parado, para dirigirse por esta última, el automóvil matrícula BU-28206, que conducía Ildefonso Angulo Díez, al que acompañaba su esposa Felisa Vargas Fuente. El citado vehículo fue alcanzado en su parte posterior por el número de los coches fue lanzado hacia los jardines del paseo del Empeinado, cayendo sobre un seto situado a 47 metros del lugar donde el vehículo se encontraba detenido. En el accidente sufrió heridas de pronóstico reservado la esposa del conductor y lesiones de carácter grave el ocupante del automóvil matriculado en Bilbao, Alfonso Pérez Muñoz, soldado del Regimiento de Caballería al igual que su compañero y piloto del automóvil, Roberto Gutiérrez Díez, que sufrió heridas de pronóstico reservado. El último coche citado fue a estrellarse contra un árbol de los situados en la acera del malecón del río. La Policía municipal e inspectores del Cuerpo General de Policía practicaron diligencias.

MUEBLES COCINA
VESTA
Avda. del Cid, 76

conveniente para que la República francesa pueda rebasar sus dificultades actuales y necesaria para dar nuevo impulso a la construcción europea semiparalizada en los últimos tiempos a causa de problemas planteados en algunos de los países comunitarios.

TRES REUNIONES MINISTERIALES DE LA CEE

Bruselas (Efe). — Los detalles de los temas que Gran Bretaña desea «renegociar» para quedarse dentro de la Comunidad Europea, que serán expuestos por el secretario del «Foreign Office», James Callaghan, constituyen el «plato fuerte» del Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de la C.E.E. el cual tendrá lugar el próximo martes en Luxemburgo.

Con esta reunión del Consejo de ministros, presidida por el nuevo ministro federal de Asuntos Exteriores, Dieter Genscher, y a la que asistirán los 9 titulares de estas carteras, se pondrá fin aparentemente a un paréntesis de inactividad relativa comunitaria, originado principalmente por los acontecimientos políticos interiores británicos, alemanes y franceses.

El próximo jueves se celebrará también en Luxemburgo una importante reunión del Consejo de ministros de Finanzas del Mercado Común, la primera desde que el franco francés salió de la «serpiente» comunitaria, en la que se cree serán debatidos algunos remedios para afrontar el actual difícil momento económico y financiero europeo, del que sólo parece librarse Alemania Federal, y el problema del precio del oro en las transacciones internacionales.

La semana se complementará con una conferencia, seguida de un Consejo, de los ministros de Educación del Mercado Común, el mismo jueves y también en Luxemburgo.

Sobre la contribución al presupuesto comunitario, parece que los británicos tienen intención de cargar el acento de la «renegociación».

Según los británicos la contribución de su país al presupuesto comunitario, se elevará en 1980 al 24 por 100 de este último, en tanto que el producto nacional bruto británico sólo representará para entonces el 14 por 100 del comunitario. Tal situación parece inadmisibles a los británicos que piden la búsqueda de otros métodos para calcular la contribución de cada país al presupuesto comunitario, que estén más en consonancia con la riqueza real de cada miembro.

Callaghan propondrá que se establezca una cláusula de salvaguardia gracias a la cual los países cuyo producto nacional bruto por cabeza de habitante fuera inferior a la media comunitaria podría obtener «a posteriori» el reembolso de la eventual contribución neta que hubieran tenido que entregar al presupuesto comunitario y los países que hubieran sacado beneficios y cuyo P. N. B. sobrepase la media comunitaria serían los que tomarían a su cargo estas sumas. Los otros temas de la «renegociación», anunciado ya por Callaghan el pasado primero de Abril —modificaciones importantes en la política agrícola comunitaria, rechazo de algunas implicaciones de la unión económica y monetaria, garantía de la soberanía del Parlamento britá-

nico en los problemas políticos más importantes y respecto de los intereses del «Commonwealth» — no parecen revestir la misma importancia para los representantes británicos.

AL BORDE DE LA MUERTE, POR HAMBRE

Londres (Efe). — Las hermanas Dolores y Marie Price, que cumplen cadena perpetua en la prisión de Brixton, en Londres, por colocación de bombas en la capital inglesa, han recibido hoy la visita de sus padres en la sala especial donde están instaladas.

Las hermanas Price observan huelga de hambre desde que fueron sentenciadas, como demanda para ser trasladadas a cárceles irlandesas, y su estado de salud ha empeorado sensiblemente en los últimos días. El Ministerio del Interior anunció hace una semana que se había suspendido la alimentación artificial de las hermanas por la poca colaboración que prestaban a ello, lo que hacía más peligroso este método.

Otros dos miembros del IRA condenados a cadena perpetua con las hermanas Price por los mismos delitos, Hugh Feeney y Gerlad Kelley, se encuentran también en huelga de hambre y en el mismo estado precario. La madre de Feeney, manifestó hoy que en una visita a su hijo lo ha encontrado «moribundo, tendido en una cama y desnudo», ya que Feeney se niega también a vestir las ropas de la prisión.

NO HABRA TRASLADO

Londres (Efe). — Las hermanas Dolores y Marie Price, que se encuentran en grave peligro a causa de la huelga de hambre que observan en la cárcel londinense de Brixton, no serán trasladadas a una cárcel de Irlanda del Norte, ha manifestado categóricamente el ministro del Interior, Roy Jenkins, en una declaración hecha pública esta tarde.

«Tras una detenida y profunda consideración de todos los factores que intervienen en el caso —dice la declaración del ministro— he decidido rechazar la posibilidad de un traslado de las hermanas Price a una cárcel del Ulster y ordenar su permanencia en la prisión de Brixton». La declaración de Jenkins continúa diciendo que comprende el deseo de ambas muchachas de servir sus condenas de cadena perpetua cerca de su casa y existen razones para considerar el asunto. Pero, agrega «estoy asimismo convencido de no torcer el curso de la Justicia, bien por huelgas de hambre o por actos de violencia por parte de la organización a que las hermanas Price pertenecen».

Añade el ministro en su declaración que en los últimos cuatro años han sido trasladadas a cárceles irlandesas desde prisiones inglesas siete personas, pero en ninguno de los casos habían mediado huelgas de hambre o razones de fuerza, haciendo constar que la gravedad de los delitos cometidos por dichas personas era mucho menor que el cometido por las hermanas Price.

«Existe ahora la posibilidad de que las hermanas Dolores y Marie Price pongan fin a sus vidas —termina la declaración— lo cual es muy doloroso y he tenido cuidadosamente en cuenta, pero ante esa posibilidad, se puede aceptar una transferencia a prisiones irlandesas, aumentando la posibilidad para ello la actual situación existente en el Ulster».

Como colofón a su declaración, Roy Jenkins añadió que el acceder a las demandas del terrorismo no es el mejor medio de proteger al pueblo británico.

ESPAÑA Y EL MUNDO

(Viene de primera página)

no Gumersindo Yepes, el escritor español Agapito Rey, los escritores, médicos e investigadores españoles Manuel M. Villaverde y Jaime Santamaría Ruiz Cardiel, el profesor cubano José Juan Arrón, y los profesores puertorriqueños José Agustín Balseiro y Juan Avilés.

Entre los académicos ausentes figuraron el profesor y poeta español Jorge Guillén y el filósofo español Tomás Navarro Tomás, perteneciente a la Real Academia Española y profesor emérito de la Universidad neoyorkina de Columbia.

Aunque la Academia cuenta por el momento con 23 miembros se espera extender su número a 36. La edad media de los académicos es de 71 años y se requiere indispensablemente para su ingreso que sean residentes norteamericanos y bilingües.

En su discurso fundacional de la «Academia Norteamericana de la Lengua Española», su director, el chileno Carlos Mc Hale, de 92 años de edad, anunció las metas y propósitos de la misma.

«Esta Academia —dijo— nace llena de admiración, respeto y compañerismo para la Real Academia de la Lengua Española, para las Academias correspondientes de los países de Lengua española y su comisión permanente. A todas estas instituciones y a todos y cada uno de sus integrantes queremos ofrecerles nuestra cooperación más entusiasta y decidida para lograr entre todos un idioma español más rico, más puro, más brillante y más universal», manifestó el profesor Mc Hale.

«En ningún lugar de la Tierra está más justificada la creación de una Academia de la Lengua Española que aquí en los Estados Unidos. Por el número de hispanoparlantes —casi veinte millones de personas—, por la diversidad de profesiones y de culturas de origen, por su capacidad económica, por su tesón extraordinario y principalmente por algo que es entrañablemente digno de admiración: su inefable amor a su idioma».

Mc Hale se refirió a que la Lengua española fue el idioma del descubrimiento de América y el de la conquista y colonización inicial de los Estados Unidos: más de mil quinientas ciudades norteamericanas llevan el nombre español con que fueron fundadas; el número de hispanoparlantes en este país ha ido creciendo constantemente hasta alcanzar en estos días una cifra cercana a los veinte millones —aproximadamente la décima parte de la población norteamericana—; más de cincuenta mil profesores y maestros de español dan clases en Colegios y Universidades de toda la nación y más de veinte mil médicos de habla española ejercen aquí su profesión.

El director de la «ANLE» dijo también que existen en los Estados Unidos innumerables diarios, revistas, emisoras de radio y televisión, agencias de publicidad y casas editoriales dedicadas al servicio de la población hispanoparlante, «lo cual está contribuyendo a la rápida difusión de la cultura, historia y literatura».

«El número de hispanoparlantes de los Estados Unidos es sólo excedido por España, Argentina, Colombia y México y es la mayor colectividad bilingüe, en inglés y español, del Mundo entero», aseguró Mc Hale, quien añadió que el número de personas que aspira a aprender el idioma español en este país «es mucho mayor que lo que generalmente se cree».

Algunos de los 23 académicos son nacidos en Estados Unidos, otros en España e Hispanoamérica y uno de ellos en Turquía. Muchos de ellos pertenecen a otras Academias de la Lengua Española y han contribuido con sus obras al mayor esplendor y

pureza del idioma de Cervantes.

Al saludar a todos los académicos presentes y ausentes, su director tuvo palabras de agradecimiento en especial para el filósofo español Tomás Navarro Tomás «porque sin su ayuda nuestros propósitos no se habrían realizado».

«Tenemos ante nosotros una hermosa obligación cultural, la de cuidar al máximo el idioma español, para que no sea absorbido paulatinamente por el inglés y para que en su día se llegue a la oficialización del idioma español en este país, instaurándose un conveniente y promisorio bilingüismo».

«El camino hacia el bilingüismo está trazado ya en Norteamérica y sólo falta recorrerlo», aseguró finalmente el profesor chileno.

LA COOPERACION HISPANO-ARGENTINA

Buenos Aires (Efe). — Después de intensas y muy cordiales conversaciones, se ha firmado en Buenos Aires, el día 31 de Mayo, el acta final de la sexta reunión de la comisión mixta comercial hispano-argentina. Recoge el mencionado texto las conclusiones a las que han llegado ambas partes en materia de intercambios comerciales, de cooperación económica y de complementación industrial, aspectos todos ellos que habrán de verse estimulados al amparo del reciente convenio suscrito por los dos países el pasado día 27 de Mayo.

Entre los temas a los que se hace referencia cabe destacar el de la constitución de empresas mixtas que habrá de facilitar, indudablemente, la complementación industrial a la que se aludía anteriormente. En este sentido se constituirán comisiones de trabajo que estudiarán detalladamente los aspectos técnicos, económicos y financieros de este tipo de empresas, antes de someter a los respectivos Gobiernos la factibilidad de los proyectos.

El acta hace referencia, asimismo, a algunos temas cuya madurez parece estar más avanzada, como son los relativos a la creación de un astillero y una serie de plantas industriales, además de la instalación de un frigorífico en España, para la distribución de carnes y otros productos perecederos argentinos en Europa, África y Medio Oriente. También han quedado recogidos los deseos manifestados por las autoridades argentinas sobre la posible cooperación española en materia de puertos, de exploración petrolífera submarina, en el suministro de material ferroviario, buques, material eléctrico, etc.

En materia de libros y publicaciones, han quedado eliminadas algunas trabas que existían a las exportaciones españolas, habiéndose previsto la celebración inmediata de una comisión que examine con más detalle las posibilidades de cooperación entre las industrias editoriales de los dos países y la constitución de empresas binacionales en este sector.

Finalmente, no ha quedado descartada la elaboración de un convenio de cooperación minera, así como de otro de cooperación pesquera que permitiría la constitución de empresas mixtas también en este sector.

EN TORNO AL VIAJE DE PERON

Madrid (Logos). — En la Embajada de la República Argentina, en Madrid, no se ha tenido confirmación oficial, hasta este momento, de la presunta llegada a nuestra capital del teniente general Juan Domingo Perón. En algunos medios se había afirmado que el presidente argentino llegaría a Madrid a mediados del presente

mes. «La Embajada no tiene nada que informar a este respecto», ha señalado un portavoz de la representación diplomática argentina en Madrid.

FUNDACION HISPANA

Lima (Efe). — La ciudad de Huancayo celebra hoy el 402 aniversario de su fundación española y con ese motivo el Consejo provincial ha organizado un programa especial de actividades.

Huancayo, capital del departamento de Junen, a 212 kilómetros al Sur de Lima, fue fundada en Junio de 1572 por el cordobés Jerónimo de Silva. La orden fue dada expresamente por el virrey Francisco de Toledo.

La ceremonia de fundación se realizó en el mismo lugar que ahora ocupa la plaza Humanga y los edificios del Centro Cívico, según dicen los historiadores huancayinos.

UNA OBRA ANTIESPANOLA

Montevideo (Efe). — La Junta de vecinos de Montevideo prohibirá la exhibición de una comedia musical que, a juicio de algunos de los miembros contiene pasajes lesivos para España y sus tradiciones.

La obra del autor italiano Darío Fo, debió ser estrenada anoche, pero las autoridades de la compañía estatal «Comedia Nacional» anunciaron su postergación «por razones técnicas».

La verdadera razón parece situarse en el hecho de que la obra titulada «Isabel, tres carabelas y un charlatán», encierra, tras la superficie de una amena humorada musical, conceptos sumamente duros para la España de aquellos tiempos, para los Reyes Católicos y para la política colonial posteriormente seguida. En síntesis, constituye, al mismo tiempo, un ensayo de revisionismo histórico en la visión de un italiano.

Esto, que no hubiera sido razón suficiente para una prohibición, lo es en este caso en que la compañía que representa la obra es estatal. De esta manera, sería el Estado uruguayo quien patrocinaría la tesis expuesta por el italiano Darío Fo.

TOROS

Madrid. (Servicio especial). — Esta tarde han sido lidiados cuatro toros de Miura y dos de Branco Nuncio, en la corrida correspondiente a las ferias de San Isidro. Las reses fueron buenas, en general.

Dámaso Gómez, que saludó a su primero con una larga de rodillas, hizo una faena valiente y lucida, matando de media de la que rodó el toro sin puntilla. (Una oreja). En el cuarto, manso, de Branco Nuncio, se mostró voluntarioso, siendo aplaudido.

Andrés Vázquez, aunque puso voluntad, no tuvo suerte en su lote, escuchando pitos.

Ruiz Miguel fue el héroe de la jornada. A su primero hizo una vistosa y artística faena de muleta, matando de una estocada. (Petición de oreja y dos vueltas al ruedo). En el sexto, hizo vibrar la plaza con una gran faena de muleta, rubriada con estocada, con impresionante voltereta. (Dos orejas y salida a hombros).

ENTARIMADOS
VESTA
Teléfono 225401

¿SE HABLARA LATIN EN EL MERCADO COMUN?

Por Gonzalo Domínguez

EL latín podría convertirse de nuevo en una lengua viva y servir de vínculo de entendimiento general en el seno del Mercado Común Europeo.

Si los «nueve» hablaran latín corrientemente, quedarían superados los graves problemas planteados desde el principio de las relaciones comunitarias por las diferencias de lengua, dificultades considerablemente aumentadas con el ingreso de nuevos países miembros.

Esta es la tesis sostenida por dos miembros del Parlamento europeo (una de las cuatro instituciones básicas de MCE), y en este sentido se han dirigido a la Comisión europea (otra de esas cuatro instituciones y la de poder ejecutivo precisamente) para que considere seriamente esta posibilidad y estudie la mejor forma de llevarla a la práctica.

Tras mil quinientos años, puede ser de nuevo la hora del latín en Europa. Los latinistas se consideran ya de enhorabuena y muchos dirigentes de la Comunidad comienzan a desempolvar los viejos manuales del bachillerato. La lengua madre, la lengua que nació modestamente en la Lacio sirvió para cimentar un Imperio, la lengua que Virgilio y Horacio sublimaron, podría salir ahora de las Universidades para erigirse de nuevo en el denominador común de este titubeante imperio económico que es el Mercado Común Europeo.

La idea de la resurrección del latín es original del académico francés Chastenot que, en un detallado estudio, la propone como lengua común para toda Europa. De ahí la tomaron los parlamentarios Patijn y Van Der Her para ofrecérsela a la Comisión europea como una gran panacea.

La originalidad de estos innovadores parlamentarios europeos es que proponen el uso de un «latín de cocina» (sic). Es decir, un latín más simplificado que el de «las buclicas». En realidad sería la vuelta al latín vulgar, el latín «nacionalizado» por los pueblos que las tropas romanas fueron conquistando y que dio origen a las actuales lenguas vivas de origen latino.

Los patrocinadores de la idea argumentan, además, que se conseguiría así un medio idóneo para evitar que el inglés, y más exactamente el inglés hablado en Estados Unidos, se convirtiera en la lengua general del Mercado Común.

Se descubre aquí el elemento político del problema, impedir un nuevo lazo de dependencia de la gran potencia americana: Una unión política auténtica y duradera sólo se puede conseguir sobre la base de un idioma común. En este punto todos parecen estar de acuerdo aquí. Las diferencias surgen en cuanto a la elección de esa lengua. El inglés se está imponiendo y, como el esperanto no termina de cuajar, se va a recurrir al latín.

¿Se presta verdaderamente el latín a las funciones de lengua comunitaria? Esto es lo que corresponde averiguar ahora a la Comisión europea.

En primer lugar, la mayor objeción consiste en que se trata de una lengua muerta. Los dos parlamentarios que proponen la fórmula latinista han respondido así: «Es una objeción totalmente injustificada, puesto que en este siglo se ha creado un estado sobre la base de una lengua que no se hablaba desde hace cerca de 1.900 años» (se refieren a Israel).

En segundo lugar, sus ventajas son resumidas así: simplificación de los debates, exactitud en la emisión y comprensión de juicios y conceptos, eliminación de los errores de las traducciones, ahorro de funcionarios y material, mayor rapidez en las decisiones.

La idea está en marcha. Hace falta que la Comisión europea se decida, pero no parece que los entusiastas latinistas holandeses se vayan a salir con la suya, a juzgar por las primeras impresiones recogidas en los medios comunitarios. Sin embargo, nunca estará de más ir repasando las declinaciones, comenzando por el consabido rosario. — (ESPECIAL-EFE).

SEMBLANZA DE HELMUT SCHMIDT NUEVO HOMBRE FUERTE DE ALEMANIA

- ★ Le hubiera gustado ser «urbanista» pero estudió economía política
- ★ Orador brillante, desde su entrada en el Bundestag, se convirtió en una pieza clave de la «gran coalición»
- ★ Pinta, toca el piano, es aficionado a la navegación a vela y siempre falto de tiempo, aprovecha los Consejos de ministros para comer un bocadillo
- ★ Gran fumador de pipa, su físico viril y su elegancia atrae a las mujeres

Por PIERRE LEMOINE



Este es el nuevo canciller de la República Federal de Alemania, Helmut Schmidt, de 55 años, desde 1946 miembro del SPD y hasta ahora ministro de Finanzas. — (Foto FIEL).

La dramática dimisión del canciller Willy Brandt ha llegado en un momento muy propicio para Helmut Schmidt que, a sus 55 años, no esperaba ser designado sucesor del «canciller peñador» de «eminencia gris» que todo el mundo reconoce dijo Brandt hace unos meses a unos periodistas. Aunque toda su carrera había dado la impresión de que preparaba para serlo un día: su ascenso a la vicepresidencia del Partido social-demócrata (SPD), al que pertenece desde 1946 y sobre todo su papel en las altas esferas políticas, primero como especialista del SPD en las cuestiones de la defensa nacional, luego como presidente del grupo parlamentario en la época de la «gran coalición» con los cristiano-demócratas (CDU-CSU), por último como ministro de Defensa y de Economía y Finanzas. Sin embargo, Schmidt no pensaba en ello y recientemente se le atribuía la intención de volver a presidir el grupo parlamentario de su partido, con la intención de desempeñar el papel de «eminencia gris» que todo el mundo reconoce al actual presidente Herbert Wehner.

Si ha faltado, pues, bien poco para que Schmidt no llegara nunca a la cancillería, sus cualidades hacen decir a todos los observadores políticos que es realmente el hombre más indicado para ese cargo, en pleno escándalo del «caso Guillaume» y en vísperas de inciertas elecciones en los grandes «laender». Pues, en política, Helmut Schmidt ha sido siempre

el hombre de las situaciones difíciles, y todos los alemanes recuerdan su intervención, tan enérgica que casi es legendaria, en el momento de las catastróficas inundaciones de Hamburgo, en 1962. El joven ministro del Interior de la ciudad hanseática se reveló a todo el país al asumir la dirección de las operaciones de salvamento. El Ejército, la Policía y los Bomberos apreciaron a pesar de su falta inicial de competencia, su asombrosa eficacia (cualidad cuya ausencia se deploraba en Willy Brandt). Es seguro que la difícil sucesión del canciller no le asusta.

«SOLO EL DEBER»

Helmut Schmidt nació en Hamburgo, el 23 de Diciembre de 1918. Suele decir que los establecimientos escolares por los que pasó contribuyeron a formar su carácter de luchador, su sentido crítico y su voluntad de triunfar. Responsable de un grupo en las Juventudes hitlerianas de la Marina entre 1934 y 1936, fue enviado al frente ruso durante la guerra, volvió a combatir en el Oeste, fue algún tiempo prisionero de los ingleses y dejó el Ejército con el grado de teniente de artillería antiaérea (en 1958) ascendió a capitán tras haber sido uno de los primeros diputados reservistas de la «Bundeswehr». De este período merical conserva una especie de espíritu prusiano que le hizo decir un día: «Es el deber y

sólo el deber lo que me hace tenerme de pie».

Le hubiera gustado ser «urbanista», pero estudió sin embargo, Economía Política y terminó su carrera en 1949. Su tesis sobre «La reforma monetaria japonesa comparada con la alemana» le presentó a un profesor llamado Karl Schiller, a quien precisamente reemplazará en Julio de 1972, al frente del doble Ministerio de Economía y Hacienda, después de haber contribuido a su dimisión. Entró en el Bundestag en 1953, a los 34 años, y ha sido reeligido siempre desde entonces. Orador brillante, se convirtió en uno de los hombres claves del sistema de la «gran coalición».

Cuando el SPD se alió con los liberales, fue nombrado ministro de la Defensa, en Octubre de 1969, y se distinguió por su afán por entrar en contacto con las realidades y su trabajo minucioso y asiduo. Entendió, por ejemplo, una gira de tres meses por las diversas unidades de la «Bundeswehr» y publicó, después de esto un «libro blanco de la Defensa», donde condenaba «el burocratismo y el tiempo perdido» en el Ejército. Este informe impresionó mucho a los especialistas extranjeros. El ministro de la Defensa, como un gran jefe de empresa, retiró anticipadamente a 36 generales y redujo el tiempo de servicio militar de 18 a 15 meses. Schmidt fue uno de los más acérrimos defensores de la teoría del «ciudadano-soldado».

UN AFAN POR EL DESAFÍO

Al reemplazar a Karl Schiller, alcanzó la cumbre de su carrera. Se habló mucho entonces de su enfermedad (hipertensión), que para algunos era en realidad un cáncer), pero, desafiando curarse, afirmó que «los ciudadanos tienen derecho a esperar de los dirigentes políticos que se mantienen a trabajar si es necesario». Desde entonces se ha ido haciendo más irritable, y no tema desafiar a sus interlocutores e incluso herirlos. Sin duda la paciencia no es una de sus virtudes y no soporta a los que hablan mucho para no decir nada.

Siempre falto de tiempo, aprovecha a veces los Consejos de Ministros para comer un bocadillo. Encuentra la calma y el reposo que necesita en la vida de familia, con su mujer Loli y su hija Suzanne. Pinta, toca el piano y el órgano, y es muy aficionado a la navegación a vela. Muy elegante, incluso en su casa, cuida mucho los mechones de su abundante melena o los pliegues de su pañuelo de bolsillo blanco. Gran fumador de pipa, su físico viril atrae mucho a las mujeres.

Quiénes han tragado a Helmut Schmidt le reconocen una gran cualidad: no pretende siempre tener razón, pues es ante todo un pragmático. En la Universidad era el presidente de los estudiantes socialistas y como tal, feroz adversario de las armas atómicas, pero cuando se convirtió en especialista de la Defensa de los Estados Unidos y de la NATO para Europa, condena los dogmas marxistas y defiende la economía de mercado. Su ideal es un socialismo liberal, que hace que los «Jusos» (Juventudes del SPD orientadas a la izquierda) le tengan por uno de sus peores adversarios en el Partido. Según Schmidt, el SPD debe hacer una política centrista.

Para mantener la cohesión de este partido de un millón de miembros, hay que ser capaz de demostrar más autoridad que Willy Brandt. En los próximos meses, en los que el nuevo Gobierno se ocupará esencialmente de problemas de política interior, la opinión pública alemana comparará a ambos hombres, y como los alemanes han admirado siempre a los hombres enérgicos, sin duda sus preferencias irán finalmente a Helmut Schmidt. Este declaró recientemente que de aquí a la primavera de 1975 el nuevo Gobierno hará ciertas correcciones políticas decisivas. Lo que puede indicar que el canciller Schmidt espera disponer de un año de plazo para dar pruebas de su capacidad. (Especial - EFE)



El nuevo canciller presta juramento oficial ante el presidente del Bundestag, Annemarie Renger, en el Parlamento. — (Foto EFE-FIEL).

MENTIS: EL CANCER NO AUMENTA

- Al ser enfermedad de ancianos mueren más personas por este mal, pero proporcionalmente a la población que también aumentó, es la misma
- La tuberculosis, el principal azote de comienzos de siglo, hoy produce escasas víctimas
- Conclusión de tres científicos alemanes los doctores Oeser, Koeppe y Rach

Por Carlos DELGADO OLIVARES

Unos cuantos científicos de la Clínica Steglitz del Berlín occidental han manifestado, hace poco, que ni el progreso —efectivo, sin duda alguna— en el tratamiento médico de los tumores, ni la contaminación del medio ambiente —referido especialmente a los venenos que respiramos en el aire e ingerimos en los alimentos—, han hecho que la mortalidad producida por el cáncer haya variado desde hace muchos años. Nos referimos, claro es, a la mortalidad en relación con el número de habitantes.

Estos científicos aludidos son, el médico profesor Heinz Oeser, el físico profesor Peter Koeppe y el matemático Klaus Rach. Lo que quiere decir que las estadísticas han sido hechas con la máxima precisión.

Dicho en pocas palabras: Desde el comienzo de este siglo, a la actualidad el peligro de morir de cáncer no ha aumentado nada. El mismo peligro —y no menor— tenían de morir de esa terrible enfermedad los que vivían en 1.900, que los que vivimos en 1974. Ello en cierto modo puede ser una buena noticia, supone que la polución del aire, la contaminación de alimentos y quizá bebidas, la ingestión de una u otra forma, de tantos productos que se tienen por nocivos y cancerígenos no han aumentado el peligro de esa terrible lacra. Ello, naturalmente, es satisfactorio, el ser humano por ahora, resiste bien a las amenazas del medio ambiente.

Sin embargo, también es evidente, que en la actualidad, en el conjunto de los fallecimientos la enfermedad que más víctimas ocasiona —o al menos una de las que más— es el cáncer. Cosa que no sucedía antes.

EL PELIGRO MAS TEMIDO

Nos estamos refiriendo a una información que creemos

Recordatorios Primera Comunión

Impreso y selectivo surtido en estampas, rosarios, libros, artículos de regalo para estas fechas.

PAPELERIA TAGRA
Vitoria, 13

curiosa y que ha sido publicada por el «Semanao de medicina alemana». Es de suponer que esa misma información hubiera podido ser tomada en cualquier otro país de Europa. Para muchas cosas buenas o malas, ventajosas, a veces, otras desfavorables, los europeos caemos bajo los mismo índices. Las fronteras artificiales creadas por los hombres, cada vez van sirviendo para menos, desde luego nunca han servido para evitar los contagios de pestes y enfermedades, ni, naturalmente, para impedir la difusión de remedios y descubrimientos.

Al pasar de un siglo a otro, las enfermedades más mortíferas sobre la superficie de Europa eran la tuberculosis y quizá, las pulmonías. El aparato respiratorio ha sido siempre uno de los más vulnerables. En aquellos tiempos de comienzos de mil novecientos, solamente un fallecimiento de cada 30, era producido por el cáncer. Hoy, de cáncer muere una persona de cada cinco, aproximadamente. Hace tres cuartos de siglo, la tuberculosis era la gran amenaza, el riesgo trágico ante el que los médicos se mostraban impotentes y los enfermos condenados sin remisión. Hoy el temeroso peligro es el cáncer.

Así pues, parece que hay una contradicción en esto que venimos diciendo. Por un lado, decimos que los fallecimientos debidos a la maligna enfermedad no han aumentado su proporción —respecto a la población— desde 1900. Y por otro aseguramos también —lo aseguran algunos científicos—, que la enfermedad que hoy ocasiona más fallecimientos es el cáncer, ¿cómo compaginar ambas afirmaciones.

La explicación es sencilla. La verdad y compatibilidad de ambos hechos se comprende sin más que darse cuenta de que cada edad de la persona tiene sus determinadas enfermedades. Los niños, los jóvenes, los ancianos mueren, ahora y siempre, por enfermedades distintas. Pongamos un ejemplo: tomemos 100 personas de últimos del siglo pasado. Supongamos que entonces la tuberculosis y el cáncer causaban, cada una de ellas, el 30 por ciento de la mortalidad. La tuberculosis hace efecto, sobre todo, de los 20 a los 40 años, el cáncer de los 50 a los 70 (siempre dicho como ejemplo). Es evidente, en este caso, que al empezar el siglo, de aquellas 100 personas fallecerían 30 de la primera enfermedad mencionada y de cáncer morirían muchas menos, puesto que a los 50 años no llegarían más que de las 100 primitivas. Sólo en esos 70 podría hacer el cáncer su macabra proporción de víctimas. O sea 21. De la primera enfermedad morían muchos más que de la segunda.

A LA VEJEZ, MAS TUMORES MALIGNOS

Ahora pasa al revés. De tuberculosis no muere casi nadie, de modo que somos muchos los que llegamos a viejos. Y como decíamos, la vejez es la edad predispuesta para que los tumores malignos hagan sus efectos. De modo que ahora de cáncer muere mucha más gente que de tuberculosis, sin necesidad de que los efectos de aquella hayan cambiado su proporcionalidad de víctimas.

Aquellos tres científicos mencionados —los doctores Oeser, Koeppe y Rach—, han calculado matemáticamente el aumento de posibilidades de tener cáncer en cada año que aumenta la edad de la persona. Este aumento es de 1'0928 veces y las posibilidades se multiplican por diez desde los 45 a los 80 años de la vida del individuo. (Calculado para Berlín de 1900 a 1970).

Repito que estos datos han sido publicados en la «Revista semanal de la medicina alemana» y yo los tomo de «Der Spiegel» de Hamburgo, que los reproduce. Subrayo de lo transcrito ese hecho satisfactorio y, para muchos, sorprendente: No hay ahora cáncer en mayor proporción de la que ya existía en 1900 de modo que la contaminación de la atmósfera, la contaminación y artificialidad de los alimentos y bebidas, etc., no parecen tener el efecto cancerígeno que muchos temían. El organismo humano es formidable de fortaleza y resistencia. Y, en otro sentido, de inventiva y actividad, lo que pasa es que esta enfermedad que se nos ha hecho alucinante por lo potente y maléfica es enfermedad de viejos. Como ahora hay más viejos que nunca, también habrá, forzosamente, más víctimas del trágico mal.

La tuberculosis —y con ella otras muchas lacras y pestes—, que un día tuvieron a la Humanidad amilanada y temerosa es hoy más bien rara y casi siempre vencible. Ha sido una gran valla que se ha saltado a la torera nuestro deseo de longevidad, nuestro afán de vivir. ¿Qué no será el día que superemos el cáncer! Ese día la vejez ensanchará sobre su futuro, un amplio panorama.

Kurt Waldheim sale hacia Oriente Medio para poner en práctica el acuerdo de paz

Comienza el canje de prisioneros

Washington (Efe). — El presidente Richard Nixon se entrevistó hoy con el secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, antes de que éste partiera para el Oriente Medio.

Nixon y Waldheim discutieron los términos del acuerdo logrado entre Siria e Israel, para conseguir una separación de fuerzas en la frontera del Golán, dijo un portavoz de la Casa Blanca. Durante la media hora que duró la entrevista estuvo también presente el secretario de Estado, Henry Kissinger, a cuya mediación se debe el éxito del acuerdo sirio-israelí.

El secretario general de la O.N.U. salió esta noche para el Oriente Medio, a fin de llevar a la práctica los primeros puntos del acuerdo, que será supervisado por la Organización mundial.

CANJE DE PRISIONEROS

Ginebra (Efe-Reuter). — Cruz Roja internacional ha anunciado que hoy han sido repatriados treinta y ocho heridos, hechos prisioneros durante la guerra entre Israel y Siria.

El comunicado de la C.R.I. informa que veinticinco sirios y un marroquí han sido trasladados de Tel Aviv a Damasco.

Otro avión de la Cruz Roja ha llevado doce prisioneros israelíes heridos de Damasco a Tel Aviv.

Los prisioneros han viajado bajo la atención de los servicios médicos de la Cruz Roja.

DISTANCIAMIENTO DE FRENTES

Ginebra (Efe-Reuter). — Las representaciones militares de Israel y Siria se han reunido hoy en Ginebra, para preparar el plan para el distanciamiento de sus fuerzas en el frente del Golán.

Las delegaciones tienen cinco días para dar forma al acuerdo de distanciamiento, firmado ayer en Ginebra en una ceremonia que duró media hora.

Las delegaciones, presididas por el general Heris Shafir por parte de Israel y del general de brigada Adnan Tayara por parte de Siria, han celebrado su primera sesión en el departamento de Europa de las Naciones Unidas, en Ginebra.

CALMA EN LOS ALTOS DEL GOLAN

Hurfa (Territorio ocupado por Israel en los altos del Golán) (Efe-Reuter). — Un joven soldado israelí murió ayer a consecuencia de sus heridas en el momento que los cañones callaban en la violenta lucha de los altos del Golán después de haberse firmado en Ginebra el acuerdo de separación de tropas sirias e israelíes.

El joven era uno de los tres soldados israelíes que cayeron heridos cerca de Hurfa en los últimos duelos de artillería, descritos como los más fieros desde la guerra de Octubre.

Los bombardeos continuaron ayer en el frente, hasta las 13.15 hora española, casi una hora después de haber concluido la ceremonia de la firma del acuerdo.

Al caer la noche, en los altos reinaba la calma, según señaló un portavoz del Ejército, quien añadió que esperaba que Izhar Hosi, de 21 años, el último soldado muerto, fuera en verdad la última víctima de la guerra que comenzó en Octubre.

El número de muertos israelíes después de la guerra de Octubre, se eleva a 55 soldados y el de heridos a 178.

UNA FUERZA DE LA ONU, OBSERVADORA

Sede de las Naciones Unidas (Efe). — El secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, al informar el jueves por la tarde al Consejo de Seguridad, el acuerdo alcanzado entre Israel y Siria, manifestó que esto supone la

creación de una fuerza de las Naciones Unidas de observación de la separación y que ésta sería creada con el personal de la ONU ya estacionado en esa zona, tan pronto como el alto organismo internacional lo aprobara.

Un proyecto norteamericano de resolución para autorizar el envío de una fuerza de la ONU para la separación de las tropas sirio-israelíes, fue objetado el jueves por la Unión Soviética y China en sesión privada de los miembros del Consejo de Seguridad hasta que Siria e Israel no firmaran el acuerdo de seguridad.

El embajador de Estados Unidos ante la ONU, John Scali, manifestó su agradecimiento por la cooperación de la Unión Soviética reflejada en las tres conversaciones que el secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, y el ministro de Relaciones Exteriores soviético, Andrei Gromyko tuvieron en las últimas semanas y en la conatrocación de la resolución aprobada ayer.

UTRERA MOLINA PRESIDE LA CLAUSURA DEL CONSEJO NACIONAL DE LA S. FEMENINA

«Es la hora de servir sin reservas los afanes de modernización de nuestras instituciones»

Asistió el capitán general de la VI Región Militar

Logroño (Cifra). — El ministro secretario general del Movimiento presidió la clausura del Consejo Nacional de Sección Femenina. Asistió también el capitán general de la VI Región, teniente general don Jesús Otivores Baqué, jerarquías de la Secretaría general y autoridades provinciales.

En la sesión de clausura del XXVII Consejo Nacional de la Sección Femenina la secretaria nacional de la Organización leyó un amplio informe sobre las conclusiones adoptadas en este Consejo a través de las cuatro comisiones de trabajo que han tratado sobre el Año Internacional de la Mujer; Promoción y Participación Política de la Mujer; Problemática del Profesorado de Política y la Mujer y la Universidad.

DISCURSO DEL MINISTRO

Logroño (Logos). — «Nosotros sólo tenemos a la regresión y al inmovilismo porque suponen freno a nuestro avance social y revolucionario, a nuestro afán social incesante refor-

mador, corrector progresivo», ha dicho el ministro secretario general del Movimiento, señor Utrera Molina, en su discurso de clausura del XXVII Consejo nacional de la Sección Femenina.

«Se ha hablado, prosiguió, que ante la construcción del futuro los españoles no debemos tener miedo. Comparto esa opinión y afirmo de forma contundente y clara, que nosotros no tenemos miedo».

Se refirió al actual proceso de cambio, «guste o no guste» la España de hoy, la España de los setenta, está por entero inmersa en este cuadro, y aunque frente al cambio no vamos a incurrir en la actitud simplista de aceptar que todo es bueno por el mero hecho de ser distinto, hemos de aprender a extraer de él sus factores positivos de progreso y maduración social, aceptando con realismo la renovación y aprendiendo a dominar y reconocer con valor, sin escondernos cobardemente en la falsa

seguridad de los conceptos establecidos, las líneas conductoras de nuestro futuro, el cuadro de la nueva sociedad que queremos, sin renunciar a nuestra responsabilidad en el compromiso de su construcción».

Es ya la hora añadió, de servir con valentía, con rigor y sin nostalgias, el proceso en el que el pueblo español está empeñado. Ahora mismo es ya la hora de servir sin reservas los afanes de modernización y puesta a punto de las instituciones de Régimen».

«Nuestra concepción espiritual de la vida no puede sostener la minoridad política de todo un pueblo, ni menos justificar una política concebida como mero cambio material de las condiciones de vida».

Se refirió externamente al papel, de la mujer en esta hora, recordando la labor que la Sección Femenina ha llevado a cabo para dignificar la posición social de la mujer en nuestro país.

Respecto a la familia, manifestó el señor Utrera Molina, que si «sufrir los embates que muchos denuncian, hemos de reconocer honestamente que parte de la culpa corresponde a sus propios miembros anclados en una concepción arcaica de la misma, olvidando que en un Mundo independiente y abierto también la familia necesita la participación activa de todos sus miembros. Las nuevas condiciones de vida, exigen de la familia, un talante nuevo, sin olvido de la dignidad moral que la acredita y sustenta».

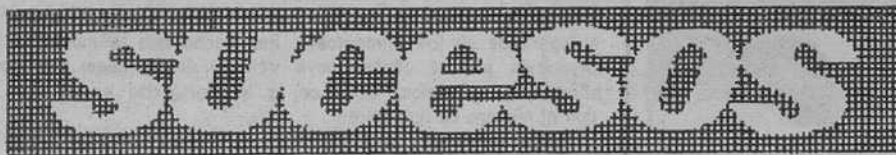
Recordó que el Movimiento nació en una España rota, empobrecida. «¿Seremos tan insensatos que clamemos contra nuestra propia obra? porque, cabalmente, fue el ideario del Movimiento, incorporado casi en su totalidad a nuestras Leyes Fundamentales, la ideología impulsora de la renovación de España lograda bajo la capitania de Franco».

Después del discurso de clausura del ministro secretario general del Movimiento, el señor Utrera Molina, acompañado de las autoridades regionales y provinciales, se trasladó al parador nacional de Santo Domingo de la Calzada, donde se le ofreció un almuerzo.

Terminado aquél, emprendió viaje de regreso a Madrid, al igual que la delegada nacional de la Sección Femenina y demás jerarquías que han formado parte de este XXVII Consejo Nacional.

DIA INTERPROVINCIAL DE LA OJE DEL NORTE DE ESPAÑA

Oñate (Guipúzcoa) (Cifra). — Mil seiscientos jóvenes, en edades comprendidas entre los 11 y 20 años, afiliados a la Organización Juvenil Española de las provincias de Alava, Burgos, Guipúzcoa, Logroño, Navarra, Santander, Sorla y Vizcaya participan en el primer día interprovincial de la O.J.E., iniciado esta tarde en la localidad guipuzcoana de Oñate, al pie de la sierra de Altzgorri.



Almería (Logos). — En la pasada madrugada, alrededor de las tres, se produjo en la cafetería "El cisne de oro", una reyerta entre dos grupos de personas. Intervino para apaciguar los ánimos el cliente José Mon-

je Varón, de 34 años, natural de Barcelona y residente en Almería. Los contendientes entonces la emprendieron con el citado cliente, quien recibió varios golpes y dos puñaladas, a consecuencia de las cuales falleció poco antes de ingresar en el Hospital Provincial. La Policía realiza

gestiones, desoconociéndose por el momento la personalidad de los agresores.

CINCO MUERTOS POR SERPIENTES VENENOSAS

N'Yamena (Chad). — Varias serpientes venenosas entraron en una granja en Kelo, a 600 kilómetros de N'Yamena y ocasionaron la muerte con sus mordeduras a cinco personas. Otras varias fueron afectadas por el veneno, informa la agencia de Prensa de Chad, la cual añade que el hospital de Kelo no tenía suero para tratar las mordeduras venenosas de las serpientes.

ROBO EN UNA JOYERIA

Chicago. — Un individuo armado penetró en una joyería de lujo de Chicago y obligó a uno de los empleados a vaciar una bandeja de exposición con 49 anillos de diamantes —valorados en unos 100.000 dólares— en una bolsa de plástico que llevaba, sin que otras 20 personas que se encontraban en la tienda se enteraran de que se había producido un atraco.

SE DESPLOMA UNA RESIDENCIA

Tunja (Colombia). — Sels personas, pertenecientes a una misma familia, murieron ayer al desplomarse la residencia que habitaban en la región de Manatí, departamento de Boyaca.

MUERTOS EN EXTRAÑAS CIRCUNSTANCIAS Bilbao (Logos). — Durante la pasada noche, dos personas han fallecido en esta capital, en circunstancias especiales.

La primera fue descubierta en su propio domicilio, previa denuncia formulada en una Comisaría de Policía por un amigo del fallecido, que mostró su intranquilidad, a consecuencia de no haberle visto en las últimas horas. La Policía, previo mandamiento judicial, penetró en el domicilio de José Antonio García Esturo, en esta capital, a las doce de la no-

che, hallándolo tendido en el suelo de la cocina y bañado en sangre.

Otra persona ha sido hallada muerta a las siete y media de esta mañana, en plena Gran Vía, frente a una entidad de ahorro. Su cuerpo fue descubierto por un empleado de la Caja de Ahorros Municipal de Bilbao. Se trata de Fernando Santamaría Núñez, de 58 años, carpintero, domiciliado en esta capital. Según ha manifestado su esposa, sufría una grave dolencia de pulmón, por lo que todas las mañanas muy temprano, alrededor de las cinco de la madrugada, solía salir a dar un paseo con el propósito de respirar aire puro. Todo parece indicar que en el curso del paseo le ha sorprendido la muerte, de forma natural.

I Congreso internacional sobre «La Celestina»

Madrid (Logos). — Del 17 al 22 de este mes se celebrará en Madrid, Hita y La Puebla de Montalbán, el I Congreso internacional sobre la Celestina. Participarán alrededor de trescientos investigadores y estudiosos del tema, procedentes de todo el Mundo. Los temas principales que se plantean en los trabajos están centrados en la influencia actual del libro de Rojas, que se ha convertido ya en auténtico libro universal; problemas de las ediciones e intenciones de la obra; el concepto del amor en la obra y las relaciones sociales, el lenguaje y la vida en el siglo XV

SE NECESITA CHOFER

CON CARNEI DE PRIMERA PARA CAMION BASCULANTE CONSTRUCCIONES SERRANO

C/. Legión Española núm. 10. Telf. 201543.

BURGOS

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

PRECISA

DISTRIBUIDOR-EXCLUSIVISTA

con capacidad para dirigir moderna empresa

LE OFRECEMOS:

- Negocio de gran rentabilidad sin competencia.
- Montaje y puesta en marcha por cuenta de la compañía.
- Apoyos en ventas y publicitario.
- Explotación exclusiva de nuestro productos en Burgos y provincia.

SE REQUIERE:

- Un mínimo de 400.000 pesetas para la compra de stock de producto.
- Persona activa y dinámica.
- Con solvencia moral y económica.
- Con oficinas o dispuesto a montarlas.

Interesados, llamar al Teléfono 2591774 de Madrid, preguntar por Sr. Ross, de 10 a 2, para concertar entrevista en Burgos. (Abstenerse no interesados)

CIENTO CUARENTA MILLONES SUBVENCION A LA PATATA

Ayuda al trigo, en 37 pesetas el quintal

La C.A.T. interviene el mercado del aceite de oliva

Madrid (Logos). — En las zonas afectadas por el problema de la patata ha sido acogida muy favorablemente la moción del FORPPA del reciente Consejo de ministros por la que el Ministerio de Agricultura subvenciona con 140 millones de pesetas la patata. Esta medida, que representa un alivio importante para aquellas zonas agrícolas en las que el cultivo había creado una situación dramática, responde a la política del Gobierno en defensa del consumidor mediante la contención de los precios, informa el Ministerio de Agricultura.

La medida se encuadra en una acción más global de subvenciones y ayudas que atienden también al trigo, cebada, pera (38 millones) y a las exportaciones de vino. Los agricultores del trigo y cebada contarán con un precio superior al del año precedente en 0,93 y 1,10 pesetas, respectivamente, por kilo.

AYUDAS PARA TRIGO Y CEBADA

Madrid (Logos). — En 37 pesetas quintal se establece la subvención para el trigo de la cosecha 1974 y se eleva en 25 pesetas el precio de garantía por quintal de la cebada, según dispone un decreto del Ministerio de Agricultura que hoy publica el «B.O.E.» con el fin de utilizar al máximo la capacidad de almacenamiento, el servicio nacional de productos agrarios podrá adquirir el trigo, cereales y leguminosas plenas, con las garantías que estime necesarias, por el sistema de compras de depósito en panera del agricultor, pagando inicialmente el 90 por ciento, como máximo, de la cantidad aforada y contratada en cada depósito.

Los precios de venta de trigo por el S.E.N.P.A. a Industrias, entrarán en vigor a partir de las cero horas del día 1 de Julio próximo, con los incrementos de almacenamiento, margen comercial, incrementos por derivación y entregas retrasadas, así como los de calidad definidos por grados.

INTERVENCION EN EL MERCADO DEL ACEITE

Madrid (Logos). — A partir de mañana la CAT podrá actuar sobre los dos tercios de los aceites de oliva inmovilizados, cuya adquisición le ha encomendado, bien por adquisición al de las cantidades que considere oportunas o dejando en depósito de los tenedores los aceites de oliva inmovilizados, para su entrega a los adjudicatarios que señale, según una resolución de la dirección general de comercio alimentario que hoy publica el B.O.E.

Para dejar en poder de los tenedores la mercancía, deberá ser suscrito el correspondiente contrato de depósito con las garantías y responsabilidades inherentes al mismo, en este supuesto, los tenedores de

positarios percibirán de la CAT 0,40 pesetas por kilo y mes, o fracción de mes, por los conceptos de gastos de almacenamiento, intereses de financiación y entrega sobre vehículo e, independientemente, los gastos bancarios del aval que pueda exigirse.

El período de vigencia de los contratos de depósito finalizará el 31 de Octubre de 1974.

Los tenedores entregarán los aceites, inexcusablemente, a los adjudicatarios que señale la CAT, que abonarán directamente el importe de los mismos a los tenedores.

DENUNCIA

Sevilla (Logos). — Una empresa de esta capital dedicada a la industria aceitera formalizó denuncia ante la Policía por sustracción de una elevada cantidad de kilos de aceite de soja sin refinar y por consiguiente no apto para el consumo humano.

Notificada la Brigada regional de Investigación criminal de la Jefatura Superior de Policía se logró determinar que la sustracción se llevaba a cabo durante el transporte desde la factoría de la empresa al puerto, extrayéndose de los camiones cisterna y supliendo el peso con agua. Así consiguieron hacerse los autores del hecho con 1.600 kilogramos del producto.

Los autores de las sustracciones fueron detenidos e identificados como José Franco Gutiérrez de 50 años; Manuel Franco Gutiérrez, de 47 y Francisco González Barrera, de 41.

Dado el peligro que suponía para el público el consumo del producto se realizaron gestiones con la máxima rapidez, que dieron por resultado localizar al comprador de dicha sustancia, Javier Pallarés Alcaraz, de 44 años, del pueblo de San Juan de Aznalfarache, a quien se le intervinieron seguidamente las cantidades sustraídas y que había mezclado, al parecer, con aceite de orujo para proceder a su venta.

D. Pedro Carazo Carnicero mantenedor de los Juegos Florales en la proclamación de la «Reina» de la Casa de Burgos en Zaragoza

La Junta Directiva de la Casa de Burgos en Zaragoza acordó por unanimidad, en su última sesión, que el mantenedor de los «Juegos Florales» de la proclamación de la «Reina» de la Casa de Burgos en Zaragoza, fuera el presidente de la Diputación burgalesa, don Pedro Carazo Carnicero, como reconocimiento a sus brillantes valores oratorios y como representante de la provincia.

Ayer, a primera hora de la tarde, el Dr. Carazo Carnicero recibió en su despacho oficial al presidente de la Casa de Burgos en Zaragoza, don Jesús Arranz, quien le transmitió el acuerdo de la Junta Directiva; decisión que el presidente de la Diputación agradeció y aceptó como representante de la provincia.

La fiesta tendrá lugar el próximo día 15.

Llega a España, en viaje oficial el ministro japonés de Planificación

Homenaje nacional al Marqués de Lozoya, en Madrid

Iberia establecerá un «puente aéreo» entre Madrid y Barcelona

Madrid (Cifra). — El ministro de Planificación de Japón, Tsuneo Uchida, ha llegado a primeras horas de esta noche al aeropuerto de Madrid, procedente de Bruselas, como invitado oficial de su colega español, don Joaquín Gutiérrez Cano.

El señor Uchida había asistido antes de su llegada a Madrid a unas reuniones de la O. C. D. E. en

París y en Bruselas, con altos dirigentes del Mercado Común.

El señor Gutiérrez Cano, su colega español, le recibió en el aeropuerto, acompañado de altas personalidades de su Departamento y de otros Ministerios españoles.

Por parte de Japón esperaban a su ministro el embajador en España y altas personalidades de la Embajada.

La visita oficial durará hasta el próximo martes, y entretanto, el ministro se reunirá, junto con los cinco expertos que le acompañan, con diversas personalidades del Gobierno español y de organismos técnicos de nuestro país.

A su llegada a la Sala de personalidades del aeropuerto de Barajas, el señor Uchida leyó una salutación en la que, entre otras cosas, decía: «Es un gran placer para mí visitar oficialmente España, país con una gran tradición. Sobre la base de la histórica amistad entre nuestros dos países, sabemos que serán de gran utilidad las conversaciones que mantendremos con el vicepresidente primero del Gobierno, don José García Hernández, y con mi colega de Planificación, señor Gutiérrez Cano, gran conocedor de mi país, ya que en él permaneció como embajador de España hasta su nombramiento como ministro. Con ello espero que podamos entablar unas relaciones más estrechas entre nuestras dos naciones. Quiero agradecer al Gobierno español su invitación, y enviar un mensaje de afecto al pueblo de este país».

El señor Uchida, que en el momento de su llegada a España, don José García Hernández, y con mi colega de Planificación, señor Gutiérrez Cano, gran conocedor de mi país, ya que en él permaneció como embajador de España hasta su nombramiento como ministro. Con ello espero que podamos entablar unas relaciones más estrechas entre nuestras dos naciones. Quiero agradecer al Gobierno español su invitación, y enviar un mensaje de afecto al pueblo de este país».

HOMENAJE NACIONAL AL MARQUÉS DE LOZOYA

Madrid (Cifra y Logos). — «Con este homenaje al Marqués de Lozoya, España rinde tributo de admiración a una obra bien hecha a lo largo de toda una vida y a un español que ha servido a su Patria a través del estudio, la investigación, la administración y la política», ha manifestado el ministro de Educación y Ciencia, don Cruz Martínez Esteruelas, durante la clausura de las primeras Jornadas de Investigación sobre «Lo español en arquitectura y artes ambientales», organizadas por el Centro de Altos Estudios FAE, en las que se rindió homenaje nacional al Marqués de Lozoya.

Acompañaban al ministro en la presidencia, el director del Centro FAE (Fomento de las Artes y de la Estética), don José María Rubio-Vergara; el presidente del Instituto de España, don Manuel Lora Tamayo; el director general de Arquitectura, don Ramón Andrada Pfeiffer; el director general de Bellas Artes, don Joaquín Pérez Villanueva; el rector de la Universidad autónoma de Madrid, don Gratiniano Nieto Gallo, y otras personalidades.

Intervino en primer lugar en el acto de clausura de las Jornadas, que han venido celebrándose desde el pasado día 27 de Mayo, el señor Rubio-Vergara, quien tras justificar este homenaje al Marqués de Lozoya, manifestó su inquietud «por que nuestra riqueza artística pueda ser devaluada, anulada o destruida,

por ignorancia, por descuido o por falta de posibilidades para su conservación o por apetencias especulativas.

Anunció que el Centro de Altos Estudios FAE crearía una escuela de rango superior para formar estilistas en «lo español en arquitectura y artes ambientales».

Seguidamente, la Duquesa de Alba, que se encontraba entre los asistentes, entregó al ministro de Educación y Ciencia la placa conmemorativa del homenaje y el señor Martínez Esteruelas la entregó, a su vez, a don Juan Contreras y López de Ayala, Marqués de Lozoya, entre los aplausos de todos los asistentes.

Cerró el acto el ministro de Educación y Ciencia, que destacó la personalidad del homenajeado.

Al homenaje envió un mensaje el ministro de la Vivienda, don Luis Rodríguez de Miguel, en cuyo escrito, entre otras cosas, dice: «Me inspiran razones objetivas y entrañables al sumarme a este homenaje. Son ya muchos los años de continuado trato y valiosas colaboraciones en todos los ámbitos artísticos en que el Marqués de Lozoya es figura indiscutible de la historia del arte español».

LLEGO A MADRID EL MINISTRO ARGENTINO DE TRABAJO

Madrid (Cifra). — «La situación laboral argentina es buena aunque tenemos problemas y huelgas como en todas partes», declaró hoy a su llegada a Madrid el ministro argentino de Trabajo, Ricardo Otero; pero no debemos olvidar, añadió que salimos de un tremendo proceso inflacionario con tasas de aumento de un 2.000 por ciento.

Finalmente el ministro Otero informó que durante su estancia en Madrid se entrevistará con los ministros españoles de Trabajo y de Relaciones Sindicales, para tratar sobre temas de interés común. «Pero lo haremos —dijo— como decimos en Argentina «en casa».

«PUENTE AEREO» MADRID - BARCELONA

Barcelona (Logos). — El establecimiento del «puente aéreo» Madrid-Barcelona anunciado por el presidente de «Iberia», señor Romeo Gorria, para el próximo mes de Noviembre, será el primero de Europa en su género. Requiere la construcción, que se iniciará en breve, de sendas terminales de espera, despacho de billetes y otros servicios complementarios en los aeropuertos de Barajas y del Prat.

DELEGACION HUNGARA A BARCELONA

Budapest (Efe). — Una delegación comercial húngara, presidida por el subsecretario de Comercio exterior, Sandor Udvaros, ha salido hoy de Budapest para asistir a la Feria Internacional de Barcelona. La delegación participará, en el «Día de Hungría» que se celebrará el próximo día 4, y mantendrá conversaciones con vistas a la expansión de los intercambios comerciales con España.

frio para sus alimentos este verano



aproveche las ventajas del:

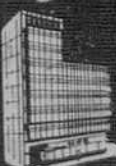
Mes del FRIGORIFICO

Campeo
GRANDES ALMACENES

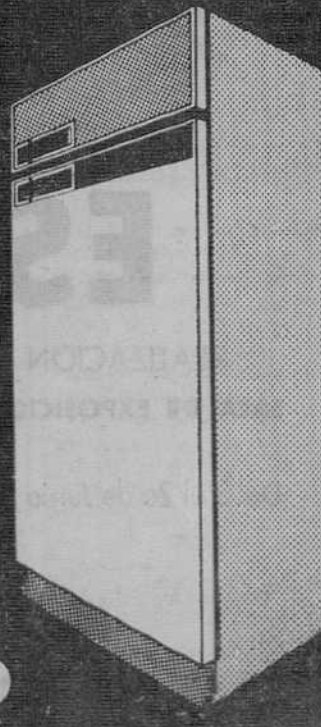
le ofrece la amplia gama de frigoríficos

Corbero

El prestigio de nuestro establecimiento y la calidad de una marca garantizan su compra



Campeo
GRANDES ALMACENES



Burgos en el «B.O.E.»

Madrid (De nuestra Redacción). — Disposición de interés para Burgos que publica el «Boletín Oficial del Estado» del primero de Junio de 1974:

Orden de 10 de Mayo de 1974 del Ministerio del Ejército, por la que se declaran de utilidad pública, a los oportunos efectos, 53 hectáreas, 57 áreas y 78,62 centiáreas de terrenos para la «reorganización del polvorín de Ibeas de Juarros» (Burgos).

PAPELES PINTADOS

VESTA

Teléfono 225401

SESION PLENARIA DE LA CAMARA DE COMERCIO

Deliberó sobre diversos temas de interés

—Señores, estoy asombrado; si es cierto que «Campsa» ha doblado el precio del crudo de la Lora y que, además, proyecta producir electricidad con el gas y venderse a «Iberduero», como ha publicado el periódico «DIARIO DE BURGOS», creo que debemos recabar de la «Campsa» el porqué no ha querido que ese gas viniera a Burgos. Pues como ustedes saben la Cámara Oficial de Comercio, en su día, hizo las gestiones correspondientes para ello y para suministrar ese gas a tres empresas burgalesas. La gestión, en principio, pese a que comenzamos en Octubre de 1969 no tuvo respuesta. Después pasó el tiempo y en 1972 se nos dijo poco más o menos que ya no merecía la pena, porque solamente quedaba gas para dos años y ello era prohibitivo para construir un gasoducto. Si esto era así, permitan que pregunte lo siguiente: ¿cómo ahora «Campsa» asegura que hay gas para diez años ¿En que quedamos? Honradamente pienso que «Campsa» debe darnos la correspondiente explicación y ruego a todos los vocales que se adopte el necesario acuerdo a tal efecto.

Las palabras de don Antonio Medrano de Pedro, presidente de la Cámara Oficial de Comercio e Industria fueron aprobadas por unanimidad, y en este sentido se aceptó el acuerdo en la sesión que en el día de ayer celebró el pleno de esta Entidad burgalesa.

Pero si este fue un tema de «garras», tampoco careció de la suficiente fuerza o relación con el horario del comercio durante el transcurso de las próximas fiestas de San Pedro y San Pablo. Sobre este tema, precisamente, apenas si hace unas fechas, directivos de la Federación de Comercio se entrevistaron con los señores De Comínges y de la Puente y García Gallardo, secretario y vicesecretario asesor de la Cámara, con el fin de solicitar la ayuda de la misma. Por supuesto que este punto fue objeto de un amplísimo cambio de impresiones y, finalmente, la Cámara acordó apoyar la gestión de la Federación de Comercio hecha a la Delegación de Trabajo en este sentido. Pero hay más, y este más consiste en el escrito dirigido por la Cámara que ha iniciado las e Industria a la Delegación Provincial de Trabajo, en relación con los problemas que plantea a la industria el cierre con motivo de la fiesta de Curpillós, habiéndose solicitado el que sea suprimida. La autoridad laboral ha contestado que al menos, por este año y una vez confeccionado ya el correspondiente calendario, ello no era posible y que, para el año próximo la Cámara lo solicitase del Ayuntamiento. Incluso hubo quien señaló igualmente, la conveniencia de suprimir, también la fiesta de San Lesmes. El tema, hay que insistir, fue de los que dio bastante a hablar.

DOS ESCRITOS DEL GOBERNADOR CIVIL

En la orden de convocatoria figuraban, también, sendos escritos del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Burgos, contestando a dos oficios de la Cámara sobre la problemática creada por la supresión de servicios en la línea de ferrocarril Santander-Mediterráneo y sobre el posible cierre de la fábrica de azúcar de Aranda de Duero. En relación al primer punto, el señor Gay Ruidíaz comunica a la Cámara Oficial de Comercio oportunas gestiones ante las autoridades y Organos de Gestión competentes, habida cuenta que la decisión de RENFE perturba el normal desenvolvimiento de la economía provincial. Y añade la primera autoridad civil que de los resultados que obtenga informará debidamente a la Cámara.

Sobre el tema de la azucarera de Aranda: el gobernador civil comunica a la Cámara,

entre otras cosas, lo siguiente: «En este sentido y dado el delicado problema económico social que ello plantearía a la zona he recabado de los Organismos competentes los oportunos informes, en el mejor ánimo de fundamentar las gestiones iniciadas, de cuyos resultados les tendré debidamente informados». Queda patente pues, el interés máximo que el señor Gay se ha tomado sobre los dos problemas a los que se ha aludido.

Seguidamente, el secretario de la Cámara, don José Luis de Comínges y de la Puente, daría lectura a una carta del titular de la Cámara de Santander en la que, textualmente, don Modesto Piñero Ceballos, dice lo siguiente: «El domingo último (la carta está fechada el 21 de Mayo pasado), tuvimos la visita del ministro de Obras Públicas a Santander, coincidiendo con la inauguración de la Estación Marítima y muelle «Almirante Carrero», al inaugurarse la línea de Ferry con Southampton por el buque «Monte Toledo». Aparte de una serie de mejoras para el puerto, el puerto natural de Castilla», que veníamos interesando desde hace años y de la promesa de reconsiderar a la vista del momento presente y de la crisis energética, la eventual reanudación de obras de la inacabada línea férrea del F.C. Santander - Meditarráneo el hecho más importante ha sido sin duda la firme decisión del Ministerio para llevar a cabo la aprobación de accesos por carretera de Santander a la Meseta, que podrán iniciarse antes de un año, una vez tramitados los estudios, proyectos, etc., en la carretera N-611 que transcurre por el eje industrial de esta provincia, Palencia, Valladolid, etc., incluye este proyecto una variante desde Pozozal por la provincia de Burgos, para unir con aquella capital.

Esto es lo más importante de la carta y, naturalmente, el presidente de la Cámara de Santander solicita de la de Burgos el apoyo correspondiente y el que se haga patente al ministro de Obras Públicas la gratitud correspondiente por esta decisión ministerial. El pleno de la Cámara burgalesa se unió por unanimidad, para testimoniar al titular de Obras Públicas esa gratitud.

OTROS TEMAS IGUALMENTE TRATADOS

En el desarrollo de esta sesión plenaria se trataron, igualmente, las gestiones que la Cámara viene realizando acerca del Consejo Superior y de todas las Cámaras de España, para conseguir que se aumente por la RENFE la cantidad señalada como indemnización por vejería, retraso o pérdida de las mercancías facturadas por la tarifa número 30 de puerta a puerta. La Cámara dio su conformidad de subvencionar, con la misma suma que años anteriores, la Cabalgata del Pregón de las fiestas de San Pedro y San Pablo, respondiendo así con esta postura generosa a lo solicitado por el Ayuntamiento de Burgos. Igualmente todos los vocales quedaron enterados de la publicación en el Boletín Oficial del Estado, del nuevo Reglamento de las Cámaras Oficiales de Comercio, Industria y Navegación y también de la celebración, próximamente en Madrid del que será Congreso de la Cámara de Comercio Internacional.

HABRA OFICINA DE GESTION PARA CUANDO FINALICE EL POLO

El presidente señor Medrano volvería a intervenir y explicar a todos los vocales la temática tratada, en una reciente reunión celebrada en el Gobierno Civil bajo la presidencia del señor Gay Ruidíaz, con el fin de estudiar todo lo relacionado con la creación de una Entidad gestora para continuar la

promoción del Polo de Desarrollo cuando el mismo deje de existir oficialmente como tal. Pues bien, habrá dicha oficina de gestión y en la Entidad promotora de la misma participarán el Ayuntamiento, la Diputación, la Cámara Oficial de Comercio y las dos Cajas de Ahorros de la capital. La noticia naturalmente fue del agrado de todos los vocales. El mismo sentimiento harían patente los miembros de la Cámara al ser informados del éxito que viene logrando con sus cursos, celebrados en la sede de la Cámara, A.P.D. para las empresas interesadas en los problemas de contabilidad y regula-

rización de balances. «Ha sido tal el éxito —diría el señor Gallardo del Río— que ha habido que impartir dos de estos cursos, uno por la mañana y otro por la tarde». A.P.D., el parecer ha decidido montar una oficina permanente en Burgos.

Por último, el vicesecretario señor Gallardo informó a la Cámara de las que serán Primeras Jornadas Nacionales Gastronómicas del Asado y de la Caza, a celebrarse en el próximo mes de Noviembre bajo el patrocinio del Ministerio de Información y Turismo, acordando la Cámara formar parte del Comité Ejecutivo de las mismas

Primera visita oficial del ministro del Ejército

Será el próximo miércoles y habrá una recepción en Capitanía general

El ministro del Ejército, teniente general Coloma Gallegos se dispone a visitar oficialmente las guarniciones que le quedaban pendientes de recorrer en la 6ª región militar.

Acompañado del capitán general, teniente general Olivares Baqué, el ministro titular del ramo de Guerra, visitará mañana lunes, Pamplona y Logroño; el martes, Vitoria, y el miércoles día 5, nuestra ciudad.

En Burgos, el ministro del Ejército inspeccionará algunas unidades militares y, con motivo de su viaje oficial a la cabecera de la 6ª región, tendrá lugar una recepción de primeras autoridades y mandos militares en Capitanía general.

EL CAPITAN GENERAL EN LOGROÑO

En la mañana de ayer, el teniente general Olivares Baqué se trasladó a Logroño donde asistió al acto de clausura del Congreso nacional de Sección Femenina, acto al que, como se informa en otro lugar de esta edición, asistieron el ministro secretario general del Movimiento, delegada nacional de Sección Femenina y otras personalidades nacionales, además de la representación de S.F. de Burgos.

PASA POR BURGOS EL MINISTRO SECRETARIO DEL MOVIMIENTO

Ayer, a primeras horas de la tarde llegó a nuestra ciudad, procedente de Logroño, el ministro secretario general del Movimiento, don José Utrera Molina. El ministro, acompañado de personalidades de su Departamento, se detuvo en el «Hotal Landa» donde descansó durante breves momentos antes de reanudar viaje con dirección a Madrid. El señor Utrera Molina fue cumplimentado por las autoridades burgalesas.

SE NECESITAN OFICIALES DE MAQUINAS TIPOGRAFICAS

(MINERVA Y PLANAS)

Interesados, deberán dirigirse a:
GRAFICAS CENTRO DE ESPAÑA, S. A.
o llamar al teléfono 223066. BURGOS
(R. O. C. 9.958)

ARTE Y PEDAGOGIA



ESPINOZA

REALIZACION DE UNA PINTURA MURAL CARA AL PUBLICO
SALA DE EXPOSICIONES DE LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS
AVENIDA GENERAL SANJURJO.

Del 3 al 26 de Junio - de 13 a 14 horas y de 19 a 21, excepto Domingos y Festivos.

EXPOSICION

COLABORAN: -Excelentísimo Ayuntamiento. -Excelentísima Diputación Provincial. -Delegación Provincial de Educación y Ciencia. -Delegación Provincial de Información y Turismo. -Caja de Ahorros Municipal.

Inauguración: Lunes, día 3 a las 7 de la tarde.

nuestra PROVINCIA

MIRANDA ◀ ▶ ACTUALIDAD

IMAGENES DE UNAS FIESTAS EXTRAORDINARIO EXITO DEL IV FESTIVAL DE LA CANCION DEL BLUSA



Qué mejor marco pues, para iniciar unas fiestas, que la Plaza de España y la fachada de la Casa Consistorial, como dieron comienzo las de San Juan del Monte, el pasado jueves. Y no podían faltar —es que va escrito en las páginas de la historia de San Juan del Monte—, los galteros de Laguardia que fueron, son y serán, los primeros en lanzar al ariete las primeras notas musicales, con esas dulzainas que nos hablan de tiempos pasados, de tradiciones legendarias, que van heredándose de padres a hijos, siguiendo una continuidad al través de los años. Había sonado el primer chupinazo y la fiesta se ponía en marcha. Como siempre, desde el viejo y querido barrio de Aquende, para discurrir después por las amplias avenidas del Miranda moderno, que no conoció otros tiempos, pero que vive los presentes con el mismo fervor y entusiasmo que el Miranda señero, donde se comenzó a forjar esta fiesta que es de todos, de estos días venturosos en los que todo es armonía, alegría y bullicio. (Foto JUAN MURO)

Un año más esta manifestación musical de las peñas sanjuaneras ha hecho honor a la expectación que había despertado y el Cine Mecisa registró un lleno «hasta la bandera» y muchísimo público tuvo que quedarse en la calle, al haberse agotado las localidades, pese al amplísimo aforo de la sala.

Como decimos, el resultado artístico de la velada hizo honor a la expectación y el público aplaudió cuanto quiso a todos los participantes. La presentación estuvo a cargo de don Pedro Martínez Barrasa que, como siempre, estuvo muy acertado, tanto en la presentación como en los comentarios que fue haciendo sobre el historial del concurso y sobre las populares fiestas sanjuaneras.

En cuanto a la escenografía y dirección de escena, estuvieron en manos del prestigioso escenógrafo don Jesús Ruiz Valderrama. Y, como siempre, el patrocinio a cargo de la Caja de Ahorros del Circulo.

Comenzó la velada con la actuación del ochote de «Los Rondas», que interpretó las canciones «Jota aragonesa» y «La farola de la plaza». A continuación lo hizo el ochote de la peña «Los Veteranos», con las canciones «Agur Jaunak», de Salaverri, y Largo del segundo mo-



vimiento de la sinfonia de «Nuevo Mundo», de Antón Dvorak. Siguió el ochote de «Los Chachis», con las canciones «El aire se revuelve» y «Vamos a León». En cuarto lugar actuó el ochote de «La Jarana», con las canciones «A la mar» y «De noche no puede ser», finalizando la primera parte con la actuación del ochote de «Los Barbis», con las canciones «Canto a la montaña» y «Negra sombra».

Buena actuación de todos los grupos, con continuos aplausos para todos y para sus directores que fueron, respectivamente: R. P. Hierro (SS. Corazones), don Juan Cruz Mardones, R. P. Aguado (SS. CC.), don Jesús Valle y don Amado Martínez de Iturrate.

Tras un descanso se reanudó la velada, ya fuera de concurso, actuando en primer lugar el grupo de cuerda del I.T.E.M., bajo la dirección de don Jesús Valle, interpretando varias obras y recibiendo grandes aplausos.

Seguidamente lo hizo el coro de la Cofradía de San Juan del Monte, bajo la dirección del R. P. Leopoldo (SS. CC.), que interpretó magistralmente cuatro canciones que fueron «Fiesta en la aldea», «Más serena sale el agua», «¡Ay que vivas a bajar!» y «Menudo menú».

Por último actuó el trío músico vocal de Pamplona «Jesús, Antonio y Pedro» que, como el año anterior, deleitó al auditorio con un amplio repertorio de canciones hispano americanas, con extraordinaria técnica y exquisito gusto demostrando que en este género es muy difícil que exista otro grupo tan perfectamente conjuntado.

Al final de su actuación, acompañaron en unas canciones y en unas jotas a los RR. PP. Leopoldo y Flamarique, que hicieron gala de sus portentosas facultades vocales y el público no se cansó de aplaudir.

Gran éxito de todo el espectáculo de este VI Festival de la Canción del Blusa del que el martes daremos a conocer los pormenores, entre ellos los premios obtenidos por cada ochote participante.

No queremos cerrar estas líneas sin un recuerdo para el gran ausente, el ochote de «El Escándalo», ganador de cuatro ediciones del Festival y que este año, por diversas causas, entre ellas la enfermedad de su director, no ha participado. Buena ocasión para testimoniar nuestra admiración por el citado ochote y nuestros deseos de que Pedro Juez se restablezca de la enfermedad y puedan volver en otros años a participar en este concurso. Por eso, ilustramos este rápido comentario con la fotografía de Pedro, en el momento de recibir el primer premio del concurso del pasado año. (Foto COSTELA)

FESTEJOS PARA HOY, DOMINGO

Hoy, domingo, en las fiestas de San Juan del Monte, Miranda vivirá una jornada de extraordinaria alegría. Alegría que será aún mayor porque la amenaza de la lluvia ha desaparecido. Ayer lucía el sol con toda su fuerza y todo hacía suponer que no habría cambios atmosféricos.

La jornada dará comienzo con las madrugadoras dianas de las charangas de las peñas que, acompañadas de éstas, recorrerán incansables todas las calles de la ciudad, para a las nueve de la mañana entrar en funciones nuestra banda de música. A las diez, concentración de las peñas en la Plaza de España, donde cumplimentarán a las autoridades que lleguen de Burgos para, seguidamente, asistir a la misa solemne en la parroquia de Santa María, a la que asistirán autoridades, jerarquías, cofradía, Reina y damas de las fiestas y todos los invitados.

A las once y media habrá Vino Español en el mesón «La Picota», en honor de autoridades, ex-presidentes de la cofradía y jefes de peñas. A la una, gran concierto en el parque de Calvo Sotelo, con la actuación de la rondalla «Aires de España», Ana Torres y María del Carmen Zubiri, Hermanas Flamarique y el campeón de jotas navarras, Juan Navarro.

A las cuatro y media comenzará el desfile de peñas desde la plaza de España, hasta la plaza de toros, donde, a las cinco y media comenzará la gran novillada, con la actuación de los diestros Sánchez Linares, Ireneo Baz «El Charro» y Marcos Ortega.

A las ocho y media tendrá lugar el extraordinario concurso de Blasas, con participación de las veinticinco peñas sanjuaneras, charangas, bandas, carrozas, etc.

A las once de la noche, gran verbena del Blusa, en la Avenida del Generalísimo, amenizada por la Orquesta Río, de Logroño.

Así se cerrará esta jornada, en cuanto a festejos populares se refiere, ya que hay otros muchos en cine, salas de fiestas, etc., quienes han programado extraordinarias sesiones en honor de todos los forasteros. Y mañana, todos a La Laguna a vivir la grandiosa romería.

Matrícula para los exámenes de Reválida Superior

Los alumnos que deseen examinarse de Reválida Superior de Bachillerato en la próxima convocatoria, deberán matricularse en la Secretaría de este Instituto de Enseñanza Media, presentando la siguiente documentación y abonando las cantidades que se señalan:

- a) Libro de calificación escolar.
- b) Una fotografía reciente, tamaño carnet.
- c) Solicitud en impreso oficial.
- d) Una póliza de 3 pesetas.
- e) 175 pesetas en metálico. Los alumnos suspendidos en varias convocatorias no pierden los beneficios de Familia numerosa.

FECHAS DE MATRICULA

- 1.— Del día 1.º al 13 de Junio: Alumnos repetidores.
 - 2.— del día 14 al 19 de Junio, ambos inclusive: Alumnos restantes.
- La fecha y el orden de actuación ante el Tribunal correspondiente, serán publicados en el tablón de anuncios del Instituto y en la Prensa y Radio locales.
- La matrícula para los exámenes de Reválida y el pago de derechos solamente valdrá para una convocatoria (Junio o Septiembre).
- Las fechas de matrícula para la convocatoria de Septiembre serán a partir del día 1.º de dicho mes.

PREMIO A VEINTE AÑOS DE FIDELIDAD A RADIO JUVENTUD

La verdad es que sentimos profundamente no poder estar presentes en los actos, pero nuestras obligaciones profesionales nos impidieron hacerlo, aunque en espíritu estuvimos al lado de las dos homenajeadas. Bueno, pues el homenaje que se les tributó a las señoritas Merche de Juan Palomares y Matilde Arbáizar Oregui, fue muy emotivo, simpático y significativo. Veinte años al servicio de Radio Juventud, veinte años trabajando día a día, sin desmayo y cada vez con más entusiasmo, bien se merecían esa distinción por parte de la C. A. R. Y la C. A. R. ha sabido hacerlo bien, como no tenía por menos de ser. Autoridades provinciales compañeros de las emisoras provinciales hermanas, amigos todos, estuvieron en el Colegio Menor, donde tuvo lugar el homenaje y la entrega de medallas y premios a estas dos ejemplares «radiofónicas».

sorteo COLONIAS VERANIEGAS 1974

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

nuestra PROVINCIA

ARANDA

EL 18 DE JULIO SE INAUGURARÁN LAS REFORMAS DE LA EXPLANADA DE LA VIRGEN

En la explanada de la Virgen, dentro del parque del mismo nombre, se están realizando grandes mejoras de embellecimiento que, al parecer, han de ser inauguradas el 18 de Julio.

El año pasado ya hablamos de la pavimentación de la explanada que se inició en el verano del año pasado y que en razón a que la fábrica no podía terminar las baldosas a su debido tiempo para colocarlas antes de las fiestas patronales, se echó la capa de cemento que ha de servir de base para mentada colocación, no pudiéndose colocar las baldosas por haber llegado la temporada invernal.

El primitivo proyecto de simple pavimentación ha sido modificado y así se han cortado los árboles situados en la mano derecha de la escalinata, según se mira a la población, para ensanchar citada escalinata de forma que quede centrada con la fachada de la ermita.

Por otra parte se está instalando en el centro de la explanada una monumental y artística fuente que, según nos han explicado, constará de varios chorros de agua que serán ilumina-

dos con variedad de colores.

Ya era hora que Aranda contase con una fuente apropiada a las necesidades modernas de las poblaciones, máxime si ésta ha de ser luminosa, de acuerdo con las informaciones que nos han sido suministradas y va a ser el parque de la Virgen y delante de la ermita de nuestra excelsa Patrona donde acertadamente se está instalando y que por añadidura constituirá uno de los mayores atractivos ornamentales del parque. Mentada fuente irá rodeada de una franja ajardinada.

Si hemos de elogiar estas mejoras, por el contrario hemos de censurar el descuido de algún camión afecto a las obras que se están realizando, que han producido lamentables desperfectos en la artística verja de entrada que da acceso a la explanada de la ermita. El cuidado ese elemental en todo momento y máxime en el caso que citamos, toda vez que la forja de esa verja es muy antigua y la cimentación de uno de sus lados o punto de apoyo, también ha sido modificada por el golpe

que sin duda dio el camión autor de esta lamentable avería.

MEJORAS EN EL PARQUE DE LA VIRGEN

Se están introduciendo grandes mejoras en el Parque de la Virgen, principalmente en lo que concierne a la explanada que hay delante de la ermita de la Virgen de las Viñas.

El año pasado ya publicamos el proyecto de embaldosar la citada explanada, no habiéndose realizado más que el firme de cemento sobre el que habían de ir colocadas las artísticas baldosas, que no pudieron ser terminadas a su debido tiempo, ya que precisaban su colocación y un tiempo de reposo y que la llegada del invierno no permitió su colocación.

El primitivo proyecto de embaldosar ha sido modificado con la colocación de una artística fuente en el centro de la explanada, que ha de constar de multitud de chorros con efectos luminosos, estando rodeada la fuente de una zona ajardinada, tal vez en evitación de que nadie pueda tener acceso a la fuente propiamente dicha.

La configuración de la fuente, circular, con un pequeño estanque cercado de ladrillo, ya está construida, faltando, claro está, los detalles correspondientes en cuanto a su terminación e iluminación.

El resto de la explanada irá embaldosado de esas artísticas baldosas alusivas a la vida, tales como racimos, hojas, etc., estando prevista, al parecer, la inauguración, el día 18 de Julio.

Los trabajos se realizan intensivamente y a juzgar por lo que nos han manifestado, el aspecto que ofrecerá la explanada cuando estén terminadas estas obras será altamente magnífico, contando Aranda, a partir de su inauguración, con la primera fuente luminosa.

A consecuencia de la colisión de un camión con la verja que da acceso al parque, ésta ha sufrido grandes desperfectos habiendo sido preciso retirarla para su reparación, hecho lamentable, ya que el paso de los camiones portadores de material para las obras era por otra puerta en la que no existe verja alguna.

UNA FAROLA QUE, AL PARECER NO TIENE ARREGLO

En varias ocasiones hemos escrito sobre una farola que se halla situada en la Avenida de Carlos Miralles, precisamente en el paso de cebrá existente entre la calle de Rosales y la Glorieta del mismo nombre, muy necesaria su iluminación en dicho lugar.

Sabemos que se ha intentado repararla, al parecer sin éxito; se ha cambiado la luz blanca por la amarilla en toda la travesía de la N-1, pero todas las farolas lucen menos la que nos ocupa.

Si necesaria es la visibilidad en el paso de cebrá, mucho más llamativo es el hecho de que luzcan todas las farolas con esa luz amarilla, menos una sola, produciendo un efecto harto deplorable. ¿No habría posibilidad de arreglarla o, en último caso, de sustituirla?

EL POLIDEPORTIVO DE SANTA CATALINA

Nos referimos en esta ocasión a la ampliación del parque de Santa Catalina que, como ya conocen nuestros lectores, va a ocupar una superficie de diez mil metros cuadrados.

En principio se construyó un parque infantil, reducido pero que sirve para distracción de los pequeños colocándose arbolado que todavía tardará en proporcionar sombra para mayores y pequeños.

Posteriormente se tomó acuerdo municipal para ampliar ese pequeño parque, que ocuparía un total de unos diez metros cuadrados, habiendo dado comienzo las obras con la llegada de la primavera y como quiera que en ese parque estaba proyectada también la instalación de varias actividades deportivas, se están intensificando las obras de ampliación del parque que, al mismo tiempo, quedará convertido en un gran centro polideportivo puesto que se van a instalar varias pistas de deportes, de lo que más adelante seguiremos informando.

PASOS DE CEBRA BORRADOS

Recientemente, hemos dado cuenta de la pintura de las señalizaciones de la travesía de la N-1 con importantes mejo-

ras que se han hecho, pero ante la finalización de la pintura de estas señalizaciones y decimos finalización puesto que han desaparecido las brigadas que en ello se ocuparon, se observa que algunos pasos de cebrá, tales como los del puente sobre el Duero, no se han pintado y se encuentran por consiguiente completamente borrados, así como el de la carretera de Valladolid.

Hemos de reconocer que los pasos de cebrá, prestan una gran colaboración a la mayor garantía de la peatonal que ahora se encuentran faltos de ella, pues los conductores que no los conocían no se detienen para dar paso a los peatones y en realidad son necesarios.

Por otra parte el público, tanto peatón como conductor no están educados como en poblaciones tales como Gijón, donde no existen pasos de cebrá, ni semáforos ni Guardias de Tráfico y sin embargo el mayor respeto de unos a otros y no se producen accidentes.

HA DESAPARECIDO LA BASCULA MUNICIPAL

Tras el acuerdo del pleno que se tomó en su sesión antes de la Semana Santa que publicamos en su momento oportuno y al que hemos aludido en informaciones posteriores a la fecha en que se tomó, se ha trasladado la báscula a la barriada de Santa Catalina y recientemente una máquina moderna, una pala, ha procedido a derribar la caseta ubicada en la Plaza de Primo de Rivera, sin contemplaciones, acabando con todo lo que había.

De esta forma se está procediendo a allanar el lugar que ocupaban báscula y caseta, con lo que quedará ampliada la parada de taxis, conforme indica-

mos y en cumplimiento del acuerdo municipal.

Primero existió una báscula en el interior de la caseta central de arbitrios que en virtud de la vida moderna desapareció para edificar en el ámbito solar que ocupaba mencionadas oficinas centrales el edificio destinado a casas de maestros, situándose actualmente en la zona central la Biblioteca municipal en la planta y en los bajos el Club Ciclista Arandino y otras dependencias.

Entonces, se instaló la báscula municipal de mayor capacidad frente al lugar donde estuvo la primera y ahora ésta también ha desaparecido por su traslado al barrio de Santa Catalina conforme dejamos dicho, para aprovechar el terreno como ampliación a la parada de taxis, dado caso de que donde estaban y teniendo en cuenta el número de vehículos no cabían.

Tendremos que esperar a ver lo que da de sí esta ampliación, que en principio, supone una mejora en cuanto a la configuración de la plaza donde está instalada.

FARMACIAS DE GUARDIA

Hoy, domingo, don Luis Mira Berzosa, en plaza del Caudillo, 28.

El lunes, don Indalecio de las Heras Arranz, en Arias de Miranda, 38.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Teatro-Cine Aranda.—Hoy domingo, «Hasta que el divorcio nos separe».

Teatro Principal.—Hoy, domingo, «Aventuras del Oeste». — Mañana, lunes, «Ya soy una mujer».

escándalo de precios

POR NUESTRA POTENCIA DE COMPRA



5.000m² DE EXPOSICIONES
EDIFICIO CENTRAL
7 PLANTAS 3.500m²
98 VEHICULOS DE ASISTENCIA TECNICA
487 PERSONAS A SU SERVICIO

HACEMOS ESTA OFERTA

mientras tengamos existencias de precios antiguos

| | oferta | P.V.P. | | oferta | P.V.P. |
|------------------------------|--------|--------|----------------|--------|--------|
| Afeitadoras | 950 | 1.350 | Frigoríficos | 6.500 | 11.750 |
| Armarios | 495 | 775 | Lavadoras aut. | 9.990 | |
| Aspiradores | 1.750 | 2.200 | Lavavajillas | 19.990 | 5.244 |
| Asadores | 186 | 280 | Magnetofonos | 2.950 | 428 |
| Basculas baño | 299 | 595 | Molinillos | 250 | 880 |
| Batidora y molinillo | 352 | 521 | Ollas | 510 | 515 |
| Calentadores | 1.990 | 4.016 | Planchas | 295 | 375 |
| Cajas de pan | 199 | 285 | Secapelos | 275 | 375 |
| Cafeteras 6 tazas | 155 | 260 | Televisores | 14.990 | 23.694 |
| Cocinas horno y portabombona | 4.298 | 7.056 | T.V. portátil | 9.990 | |
| Exprimidores | 559 | 860 | Transistores | 1.099 | 1.599 |

895 ARTICULOS LE ESPERAN
97 PRIMÉRAS MARCAS E XPUESTAS

Y TENEMOS SERVICIOS TECNICOS PROPIOS

telelogar

GRAL.MOLA,20 · VITORIA,74



estamos especializados en muebles de cocina



PALISTA MICHIGAN

SE NECESITA. TRABAJO FIJO EN BURGOS.
SERVICIO MILITAR CUMPLIDO
Informes: ARIDOS DEL ARLANZON, S. L.
Teléfono 224626

(R. O. C. 9.900)

LIBERTAD DE VESTIR!

Verano, sol, playa...
Disfrútalo con nuestra moda



Verano joven

Campo GRANDES ALMACENES

JULIA CABA ALBA NUNCA HABIA REPETIDO TANTAS VECES LA MISMA OBRA

LA OPERA METROPOLITANA DE NUEVA YORK, EN BUSCA DE MECENAS

- ★ Desde hace dos años participa en la misma obra cómica en un teatro madrileño
- ★ Aunque en los últimos años se dedica a papeles cómicos, ella no desea el encasillamiento
- ★ No quiere acordarse de cuando empezó ni de la edad que tiene. En su haber figuran 120 películas

Tuvimos que "perseguirla" varios meses. Cuando al fin nos recibe comienza diciendo que si algo odia en el mundo es que le hagan entrevistas. Ella es Julia Caba Alba, tía de Irene, Julia y Emilio Gutiérrez Caba. De su edad no quiere acordarse ni tampoco de cuándo empezó. Simplemente sabe que ha participado en 120 películas y un sin fin de obras de teatro.

—¿Cuál fue su primer papel en la escena?
—Mi primer papel fue de botones, en una obra que recuerdo con mucho cariño. Como era tan delgada y con cara de niño me eligieron para ese papel. También recuerdo que no cobré nada por aquél papel.

NO SOLO EL LADO COMICO

—¿Sus comienzos fueron fáciles o difíciles?
—No cobré nada por mis primeros papeles, así que puede darse una idea de lo que serían mis comienzos. Además tardé mucho tiempo en decidir si sería actriz o no.

Sus respuestas son cortas, muy cortas. Responde lo que le parece, pero a su lado está la censura, perdón, su marido, que es quien dice la última palabra.
—¿Qué le gusta más, hacer papeles serios o cómicos?
—Me gusta no encasillarme en una sola, aunque parece que últimamente estoy haciendo sólo papeles cómicos.

—¿Ya consiguió todo o espera dar algo bueno todavía a la escena?
—En primer lugar, yo no he dado nada importante a la escena. He cumplido con mi trabajo. En segundo lugar, si no lo he dado ya, desde luego no espero darlo en adelante.

Vive en una casa heredada de su hermana, y la tiene muy cuidada. Tiene todos los sillones y demás mobiliario con fundas, para que no se ensucien. Dice los tiene tapados porque no está casi nada en casa.
—¿Ha conseguido lo que quería o le gustaría tener algo de lo que no tiene?

—No estoy muy contenta con lo que tengo, pero no deseo más.
Gran actriz Julia Caba Alba, pero muy escueta en sus respuestas, ahora lleva casi dos años con una obra cómica en un teatro madrileño.
—¿Es esta la obra que más ha durado de todas las que ha hecho?

—Sí, desde luego, participé también en "La Mari-vet", pero duró menos tiempo.
—¿Cuál de sus tres sobrinos, Irene, Julia y Emilio, le parece mejor actor o actriz?

—No quiero opinar sobre ellos. Aparte de que los veo muy poco, como ellos a mí, pues no tenemos tiempo de nada, no me parecía nada bien que ninguno de ellos hablara de mí. Me parece que la personalidad del pintor, del actor o de lo que sea no tiene nada que ver con la familia.



Julia Caba Alba, la veterana actriz ha participado en ciento veinte películas y un sin fin de obras de teatro. — (Foto Saphan Press).

LA VIRTUD DE HABLAR POCO

No insistimos con más preguntas sobre la familia, pues está claro que no quiere hablarlos de ella.

—¿Ha oído alguna vez decir por la calle que las mejores actrices son las Caba?
—Pues sí, alguna vez lo he oído.

—¿Y qué ha sentido?
—Pues nada. Me he quedado diciendo: ¿es posible que hablen así de nosotras?

—¿Ha tenido que pedir alguna vez recomendación de alguien para conseguir un papel?
—Pues no, eso no, gracias a Dios. No he tenido que dar la lata a nadie.

—¿Su mayor virtud?
—Que me gusta hablar muy poco, y eso para mis es una virtud.

—¿Le hubiera gustado ser otra cosa que no fuera actriz?
—Pues no; fui actriz porque me gustó, aunque estuve mucho tiempo pensando de niña. Cuando me preguntaban ¿qué vas a ser cuando seas mayor?, nunca decía actriz.

—¿Qué ha hecho más, cine, teatro o televisión?
—Teatro, sin duda. Televisión hago poca, porque siempre estoy contratada y sólo me gusta trabajar en una obra.

En estos dos últimos años he trabajado en tres obras de Televisión y podía haber hecho muchísimas más, pero ya le digo que no quiero. En cine trabajé durante once años seguidos, y durante ese tiempo no hice ni una sola obra de teatro.

—¿Qué es lo que más le ha dado su profesión: momentos alegres, tristes o dinero?
—Momentos tristes, sin duda ninguna. Pero son cosas que nada más me han interesado a mí, así que con ellas me quedo.

—¿Ha tenido desgracias que le hayan afectado especialmente en la vida?
—Muchas, la muerte de mi madre, de mi tía, de mi hermana... en fin, desgracias es lo que más hay en esta vida.

—¿Y en lo profesional?
—En lo profesional, a Dios gracias, no.

—¿Borraría algo de su pasado?
—No; creo que no, porque estoy contenta como estoy, con mi marido. No tengo más hijos, afortunadamente, Dios no me los ha dado.

—¿Por qué dice afortunadamente?
—Porque no he querido tener más hijos desde que se me murió uno antes de la guerra. Además, los hijos... bueno para qué seguir.

—¿Qué opina de la juventud?
—Más vale callar...

—¿No ha pensado en retirarse todavía?
—Todavía no, pero me parece que voy a tardar muy poco, porque ya no tengo muchas ganas de trabajar. Cada día me faltan más.

—¿Proyectos?
—Ninguno, de momento seguir con esta obra hasta que se termine. Yo nunca tengo proyectos, no me gustan. — (Saphan Press).

—¿Qué es lo que más le ha dado su profesión: momentos alegres, tristes o dinero?
—Momentos tristes, sin duda ninguna. Pero son cosas que nada más me han interesado a mí, así que con ellas me quedo.

—¿Ha tenido desgracias que le hayan afectado especialmente en la vida?
—Muchas, la muerte de mi madre, de mi tía, de mi hermana... en fin, desgracias es lo que más hay en esta vida.

—¿Y en lo profesional?
—En lo profesional, a Dios gracias, no.

—¿Borraría algo de su pasado?
—No; creo que no, porque estoy contenta como estoy, con mi marido. No tengo más hijos, afortunadamente, Dios no me los ha dado.

—¿Por qué dice afortunadamente?
—Porque no he querido tener más hijos desde que se me murió uno antes de la guerra. Además, los hijos... bueno para qué seguir.

—¿Qué opina de la juventud?
—Más vale callar...

—¿No ha pensado en retirarse todavía?
—Todavía no, pero me parece que voy a tardar muy poco, porque ya no tengo muchas ganas de trabajar. Cada día me faltan más.

—¿Proyectos?
—Ninguno, de momento seguir con esta obra hasta que se termine. Yo nunca tengo proyectos, no me gustan. — (Saphan Press).

—¿Qué es lo que más le ha dado su profesión: momentos alegres, tristes o dinero?
—Momentos tristes, sin duda ninguna. Pero son cosas que nada más me han interesado a mí, así que con ellas me quedo.

—¿Ha tenido desgracias que le hayan afectado especialmente en la vida?
—Muchas, la muerte de mi madre, de mi tía, de mi hermana... en fin, desgracias es lo que más hay en esta vida.

—¿Y en lo profesional?
—En lo profesional, a Dios gracias, no.

—¿Borraría algo de su pasado?
—No; creo que no, porque estoy contenta como estoy, con mi marido. No tengo más hijos, afortunadamente, Dios no me los ha dado.

—¿Por qué dice afortunadamente?
—Porque no he querido tener más hijos desde que se me murió uno antes de la guerra. Además, los hijos... bueno para qué seguir.

—¿Qué opina de la juventud?
—Más vale callar...

—¿No ha pensado en retirarse todavía?
—Todavía no, pero me parece que voy a tardar muy poco, porque ya no tengo muchas ganas de trabajar. Cada día me faltan más.

—¿Proyectos?
—Ninguno, de momento seguir con esta obra hasta que se termine. Yo nunca tengo proyectos, no me gustan. — (Saphan Press).

ANGEL PEREZ

Una difícil situación económica y una temporada artística poco brillante

Nueva York (Crónica DERI-FIEL, Servicios Especiales EFE, POR Irma GOLD, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Si la Opera de París, después de varios años de crisis, vive hoy un período de respiro, no sucede lo mismo con la famosa Opera Metropolitana de Nueva York. No es la primera vez que hay agitación en esta Opera considerada como una de las primeras del Mundo.

En esta ocasión, todo empezó por la muerte de su director, Goran Gentele, quien fue sustituido por su adjunto, Schuyler G. Chapin. Este se hallaba al corriente del funcionamiento de la casa, pero sin ser el origen de unos proyectos y realizaciones los que hubo de hacerse cargo.

CRITICAS VIOLENTAS

Ahora, cuando la temporada toca a su fin, críticas violentas llegan de todas partes reprochando sobre todo el déficit astronómico del teatro así como ciertas lagunas en los resultados artísticos.

Las censuras hablan de monotonía y falta de imaginación del programa. Se afirma que no se ha aportado nada nuevo o trascendente, sobre todo después de la marcha de Rafael Kubelk. Se han criticado muy vivamente ciertos contratos de cantantes así como el cierre de un segundo escenario experimental en el que debían presentarse obras de jóvenes.

Pero la cuestión está en saber si hay algo nuevo y sensacional en el teatro lírico de 1974, lo que es problemático. No se descubre todos los días nuevas Callas ni se rejuvenece la voz de cantantes que por desgracia no son ya lo que fueron. Por tanto, la temporada 1974-75 no diferirá mucho de la precedente. Durará 30 semanas en Nueva York y una semana en Cleveland.

El repertorio incluirá todo el Anillo de Ricardo Wagner, bajo la batuta de un director todavía no designado. Se prevé una nueva escenificación de "La mujer sin sombra" de Ricardo Strauss y de "Las bodas de Figaro" de Mozart. Nada de esto es muy revolucionario. Para desarmar a sus detractores, Chapin promete la reapertura de un "Mini-Met", en el Harkness Theater.

REAJUSTES SUCESIVOS

El Metropolitan no ha escapado a la inflación, y no sólo las grandes figuras sino también el personaje técnico, los coristas, los empleados, etc., reclaman frecuentemente aumentos por intermedio de sus 14 sindicatos nada menos. «Reajustes» sucesivos que aumentan naturalmente el déficit crónico de la casa y reavivan el eterno problema de una subvención oficial.

Esta debe elevarse para la temporada próxima a un millón de dólares, lo que relativamente no es mucho, sobre todo si se compara esos 60 millones de pesetas cortos con lo que perciben bajo el mismo concepto ciertos teatros líricos de ciudades infinitamente más pequeñas y menos ricas que Nueva York.

E incluso, la entrega de ese millón se subordina a que una cantidad más o menos parecida sea aportada durante el mismo período por mecenas privados. En principio esto debería ser fácil pero la crisis se hace sentir también en los Estados Unidos. Se habla por tanto de recurrir a algunas norteamericanas célebres casadas con extranjeros, empezando por Jacqueline Kennedy y Grace de Mónaco. No se sabe cual será el resultado de estas gestiones.

En tiempos de Kennedy, la Casa Blanca habría corrido probablemente en auxilio del Metropolitan pero los Nixon no tienen fama de ser entusiastas del teatro lírico ni parece que estén para canciones. Se habla también de Henry Kissinger, quien es alemán, pero no será él quien salvará el Met. Una institución nacional a la que no puede dejarse morir.

PAPELES PINTADOS DECOYPA

50 % de descuento o colocación gratuita.

General Dávila 21. — Teléfono 222587.

SE PRECISA OFICIALES ALBAÑILES y PEONES

Dirigirse a:

COBURSA EMPRESA CONSTRUCTORA

Santa Cruz, 26, 1.º (R. O. C. 8.929)

TALLERES GRAFICOS «DIARIO DE BURGOS»

Trabajos a todo color en

OFFSET

Presupuestos ventajosos



Calle San Pedro Cardeña, 34 - Apdo. 46 - Telf. 207358

PAPELERIA TAGRA - Vitoria, 13 - Teléfono 202852

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - PRECIO: Treinta pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más tres pesetas

Alquileres

ALQUILO máquinas escribir, calcular. «Crespo». Plaza Alonso Martínez, 7. Teléf. 200520

ALQUILAMOS piso amueblado, en zona residencial, calefacción y agua caliente central, teléfono. Informes de 2 a 4 y 6.30 a 10 noche. Teléf. 229310 y 206453.

PISOS en alquiler.— Viviendas Castilla, S. A. Vitoria, 247 Tel 220523.

SE ARRIENDA cafetería Reno. Sin traspaso. Calle Vitoria, 202. Informes, llamar teléfono 220053 ó 222440.

ALQUILO piso, muy céntrico, bien situado, espacioso. Teléf. 201884.

ALQUILO casita apartamento amueblado económico, temporada o fijo, teléfono, jardín, mejor zona. Teléfono 223756.

ALQUILO piso amueblado. Trinas, 10, 1.ª, izquierda. Teléf. 206376.

ALQUILO piso amueblado, en Plaza Mayor. Razón, comercio «Mi Tienda».

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor, coches nuevos, todas las marcas, «Serv. Auto». Sanjurjo, 9. Teléfono 222715.

AUTOS BLANCO.— Alquiler sin conductor, varias marcas. Barriada Ilera, B. 69. Teléfono 220638.

COCHES ALQUILER sin conductor. «Garaje Turismo». Vitoria, 29. Teléfono 208848.

AUTOMOVILES alquiler sin conductor, FLEN. Todas marcas. Avenida General Vilella. Teléf. 223803.

AUTOMOVILES «Ducaro». Vendemos Seat 1430, 124, 850, 600-D y E varios; R-6, R-8, R-5, Minis 1000, 1275.— Calle Casa la Vega, número 15. (Detrás Escuelas Gamonal).

TRACTORES de ocasión, revisados, magníficos precios, facilidades de pago. «Auto Burgos, S. A.» Avenida del Cid, 72. Teléfono 220350.

Ciclomotores MOBILETTE—sin carnet conducir—nuevas y de ocasión. Modelos desde 5.000 pesetas, con facilidades de pago. «Serventa». calle Merced, 13.

SE VENDE 850 especial, como nuevo. Teléfono 220381.

AUTOMOVILES Pedrosa.— Compra-venta de toda clase de automóviles. Grandes facilidades de pago. Preparados como nuevos. Calle Vitoria, 228. Teléfono 220047.

OCASION. Vendo Simca 1000. Garaje Arnáiz Lealtad, 1. Telf. 208768.

VENDO Seat 600-D. buen estado. Tratar Hermanos Ausín. Madrid, 63. Burgos.

MORRIS 1.100, estado inmejorable, económico. San Francisco, 153. bajo.

VENDEMOS y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 127, 1500 gasoil y gasolina, 1430 varios, R-8, 4-L Super, R-12, Simcas 1200 varios; Simcas 1000 varios; Dodge gas-oil, MG 1100 varios; MG 1300 varios; Mini 850 L; Breaks 2 CV; Land Rover, Geep Viasa.— Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

SE VENDE Seat 600-D, impecable, en Sanjurjo, 9. Garaje.

AUTOMOVILES Gamonal, vende 600-D, 600-E, 850 normal, especial y coupé, 124, 1430 1500 gasoil y gasolina, 4-L, R-8, R-12, Simcas 900, 1000 GT y 1200 GLE, Mini 850 normal y lujo, Dianne 6, Break AK 400.— Grandes facilidades, mínima entrada. Pedro Alfaro, 2. Teléfono 223814.

DE PARTICULAR a particular, «Gordini» último modelo, freno disco. San Francisco, 153, bajo.

CITROEN AK-350, seminueva, buen estado, de particular a particular. San Francisco, 153, bajo.

VENDO furgón Mercedes, impecable. Madrid, 28, 1.ª, izquierda. Munat. Facilidades.

127 NUEVO, por destino, vendo. Teléf. 205760.

SE VENDE DKW motor Mercedes, inmejorables condiciones mecánicas. Verla, en Martín Cobos, 2, 3.ª, Izqda. (La Ventilla).

Colocaciones

GANEN 20.000 pesetas o más, trabajando en sus casas. Informes enviando cuatro pesetas en sellos. Sylvöllin Center. Apartado 2.421. Madrid—2.

FERROFABRIL, S. A. necesita peones para especializar en laminación. Camino Villalón, s/n. Barriada Yagüe. (R. O. C., 8.734).

NECESITO ayudante de mostrador y pinche de cocina. Bar Mayor San Pablo, 16 (Registro O. C. 9.057).

SERRERIA Vargas en Haro, precisa un aserrador, un tractorista y peones. Referencia Oficina de Colocación de Haro. Núm. 194

SE NECESITAN camareros y dependientes de mostrador, para Restaurante Gaona y Piscinas municipales. Informes, Restaurante Gaona. (R. O. C. 9.573).

SE NECESITA barman Bar La Solera. (R. O. C. 8.429).

CAMARERO o camarera de comedor, se necesita. Restaurante Puerta Real (R. O. C. 8.968).

GANEN 20.000 pesetas o más, trabajando en sus casas. Informes enviando cuatro pesetas en sellos. Sylvöllin Center. Apartado 2421. Madrid—2.

AYUDANTE barra se precisa. Bar Restaurante Villalunga Lsín Calvo. 20. (R. O. C. 9.818)

CHICA fija, se necesita, o asistenta Mateos Paloma, 5.

APRENDIZ necesitamos, «Garden». Plaza Primo Rivera, 6. (Registro O. C. núm. 9.289)

CAFETERIA Thoma's se necesitan dos aprendices de barra. Razón, en la misma cafetería Avenida Reyes Católicos. (R. O. C. 9.745).

SE NECESITA muchacha fija y asistenta, con informes Vitoria, 15, 2.ª

SE NECESITA cocinero. Cafetería restaurante Joma. Teléf. 206194.

SE NECESITAN soldadores sepan cerrajería. Metálicas José Barriuso. Romancero 6. (Registro O. C. 9.069)

SE NECESITA chica. Informes, en Mesón Burgos.

NECESITO chica interna o externa. Presentarse por la mañana Aparicio y Ruiz, número 5, 5.ª, Izqda.

NECESITO empleada hogar. Paloma, 35. Comercio.

SE NECESITA pastor para Burgos. Se facilita vivienda. Sueldo a convenir. Informes, calle Sombrerería, 8. Mesón Burgos. (R. O. C. 9.768).

NECESITO aprendiz de mostrador Bar Ambos Mundos Plaza de Vega (R. O. C. 8.701).

SE NECESITAN oficiales pintores y pinche. Santa Dorotea, 5. Teléf. 202056 y 203266 (R. O. C. 9.721)

SE NECESITA chica fija o externa Vitoria 73, 2.ª, A.

SE NECESITAN chicos para barra y mesas de bar restaurante. Teléfonos 450.358 y 450.147 San Sebastián

SE NECESITA chica interna, matrimonio y niña mayor, trato familiar. Teléfono 203527. Obispo Don Mauricio número 3

SE NECESITA chica limpieza San Lesmes. 1, 1.ª

SE NECESITAN oficiales de ebanistería. Calle Sedano, 7. (R. O. C. 9.623)

SE NECESITA oficial mecánico. Interesados, presentarse en Ferrofabril Camino de Villalón, s/n Barriada Yagüe. (R. O. C. 9.829)

NECESITAMOS remanadoras a mano, para punto lana Epifanio Segunda Planta.

SE NECESITAN empapeladores y aprendices. Razón Decoraciones «Delix». Teléf. 206856 Moneda, 19 (Registro O. C. 9.644)

NECESITO aprendices de 14 años, para fábrica de muebles. Presentarse calle Madrid 63. (R. O. C. 9.651)

NECESITO estudiante sacar niños, horas convenir. Valladolid 2, 5.ª, A.

NECESITO interna, buen sueldo Valladolid 2, 5.ª, A.

ASISTENTA se necesita. Lain Calvo, 12, 3.ª

SE NECESITA ayudante de mostrador, o aprendiz. Mesón José Luis. (R. O. C. 9.711).

SE NECESITAN dos camareros temporales verano y un muchacho 16 años. Rjo. Círculo de la Unión Espolón (Registro O. C. 9.833).

PRECISA, Bar «Miami», ayudantes y aprendices de mostrador. Interesados, dirigirse a calle Vitoria, 53, en el mismo establecimiento. (R. O. C. 9.822).

SE NECESITA chica. Calle Trinidad, número 8, 6.ª, Izqda. Tel. 204621.

SE NECESITA chico de 14 a 16 años. Romancero. 14 (R. O. C. 9.885).

SE NECESITA chica fija. Concepción, 21, 3.ª, izquierda

NECESITO chica. Lain Calvo, 15, 1.ª, Izqda.

SE NECESITA chico para recados. Confitería Tudanca. Plaza Mayor. 34 (R. O. C. 9.888).

EMPLEADAS de hogar. fijadas, sabiendo cocina. Colegio Calera, 8.

SE NECESITA chica de servicio. Reyes Católicos, 8, 6.ª, A. Edificio Para. Teléfono 224309.

NECESITAMOS chicas para trabajar en hotel en Laredo. Sueldo: Mayo, Junio y Septiembre, 7.000 pesetas; Julio y Agosto, 7.500 pesetas. También necesitamos cocinera o cocinero y fregadora. Sueldo a convenir. Dirigirse a Hotel Ramona Laredo (Santander) Teléfono 605080.

ASISTENTA se necesita. Informes, teléfono 225161.

COCINERO, cocinera o ayudante adelantado, precisa importante restaurante de esta capital. Interesados, escribir a la referencia «Cocinero». Apartado 140. Burgos. (R. O. C. número 9.748).

SE NECESITAN conductores para basculante, trabajo estable. Razón, Talleres Zabalza, Carretera Logroño (Registro O. C. 9.889).

SE NECESITA cocinero de 22 a 27 años y señora de 25 a 35, excelente sueldo, para la Costa Brava. Informes, Recauchutados Peláez Plaza Francisco Sarmiento 4. Teléf. 220620.

MATRIMONIO con niño, necesita chica muy buen sueldo, inútil sin informes Vitoria, 46, 8.ª, C. (Sólo mañanas)

SE NECESITA empleada de hogar interna o externa. Sueldo, 7.000 pesetas. Sabiendo de doncella Vitoria, 28. Informes, portería.

SE NECESITA empleada hogar interna o externa. sueldo 7.000 pesetas, sabiendo de doncella. Teléfono 17 de Ibeas de Juarros

SE NECESITAN pinches de 15 a 18 años, para trabajos en escayola. Decoraciones «Deldi». Teléfono 224984. Juan XXIII, 8, 7.ª (R. O. C. 9.925).

URGE chica fija o asistenta. Razón de 4 a 7 de la tarde. en Santa Cruz, 29, 9.ª, E. Teléfono 200637.

SE NECESITA señor por horas, para sala de juegos. Calera 3, bar. (R. O. C. 9.812).

SE OFRECE persona joven, media jornada carnet de conducir, con experiencia en reparto. Informes, esta Administración.

NECESITO lavacoches con carnet. Serv. Auto. Sanjurjo, 9. (R. O. C. número 9.766).

NECESITO chica y asistenta. Calle San Lorenzo, 27. rutería.

NECESITO chica fija buen sueldo. Santa Casilda, 1, 12.ª, derecha. Teléfono 224857. De 10 a 4.

INSECTICIDAS Royo, necesita viajante, con vehículo, capital y provincia. Boggiero, 91. Zaragoza.

CHICA interna, o externa. «Peluquería Manasku». Reyes Católicos, 10, 1.ª

SE NECESITA camarero, 22 a 27 años, para Costa Brava, buen sueldo. Interesados, dirigirse a Recauchutados Peláez. Plaza Francisco Sarmiento, 4. Teléfono 220620.

MAQUINISTA, se necesita, bien retribuido. Alhóndiga, 2, 8.ª. Teléfono 207504. (R. O. C. 9.921).

NECESITAMOS asistenta en Aranda. Sueldo según experiencia. Llamar al teléfono 501997.

RESTAURANTE «Papamoscas», precisa empleados mostrador, camareros y señoras de limpieza. Presentarse en Llana de Afuera.

BARMAN y cocinero o cocinera, se precisan. Informes teléfono 222300 (R. O. C. 9.250).

SE NECESITA chica externa. Calle Vitoria, 115, 9.ª, B.

SE NECESITA asistenta a convenir. 220080.

NECESITO dos pastores, preferible padre e hijo. Angel Vallejera. (R. O. C. 9.929).

NECESITO muchacha fija, mayor 35 años. San Lesmes, 18, 5.ª, E.

SE NECESITA chica. Vitoria, 31, 4.ª

SE PRECISAN conserje de noche (para temporada de verano) botones y barman. Informes, teléfono 205955. (R. O. C. 9.941).

NECESITO jefe de rango y aprendiz. Hotel Condestable. Teléfono 200644. (R. O. C. 9.939).

REPRESENTANTE comisión droguerías, ferreterías, saneamiento, artículos patentados, referencias «Raydor», Blanco 15. Barcelona.

CAMARERAS comedor necesita hotel Temporada verano. Escribir Apartado 22. Zarauz.

NECESITO palista para retro-excavadora de cadenas, con práctica. Transportes Herrero. Teléfono 203033 San Joaquín, 13. (R. O. C., 9.946).

SE NECESITA chica fija, mayor 20 años. Llanas, de 2 a 4, Las Arenas. Bilbao. Tel. 278533.

HOTEL ESPAÑA necesita camarera de comedor. (Registro O. C. 9.937)

GANEN DINERO, hasta 25.000 pesetas mensuales. Ambos sexos. Cualquier edad. Con trabajos sencillos en casa. Solicite información, incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba. Ref. 47. Calle Enamorados, 23. Barcelona—13.

HOTEL ESPAÑA necesita ayudante economato. (Registro O. C. 9.937).

SE NECESITA personal para fábrica de pan. Informes, Panadería Cámara. Cardeñadizo. Teléf. 1 y 3. (Registro O. C. 9.945).

SE NECESITAN cocinera y doncella, no importa sean jóvenes, sueldo a convenir. Héroes División Azul, 3, 2.ª, derecha.

SE PRECISAN oficiales mecánicos, para vehículos industriales. Teléfono 209725. (R. O. C. 9.942).

PRECISAMOS cubrir cinco vacantes, ambos sexos, empresa de ámbito nacional, para Burgos y provincia. Exigimos Cultura media, servicio militar cumplido, vehículo propio. Preparación por parte de la empresa. Retribución a convenir según valía. Interesados, presentarse en plaza Primo de Rivero, número 6 entre-suelo, los días 3 y 4, de cinco a siete de la tarde. (R. O. C. 9.940).

SE NECESITA conductor con carnet de primera. Informes, señor Giménez, calle Vitoria, 188, 5.ª. (R. O. C. 9.868).

NECESITO conductor con experiencia. Teléfono 208708. (R. O. C. 9.928).

SE NECESITA interina, dos horas mañana. General Mola, 18, 1.ª, izquierda.

SE NECESITA señora o señorita para sacar niña, mes de Junio. Aparicio y Ruiz 18, 1.ª, izquierda.

NECESITO asistenta con informes, de 10 a 12. Avenida Cid, 22, 5.ª, centro.

SE NECESITA señora o señorita para atender a señora impedida en jornada nocturna y algunas horas domingos y festivos. Buenas condiciones. Teléf. 205872.

LIMPIEZAS «El Resplandor», necesita personal para limpieza de cristales. Sanjurjo 40, 8.ª. De 10 a 12. (R. O. C. 9.734).

NECESITO chica, buen sueldo. Llamar al teléfono 224130.

SE NECESITA asistenta. Razón, Puebla, 7, 3.ª, derecha.

SE NECESITA interina. Concepción, 3, 2.ª, izquierda.

FRUTERIA Tina. San Lorenzo, número 13, necesita dependienta 15 años, repartidor 15 años. (R. O. C. 9.949).

SE NECESITAN aprendizas y aprendices de 14 a 16 años. Industrias Ferro. Diego Lainez, 20.

MATRIMONIO con dos niñas, necesita chica fija. Teléfono 226149.

RESTAURANTE Casa Alonso, necesita ayudante de mostrador, incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos. (R. O. C. 8.790).

NECESITO obrero trabajos de jardinería, hasta 31 de Julio. Informes, teléfono 201172. (R. O. C. 9.931).

CHICA externa necesita. Sanjurjo, 15, 6.ª, B.

¡SEÑORA! ¡SEÑORITA! Obtenga buenos beneficios como distribuidora de los productos Avón. Es facilísimo obtener con Avón buenas ganancias y premios. Llame ahora mismo al teléfono 208163 preguntando por la Sra. María Salcedo, o escriba al apartado 14.875 de Madrid.

SE NECESITAN dependientes de mostrador y cocinero, para Cafetería-Restaurante «Parrys». Lain Calvo, 6. Teléf. 205909. (R. O. C. 9.816).

PERSONAS que deseen fabricar en su casa collares, fantasías, podrán ganar 20.000 mensuales. Compro producción. Proveo material. Incluye sobre sellado con su dirección. Apartado 244. Madrid.

800 DIARIAS en su casa, sencillo trabajo manual, cualquier edad; proveo molde, material muestra. Envíe sobre sellado para responderle. Apartado 50.184. Madrid.

COMISIONISTA ramo eléctrico. Dirigirse indicando teléfono, señor Villa. Avenida Gonzalo de Berceo, 50 (Logroño).

EMPLEADA de hogar que sepa algo de cocina, se necesita. Salida, tres días semana. Huerto del Rey, 20, 2.ª. Tiene compañera. Señora sola.

URGE pastor a zurrón. Melchor Tapia. Itero de Vega (Palencia). Teléfono 13.

SE NECESITA chica, buen sueldo. Razón, Vitoria, 56, 12.ª, A.

SE NECESITA chica de servicio para Bilbao. La casa tiene toda clase de electrodomésticos. Hay interina diaria. Indispensable presentar informes. Llamar al teléfono 315313, en horas de oficina.

MATRIMONIO con niño, necesita chica interna, responsable, buen sueldo. Informes, Carmen, 4, 3.ª, B.

MATRIMONIO solo se ofrece para cuidar casa de campo o coger en renta. Escribir al número 2.153 esta Administración.

SE PRECISAN ayudantes de vendedor, con carnet de segunda, para vehículos de reparto. Buenas condiciones económicas. Interesados, dirigirse a Cordial S. A. Benedictinas de San José, 5.ª, bajo. (R. O. C. núm. 9957).

CHOFER se necesita. línea viajeros. Mateo Cerezo, 7. Teléf. 205888. (R. O. C. 9.845).

SE NECESITAN aprendices 14-16 años y adelantados en soldadura eléctrica. Carrocería Burgalesas. Santa Ana, núm. 9.

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - PRECIO: Treinta pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, tres pesetas.

Compras y ventas

COMPRO lana vieja. Avenida del Cid. Teléfono 223239

VENDO estanterías metálicas góndolas y expositores Vitoria. 19 Teléfono 203837

VENDO alfalfa. Julio Barrios Arcos de la Llana.

COMPRO colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio. Teléfono 200374

OPORTUNIDAD. Se vende material procedente de derribo Tejas, puertas, machones tarima, tres portones de hierro y vigas de roble, para decoración de mesones. Calle Avila, número 7

AYUNTAMIENTO Guadilla de Villamar precisa básica de 1.500 - 2.000 kilos. Interesados, dirigirse al Ayuntamiento.

VENDO alholvas en finca. Jesús Calzada. Santa María Rivarredonda Burgos.

SE COMPRAN colmenas movilizadas, vacías. Llamar al número 221003.

PELUQUERAS. Vendemos, seminuevo, secadores, butacas, enseres mitad precio. Teléfono 209355.

VENDO 200 cántaros de vino. Aurelio García. Lantadilla (Palencia).

VENDO coche niño y traje pre-mamá. Plaza Francisco Sarmiento, 3, 3.ª, A, 1.

COMPRAMOS esparceta henificada y empacada de la presente cosecha, cantidad hasta 80.000 kilos. Interesados, dirigirse con ofertas a Ufac Hispania S.A. Calle Abad Maluenda, 5, Burgos. (Teléfono 224550).

VENDO cocina mixta, grande, y dormitorio. Vitoria, 115. 1.ª, C

Enseñanzas

TITULO graduado escolar cursillo verano. Teléfs 207910 y 205266

PREPARACIONES Cajas, Bancos, Comercio, Contabilidad, Cálculo, Grupos individual domicilio. Teléf 225405

DOS PROFESORAS dan clases de E. G. B. Llamar 201464.

CLASES a domicilio. Matemáticas, Física, Francés hasta 4.ª, Bachiller. Teléfono 225722

PROFESORA E. G. B. da clases a niños - niñas, 3.ª, 4.ª, 5.ª, en grupos. Teléfono 222940.

Fincas

VENTA de pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serreno

MASEGOSA. Venta de pisos, calefacción central, gastos mínimos, últimas novedades. Facilidades doce años. Vitoria 142. Teléfono 224138

SE VENDEN locales exentos desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados. Razon teléfono 205803

TIENDA! Completa instalación exenta 300 metros cuadrados, magníficos escaparates, frente Restaurante «La Pedraja». Ocasión! Prigo Moneda, 13.

SE VENDEN dos séptimos pisos, muy soleados, zona Alhóndiga. Informes, Avenida del Cid 59 6.ª, A.

CHALET con parcela se vende Razón, teléfonos 201045 y 201046

VENTA de pisos subvencionados, desde 270.000 pesetas. Precios especiales, hasta quince años facilidades. Cuatro habitaciones, cocina, baño terraza; parquet. Vea piso piloto Avenida Eladio Perla, 17-19 portaría. Tratar, San Pablo, 23. 1.ª Teléfono 209540

VENDO piso céntrico sin gastos. Teléf 224463.

VENDO piso nuevo, exento, calefacción. Melchor Prieto, 7. 1.ª, derecha

VENDO local céntrico, económico. Calle San Juan, número 35. 1.ª, D.

SE VENDE piso tres habitaciones, baño, calefacción. Informes, calle San Bruno, 1, 3.ª, R. Paulino Puertas.

OCASION. Se vende, por no poder atender, supermercado en marcha en una de las zonas más céntricas de Burgos. Razón, Plaza Alonso Martínez, 7, A, 3.ª, izquierda. Horas de visita de seis a ocho

SE VENDE piso, Avenida del Cid, 75, 1.ª. Informes en el número 83. 9.ª A Sr Juan.

¡ATENCIÓN! Locales negocios, céntricos, dispongo varias zonas. Prigo, Moneda, 13.

CONSTRUCCIONES «BU-BI». - Venta pisos ocupar inmediatamente, 15 años facilidades, resto a convenir. Parquet, cocina gas-carbón, ascensor. Gastos comunidad reducidos. Calle Vitoria, 187. 1.ª, H.

¡CASA! Planta baja, vacía, más dos pisos, calle Emperador, lindando a Ba. Sevilla. ¡Ideal! comercio, pescaderías, ultramarinos, camiserías, etc. 375.000 pesetas. Prigo, Moneda, 13.

¡VIVIENDAS EXENTAS! Magníficas, Paseo Fuentesillas, tres, cuatro, cinco habitaciones, calefacción central. Prigo.

¡FINCA! 600 hectáreas, pie río Nela, 6 kilómetros, fachada carretera Santander-Logroño. Prigo Moneda 13.

¡COMPRO! Para mi representado piso lujo, exterior, 7 a 9 habitaciones, zona céntrica. Prigo, Mañanas.

¡FINCA! Llana 510.000 metros cuadrados, libros, carretera Burgos-Madrid tres kilómetros Burgos Monte de la Abadesa. ¡Ideal! granja agrícola modelo. Inversión única. Prigo Moneda, 13.

¡CONSTRUCTORES! Disponemos solares distintas zonas, algunos con estructura, desde 300 metros a 8.000. Consultenos. Prigo, Moneda, 13.

¡UNICO! Solar, esquina Calera, calle Valladolid. Prigo.

¡PROSPERIDAD! Comprando moderno mesón 300 metros, modernísima instalación, lindando Catedral. Prigo, Moneda, 13.

¡ATENCIÓN! Solar 30.000 metros, 200 fachada, rectangular, carretera Madrid-Irún, cerca Blowerm Española. Prigo, Moneda, 13.

INDUSTRIAL autónomo. Ocasión! Vendo edificio tres plantas, construcción sólida, emplazamiento idóneo, con 1930 metros huerta, cercada, agua y luz. Teléfono 206159.

SE VENDE o traspasa bar céntrico, por no poderlo atender. Teléfono 224318.

SE VENDE piso amueblado, céntrico, calefacción central. Teléfono 220223.

LOCAL inmejorable, céntrico, cede 750.000. Renta 400 mensuales. Teléfono 209355.

SE VENDE o traspasa Ultramarinos Burgoa. Alhóndiga, 7.

VENDO piso 104 m.², exento, cinco habitaciones, baño y servicio, sin ascensor, gasto mínimo, calle Doña Berenguela, Razón, Camino de la Plata, 1, 3.ª, B.

OPORTUNIDAD. Vendo piso calle Vitoria (Edificio cines), cuatro habitaciones, calefacción individual petróleo. Mucho sol. Gastos comunidad reducidos. Informes, teléfono 224738. Burgos.

PISO céntrico, calefacción central, 130 m.², vendo. Teléfono 65, de Medina de Pomar.

VENDO local planta baja, de 50 a 60 m.², aproximadamente. Avenida del Vena (Reyes Católicos), ideal cualquier negocio. Teléfs 227222 y 227479.

VENDO piso, muebles y caldera calefacción eléctrica. Teléf. 204696.

VENDO piso céntrico, seis habitaciones, servicios centralizados. Teléfono 207928.

LOCALES comerciales amplios, alquilamos, situados Nufio Rasura 6 y Plaza Santa María, 3. Información, Plaza Santa María, 3, de 11 a 12 y de 6 a 7.

SE VENDE empacadora «New Holland» con picador «Lagarto», tres campañas. Celestino Villar Redecilla del Camino.

VENDO vacas recién paridas. Carretera Quintanadueñas, junto al paso a nivel Jesús Fuente.

VENDO cerdos 25, 30 kilos. Huelgas, 29. Antón.

OCASION. Equipo de riego aspersión usado, bomba de tractor 50 tubos 100 mm. diámetro, aspersores y demás accesorios, Suministros Sainz, Avenida Cid 85.

VENDO cerdo blanco belga, para semental. Bienvenido Aguilar, Cortes.

SE VENDE un rebaño de ovejas en Zael. Tratar con Grupo «San Isidro».

VENDO empacadora Valle, Taller Corredera, Carretera Valladolid.

SE VENDEN 75 borras y 10 ovejas con lechazo. Valles de Palenzuela. Manuel de Grado.

VENDO 150 borras buenas Eloy Alvarez. Vallejera (Burgos).

COSECHADORA «Brauds», modelo 2.580, con tanque y segunda limpia. Inmejorable estado, vendo. Melcio López, Palacios de Benaver (Burgos).

COSECHADORA «Clas»-Europa, de 2,50 metros de corte, en buen estado, vendo. Donato Ortega, Villamayor de Treviño (Burgos).

VENDO tractores reparados: Ford County, de 105 HP; Barreiros R-545 80 HP; Stery 74 HP; Tur, 50 HP. Pedro Gómez García, Carretera de Arcos, 27. Teléfono 202189.

VENDO motosecadora Bertolini, empacadora y trilladora Ajuria 95. Pedro Gómez García, Carretera Arcos, 27.

FABRICAMOS carros herbicidas sin fines para cereales desbrozadoras, arrancadores de patatas, trilladoras de paja y alubias. Consulte precios Agrofer, Polígono Argales 92 Valladolid.

VENDO una máquina beldadora-ensacadora, con motor y elevador, toda ella de chapa y hierro, y un carro de bueyes y más aperos de labranza todo ello seminuevo. Para tratar con Gregorio Pardo, Páramo del Arroyo.

ELBE. Servicio oficial Reparaciones todas marcas Santa Agueda, 36 Telfs 201541-208304

TELEFUNKEN. Servicio oficial, Santa Agueda, 30 Teléfonos 201541, 208304

«ELBE» Televisión, lavadoras Servicio técnico oficial a domicilio. Teléfono 220294

REPARACION inmediata. Rica, Lám Calvo, 17. 1.ª, teléfono 202010

VENDO tresillo, mesitas, lámparas. Santa Cásilda, 5, 8.ª, 3.ª. Tardes.

ALQUILO habitación céntrica. Teléf 222753.

OEDO habitación calle Martín Antolínez, número 12, 3.ª, C.

SE DA PENSION completa o sólo dormir. Teléfono 222657.

PENSION. Calle Madrid, 35, 2.ª, Izqda.

DOY PENSION completa. 130 pesetas. Informes, esta Administración

SE TRASPASA local cerca Catedral. Informes, llamar teléfono 221209 De 4 a 10.

PENSION. Dormir 45 pesetas. Benedictinas San José, 9, 4.ª, A.

DOY CAMAS dormir, 40 pesetas; pensión completa y cama, 110 pesetas. Puebla, número 2, primero.

SE DA PENSION. Vitoria, 164, 4.ª, C. Teléfono 224648.

Pérdidas

PERDIDA de broche, día 29, por zona centro. Se gratificará en Avenida Cid, 6 bis, 12.ª, derecha. Señores de Peña.

Televisores

REPARAMOS al día televisores todas marcas. Electrónica Industrial. Teléfono 209452.

RADIO Caracas Reparación urgente televisores todas marcas a domicilio. Instalación y reparación de antenas, colectivas e individuales. Servicio técnico Marconi Calzadas, 18. Teléfono 221520.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléfs 201986 204657

ELBE. Servicio oficial Reparaciones todas marcas Santa Agueda, 36 Telfs 201541-208304

TELEFUNKEN. Servicio oficial, Santa Agueda, 30 Teléfonos 201541, 208304

«ELBE» Televisión, lavadoras Servicio técnico oficial a domicilio. Teléfono 220294

REPARACION inmediata. Rica, Lám Calvo, 17. 1.ª, teléfono 202010

VENDO tresillo, mesitas, lámparas. Santa Cásilda, 5, 8.ª, 3.ª. Tardes.

ALQUILO habitación céntrica. Teléf 222753.

OEDO habitación calle Martín Antolínez, número 12, 3.ª, C.

SE DA PENSION completa o sólo dormir. Teléfono 222657.

PENSION. Calle Madrid, 35, 2.ª, Izqda.

DOY PENSION completa. 130 pesetas. Informes, esta Administración

SE TRASPASA local cerca Catedral. Informes, llamar teléfono 221209 De 4 a 10.

PENSION. Dormir 45 pesetas. Benedictinas San José, 9, 4.ª, A.

DOY CAMAS dormir, 40 pesetas; pensión completa y cama, 110 pesetas. Puebla, número 2, primero.

SE DA PENSION. Vitoria, 164, 4.ª, C. Teléfono 224648.

SE TRASPASA bodega-bar, con vivienda o sin ella, por no poderlo atender. Informes, San Francisco, 50. «Vinos Lázaros».

¡LOCAL! 300 metros, 200 patio, plaza Vega, propio comercios caza, pesca, deportes, restaurantes, etc. 800.000. Prigo, Moneda, 13.

SE TRASPASA mercería, con o sin género, propio cualquier negocio, magnífica zona. Padre Flórez, 2.

TRASPASO pescadería buena zona, buenas ventas. Teléfono 221302, tardes.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

TRASPASO bar, propio cualquier negocio, con vivienda. Fernán González. Teléf. 209019.

CONVOCATORIA DE PLAZAS GRATUITAS DE E.G.B.

CENTRO DE EDUCACION GENERAL BASICA (E.G.B.) COLEGIO DE LA VISITACION (SALDAÑA)

Se anuncian plazas gratuitas de E.G.B. en el Centro de Educación General Básica, dirigido por las HIJAS DE LA CARIDAD en el Colegio de LA VISITACION (Saldaña), en los Cursos de: PRIMERO, SEGUNDO, TERCERO y CUARTO de E.G.B.

Las condiciones para optar a estas plazas, son las establecidas por el Ministerio de Educación y Ciencia para Centros del Estado o Colegios Nacionales. El Colegio de LA VISITACION es Centro Subvencionado por el Estado.

La solicitud puede hacerse de 6 a 8 de la tarde en dicho Centro. Tiene transporte escolar quien lo desee. LA DIRECCION

CHOFER

SE NECESITA PARA PEGASO COMEI FURGON FABRICA DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS DE VILLALVILLA. SE FACILITA VIVIENDA. Informes: de 9 a 13 y 16 a 19. Teléfono 203556 (R. O. C. 9.886)

SE NECESITAN PEONES Y ALBAÑILES

Interesados llamar al teléfono núm. 203802, de 8 a 1 de la mañana y de 3 a 7 de la tarde. - (ROC. 9.920)

VIDRIERA DEL NORTE, S. A.

NECESITA

OFICIALES AJUSTADORES

- Y -

ELECTRICISTAS DE MANTENIMIENTO

Presentarse en fábrica. Horas de oficina. Carretera de Logroño, calle 12. (R. O. C. núm. 9.955)

Vengo a arriesgar pero no a perder

Ofrecimiento de una prima especial y particular al equipo de 400.000 pesetas si supera con éxito la promoción

Hoy responderá Puskas si acepta o no venir al Burgos, lo que queda supeditado a que el Sr. Martínez Laredo acceda a la presidencia y a que continúe en Segunda

El señor Preciado reitera que si se desciende se considerará obligado a seguir al frente del Club

Interesante y amplia «Rueda de Prensa» mantenida ayer con el Sr. Martínez Laredo

En la tarde de ayer, se celebró la anunciada rueda de Prensa, en torno al candidato a la presidencia del Burgos, don Antonio Martínez Laredo. Asistió el actual presidente del Burgos, don José Luis Preciado y tuvo lugar en el "Hostal Landa".

Antes de iniciarse el "fuego graneado" de preguntas y respuestas, el señor Preciado precisó y justificó su presencia en el acto, porque ha sido norma de él reunirse a comer y prestar toda clase de colaboración a las personas que aparecían como presuntos candidatos. Esta actitud seguirá manteniéndola con cuantos pretendan aspirar al cargo. De momento, la persona que ha planteado su opción de manera decidida, ha sido don Antonio Martínez Laredo, que por añadidura, ha venido acompañado de unos directivos, que son compañeros míos. Entiendo —dijo— que ser presidente del Burgos es un honor, el señor Martínez Laredo así lo ha comprendido y yo le he ofrecido toda la leal información y colaboración que me ha solicitado.

Digamos, antes de seguir en la relación cronológica de los hechos, que el acto transcurrió en ambiente de gran franqueza y con ribetes emotivos. El señor Martínez Laredo, al iniciar su exposición, se mostró visiblemente emocionado y a modo de introducción, dijo:

—Quiero dejar constancia de lo mucho que Burgos significa para mí, como burgalés que soy, hasta el punto de que mi mayor ilusión sería residir en esta capital, si bien las obligaciones que tengo contraídas, me impiden cumplir absolutamente este anhelo.

Indicó luego que al conocer al señor Preciado le había causado una gratísima impresión, por la forma tan franca y castellana como le había recibido y le había mostrado los secretos e interioridades del Club, a fin de llegar a un conocimiento exacto de su realidad y posibilidades.

No me anima —dijo— otro propósito más que el nacido de una sincera ilusión para presentar la candidatura como presidente del Burgos y si alguno otro hay, con esa misma dosis de ilusión y de esperanza, yo me echaré a un lado para dejar el camino libre. No quiero ser obstáculo para nadie, sino simplemente un cauce por el que puedan discurrir cuantos deseen ayudar a robustecer el nombre futbolístico del Burgos.

Hizo historia de cómo se había gestado todo en una conversación particular mantenida en el recinto del "Santiago Bernabéu", en la que "dejé constancia —señaló— de mis mejores deseos por el Burgos, recogidos por el periodista Julián Reoyo". Aquello fue el inicio. Luego la entrevista con Joaquín Ocio (hijo) para Radio Nacional y posteriores hechos que se han ido encadenando, pues en la vida todo es fruto de circunstancias, a veces insospechadas.

—¿Ha hecho ya el estudio de las posibilidades que el Burgos tiene y si éstas responden a sus propósitos o ideas?

—Voy a contestar sinceramente, sin engañar a nadie y menos a mí mismo. Hoy he comido con José Luis Preciado, de quien he de decir que es persona de la que nunca podré dejar de ser amigo. Hemos estado haciendo números. Mis proyectos —tal vez excesivamente ambiciosos— son anti-económicos para el Burgos, pues partiendo de mis supuestos iniciales el Burgos siempre —cualquiera que fueran sus éxitos— tendría déficit. Por tanto, hay que reestructurar aquella orientación.

—Entonces, ¿sus objetivos van a variar, como consecuencia de estas circunstancias o realidades económicas?

—No. Los objetivos siguen siendo los mismos, aunque haya que modificar algo los medios. Por otra parte, he de aclarar que los números a que aludo han sido hechos apenas hace una hora. Esto nos da una base o idea, pero no permite establecer con-

clusiones definitivas. Llegar a eso, requiere más tiempo, al objeto de delinear lo que conviene o no, si bien partiendo siempre de que si llego a la presidencia mi objetivo será buscar la vuelta a la División de Honor. Como ayer dije, trataré de poner los medios a tal fin, aunque no pueda garantizar si se conseguirá o no.

Se le preguntó si después de la conversación con el señor Preciado su impresión era más optimista o pesimista, en relación con la que había afirmado previamente y dijo:

—Más pesimista en cuanto a posibilidades económicas para formar equipo. Más optimista porque sé que en Burgos hay una masa humana extraordinaria. Y esto ya es mucho para trabajar con fe e ilusión.

A este respecto dijo también que a él particularmente no le importaría afrontar el déficit que podría arrojar un año; sin embargo, expresó su convicción de que Burgos en todas sus partes, tiene que hacerse a la idea de que es a quien le incumbe mantener el equipo, aunque a él, como presidente —si llega a acceder al cargo— le correspondan asumir asimismo ciertos compromisos y riesgos.

—¿Caso de bajar a Tercera División vendría Puskas?

—No vendría en ese caso. Esta fue su tajante respuesta.

Dándose la circunstancia de la presencia del señor Preciado se le preguntó, cuál sería su actitud, caso de producirse ese descenso. El actual presidente dijo:

—Caso de darse esa desagradable circunstancia —en la que de momento no quiero ni pensar— yo afronto la plena responsabilidad de esa situación y trataría de reivindicarme, logrando el nuevo ascenso y una vez conseguido éste no tendría inconveniente en dar paso al nuevo presidente.

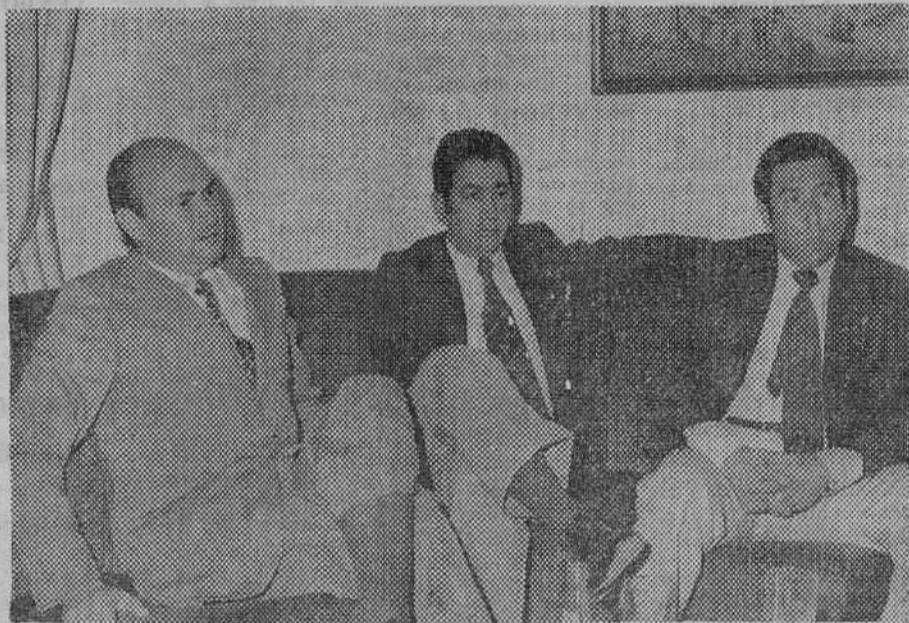
—¿Qué dice el señor Martínez Laredo a este respecto?, se le preguntó.

—Yo estoy a disposición de Preciado. Tanto es así que en el transcurso de la comida mantenida conjuntamente, se me ha ocurrido algo de lo que no he hablado con nadie y que voy a exponer aquí, como preliminar, con toda sinceridad. No tendría inconveniente en que él siguiera como presidente y yo vincularme a la vicepresidencia, con las mismas obligaciones que estoy dispuesto a asumir como presidente. Sé —dijo— que trabajar al lado de Preciado será positivo y constituirá un placer.

Intervino en este punto el señor Preciado para decir que agradecía extraordinariamente esa prueba de confianza y amistad que se le brindaba; no por poner en duda la sinceridad del ofrecimiento, sino porque ello quizá pudiera desvirtuar de alguna forma el proyecto en marcha y dar paso a comentarios que no beneficiarían a ninguno de los dos. Sin embargo —agregó—, yo también soy un buen peón, como presidente o como socio. "Para mí —agregó— será también un honor trabajar a tus órdenes y prestarte toda la colaboración que puedas precisar de mí, en calidad de socio".

Se pasó a hablar posteriormente del problema que representaba la demora planteada en los plazos previstos para elección de nuevo presidente y la incertidumbre que creaba el no estar definida la posición del equipo a causa de la promoción.

Volvió a intervenir el señor Preciado que ofreció diversas explicaciones del procedimiento que se quería arbitrar para acelerar los trámites, todo lo posible dentro de lo que permite el reglamento, el cual exige que medien, como mínimo, 30 días desde que se efectúa la convocatoria hasta que se realice la elección. Hizo el anuncio de que su Junta directiva pretendía convocar la asamblea extraordinaria de elección el día 6 del actual, a fin de celebrarla el 6 de Julio; ahora bien, como las candida-



Un momento de la "rueda de Prensa". En la fotografía aparece el señor Martínez Laredo, acompañado del señor Preciado y del directivo, señor Soto. — (Foto FEDE)

turas han de presentarse en el plazo de quince días, estaba claro que, si dentro de esas fechas, solamente se presentaba la de don Antonio Martínez Laredo, éste podía considerarse ya virtualmente proclamado y actuar en consecuencia. Si hubiera más candidaturas, habría que esperar al veredicto de la asamblea. Asimismo puntualizó que, caso de que las fechas de la promoción se retrasen al 16 y 23 del actual —tal como parece probable— habría que retrasar un poco esa convocatoria, con la finalidad de conocer la suerte futura del Burgos. En fin, con este motivo se hicieron una serie de puntualizaciones por parte del señor Preciado quien anunció que se darían a la publicidad en nota oficial para conocimiento de todos los posibles interesados.

Concretamente ese punto, se preguntó al señor Martínez Laredo:

—¿Podría esperar Puskas a que la situación del Burgos se sustancie, para tomar su decisión?

—Mañana, domingo (por hoy) está previsto que el señor Reoyo —que es amigo particular suyo— se ponga en contacto telefónico con él, pues quedó que en este día daría su respuesta definitiva. Las cifras que se han barajado como precio de su fichaje, están un poco sin precisar; hay que seguir hablando. Si mañana él dice que sí, sucedería que el lunes o martes nos trasladaríamos a Atenas para establecer el contrato previo, que dejaríamos condicionado a que yo fuera o no presidente. Creo que Puskas lo aceptaría, pues él sabe también que tiene que resolver la situación del Burgos y está claro que no vendría a entrenar como Tercera División.

—¿Tiene perfilado su equipo directivo?

—Esto quiero pensarlo muy detenidamente, pues mi deseo sería incorporar dos sectores definidos; uno, integrado por personas de proyección industrial y otro por representantes con acusada personalidad técnica y popular. Puedo decir que, de momento, sólo sé que continuarán dos de la actual directiva, representantes de la firma Soto y Alonso, que son amigos y me han brindado su colaboración.

—¿La relación con el señor Estévez ha quedado definida?

—Como socio, se me puso a mi disposición y esto lo manifesté con su presencia anoche. Entonces, sin llegar yo a decirle nada, él me anticipó que me informaría con toda claridad y honradez de lo que él conociese en materia futbolística, pero que en ningún otro aspecto quería volver a intervenir en el Burgos C. de F., sino solamente como socio.

Estaba presente el ex-jugador burgalesista Gutiérrez y se preguntó si esto suponía que iba a ser colaborador suyo en la directiva, a lo que el señor Martínez Laredo informó:

—Su presencia aquí supone únicamente que es amigo y condiscípulo. Estoy encantado de haberle vuelto a ver y a ello responde el hecho de que nos acompañe. Se charló igualmente sobre si habría otras candidaturas y nadie pudo precisar nada en este orden.

Más adelante se pasó a expresar por el señor Martínez Laredo su gran ilusión por contribuir de alguna forma a que el Burgos se mantenga en Segunda. Por esta razón, anticipó que si Puskas responde afirmativamente a su oferta, le invitará a presenciar los dos partidos de la promoción, siempre que ello se considere oportuno y que sirva para estimular al equipo. Por otra parte —agregó— el lunes próximo hará una transferencia de 400.000 al Banco Español de Crédito, las cuales desea destinar como prima particular suya, para caso de que el equipo supere victoriosamente la promoción.

Contestó afirmativamente a la pregunta que se le hizo de si tenía otros entrenadores previstos, caso de que falle Puskas, informando que también había mantenido conversaciones con Mariano Moreno, que le declaró su gran cariño por Burgos. Sin embargo, entonces ya anticipó que estaba en negociaciones con el Cádiz, Celta y Sevilla. Acaba de firmar ya con el Celta.

Por último y tras diversas precisiones de que no venía a deslumbrar o a usar a Puskas como bandera de su candidatura, terminó con esta afirmación:

—Vamos a ver si con los jugadores que ya contamos y con los que podamos incorporar se logra una equipo que devuelva la ilusión de todos y nos depara de nuevo la alegría del ascenso. Yo vengo a arriesgar en esta tarea; pero no a perder. Quede claro que si a mí me dicen que esto me fuera a costar treinta o cincuenta millones de pesetas, yo no me presentaba. Comprendo que algunos riesgos tendré que asumir, pero mi aspiración es que la afición se interese por la suerte del Burgos y sea ella la que constituya el principal soporte.

Creo que estas palabras finales son eloquentes. Todavía se continúa hablando de fútbol en diversos aspectos, del Burgos, de sus problemas y aspiraciones, pero los puntos básicos han quedado recogidos. Y ha llegado el momento de poner punto final.

ARQUERO

SORPRESAS EN LA COPA

El Madrid aplastó al Betis (7-1) y el Zaragoza al Murcia por (7-2)

Las Palmas ganó en Atocha por dos goles a cero

Empate a cero del Granada en el campo de Castalia

Madrid (Alfil). — El Real Madrid encontró esta noche el camino del gol y derrotó al Real Betis Balompié, de Sevilla la Copa del Generalísimo, jugado en el estadio Santiago Bernabéu, con una gran entrada.

Arbitró el colegiado valenciano Carrerno, sin complicaciones por la deportividad puesta por los jugadores dentro del campo.

Real Madrid: Miguel Angel; José Luis, Touriño, Verdugo; Pirri, Grosso; Amancio, Del Bosque, Santillana, Velázquez y Macanás. A los 9 minutos se lesionó Verdugo en un choque con Miguel Angel, siendo sustituido a los 14 por Rubiñán. En la segunda parte, a los 23 minutos, Velázquez dejó su puesto a Maraño.

Real Betis: Esnaola; Bizcocho, Cobos, Sabaté; Iglesias, López; Benítez, Alabanda, Rogelio, Blosca y Anzarda. En la segunda parte, Nebot salió en lugar de Anzarda, pasando Rogelio a extremo izquierdo.

A los 21 minutos del primer tiempo, marcó Pirri el primer gol del Madrid. El defensa de cierre de los madrileños había realizado una jugada individual, con remate que rechazó Iglesias, yendo el balón a Amancio que se la pasó a Pirri, rematando éste bajo y cruzado fuera del alcance de Esnaola. A los 39 minutos de juego Santillana remató de cabeza un centro de Velázquez, logrando el segundo.

En la segunda mitad, a los 10 minutos, Del Bosque logró el tercero, al recibir de Santillana un pase medido de cabeza y meterse con el balón en la red. El cuarto fue logrado por Velázquez, en jugada individual, que remató con un gran tiro de derecha a los 14. Santillana, dos minutos después obtuvo el quinto, al rematar un medido centro de Amancio. A los 29 Maraño, con remate desde fuera del área, se anotó el sexto. López consiguió a los 42, el único del Betis y Santillana cerró la cuenta a los 44, al rematar de cabeza un centro de Amancio.

Partido sin historia por la superioridad del Real Madrid, ante un Betis muy encogido y que fue a menos, a medida que le llegaban los goles.

REAL SOCIEDAD, 0; LAS PALMAS, 2

San Sebastián (Alfil). — En partido de vuelta de octavos de final de la Copa del Generalísimo disputado esta noche en Atocha, la Unión Deportiva Las Palmas ha vencido a la Real Sociedad por dos tantos a cero; goles que marcó Germán en el segundo tiempo.

El equipo canario, que ya había ganado en el partido de ida por 1-0, se clasifica para la siguiente eliminatoria. Real Sociedad. — Urruticochea; Gorriti, Martínez, Uranga; Murillo, Lema; Araquistain, Amás, Ansola, Urreñeta y Boronat.

Tras el descanso Satrustegui sustituyó a Amás y en el minuto 30 del segundo tiempo Oyarzábal a Araquistain. Las Palmas. — Catalá; Martín, Tonono, Hernández; Castellanos, Trona; Felipe, Báez, Fernández, Germán y Miguel Angel.

En el segundo tiempo Gilberto ocupó el puesto de Trona y al minuto 36 Estévez sustituyó a Martín.

Arbitró, Navarrete, del colegio andaluz, que no tuvo complicaciones. Señaló un fuera de juego inexistente a Miguel Angel en una jugada que terminó en gol canario, pero el error fue del juez de línea que señaló la inexistente falta.

Goles:

0-1. A los 21 minutos del segundo tiempo, en jugada de contrataque canario, el balón llega a Germán fuera del área y éste lanza un tiro con efecto, suave y raso, que da en un poste y entra sin que Urruticochea se mueva.

0-2. A los 32 minutos del segundo tiempo en pleno dominio canario, Germán, otra vez al borde del área, lanza un fuerte zurdazo que se cuela a media altura, junto a un poste, a pesar de la estirada del portero realista.

La Unión Deportiva Las Palmas supo plantear perfectamente el partido de Atocha. Con un juego reposado, pero perfecto en cuanto a calidad técnica, controló perfectamente el balón en el campo propio y cerró huecos al ataque realista, que no encontró casi nunca oportunidad de penetración.

Desde su parcela lanzó peligrosos contraataques montados casi siempre por Germán y llevados por Fernández y Miguel Angel, siempre peligrosos.

La Real tuvo sin embargo cuatro oportunidades seguidas en los primeros 18 minutos del segundo tiempo, que fueron frustradas por desacierto en el remate, intervenciones de Catalá y por Martín, que despejó bajo los paños un balón que había batido a Catalá. En este tiempo un fuerte remate de Murillo fue rechazado por el poste derecho de la meta canaria.

Pasada esta breve fase de agobio para el equipo canario, en la que pudo variar el signo del marcador y el de la eliminatoria, Las Palmas consiguió su gol y se impuso ya totalmente sobre el terreno.

EMPATE EN CASTELLÓN

Castellón de la Plana (Alfil). — El Castellón y el Granada han empatado a cero goles, en partido de vuelta de los octavos de final de la Copa del Generalísimo, disputada esta noche en el estadio Castalia. Con este resultado el equipo local queda eliminado de la competición, ya que en el primer encuentro perdió por dos goles a uno.

Dirigió el encuentro el colegiado catalán señor Fores Bachero, que estuvo bien, en líneas generales.

Castellón. — Corral; Heredia, Cela, Babiloni; Oscar,

Cayuela; Fermín, Ortega, Fabregat, González y Félix. En el descanso, Toñín sustituyó a Fermín y a los 35 minutos del segundo tiempo, Ortuño salió por Cayuela lesionado.

Granada. — Izcoa; Toñi, Jaén, Castellanos; Falito, Fernández; Chirri, Lorenzo, Maciel, Santi y Quiles. A los 28 minutos de la segunda parte, Corta sustituyó a Maciel.

Floja entrada en el estadio Castalia. Los aficionados

recibieron a su equipo con división de opiniones, en su reaparición después del descenso a Segunda División. Al final del encuentro los pitos fueron unánimes.

Partido soso el presenciado esta noche entre el Castellón y el Granada, llegando en muchas ocasiones al aburrimiento, sin que se viera calidad de juego por ninguna parte, tanto de los locales como de los visitantes.

Los granadinos se limitaron a jugar a la defensiva, lanzando escasos contrataques. Y los castellonenses, aunque presionaron con más insistencia, no pudieron hacer variar el marcador por torpeza de sus delanteros.

En tres ocasiones pudo el Granada marcar en rápidos contragolpes. La primera fue a los dieciséis minutos de la segunda parte en que Fernández estrelló un balón en el travesaño de la puerta de Corral. Después, el portero castellonense se luciría en disparos peligrosos de Chirri y Quiles.

REAL ZARAGOZA, 7; REAL MURCIA, 2

Zaragoza (Alfil). — El Real Zaragoza ha eliminado al Real Murcia de la Copa de Su Excelencia el Generalísimo, al vencer en la prórroga por siete tantos a dos. El tiempo reglamentario finalizó con ventaja local de 4-2, por lo que se hizo necesaria la prórroga, ya que en el partido de ida, el Real Murcia había vencido por 3-1.

Noche calurosa y casi lleno en La Romareda, con ambiente de nerviosismo.

Real Zaragoza: Nieves, Rico, González I. Royo; Planas, Violeta; Diarte (Galdós), García Castany, Ocampos, González II (Duñabeitia) y Simarro.

Real Murcia: Oregui; Ponce, Ruiz Abellán, José; Canito (Ortega), Herrero; García Soriano, Murciaño, Vera Palmes, Juárez (Lorenzo) y Casco.

Dirigió el encuentro el colegiado catalán Tomé, que tuvo una mala actuación. No quiso saber nada en las áreas, en donde hubo varios penaltys claros. A los dos minutos de la prórroga, expulsó a Ponce, al parecer, por insultarle.

GOLES

A los 14 minutos, Simarro dispara. El balón da en las manos de un defensor y entra.

Poco después Simarro pasa a Diarte, que marca el segundo.

A los 22 minutos, un pase de González lo aprovecha García Soriano para centrar sobre Vera Palmes, que acorta distancias.

35 minutos. Gol de Ocampos, protestado por los murcianos.

39 minutos. Colada de Vera Palmes, falla Nieves en la salida y el balón mansamente llega a la red. Este tanto suponía el 3-2.

Cuando se estaba jugando el tiempo que el árbitro descontó, González II logra conectar un fuerte cabezazo consiguiendo el cuarto gol.

A los dos minutos de la prórroga, un disparo raso y cruzado y García Castany se anota el quinto.

A los 5 minutos, disparo de Planas desde unos 30 metros. Oregui hace la estatua y el balón se va al fondo de la red (6-2).

A los 4 minutos de la segunda parte de la prórroga, Diarte marca el séptimo. En la jugada resultó lesionado.

Ha sido un partido eminentemente coperero, no apto para cardíacos. El Murcia ha salido con la táctica preconcebida de perder tiempo echando balones fuera, en defensa de la ventaja de dos goles que traía. El Zaragoza desde el primer momento, se lanzó a un decidido ataque, poniendo cerco a la portería de Oregui, que junto a fallos de bulto, realizaba magníficas paradas.

El Zaragoza no ha tenido suerte, ya que sus delanteros Ocampos y Diarte, han fallado goles cantados. Asimismo, estrellaron seis balones en los postes. Los defensores murcianos, por cierto que se han defendido muy bien, salvaron balones casi dentro de su portería.

El Murcia sólo ha llegado en tres ocasiones a inquietar la portería de Nieves y siempre por mediación de Vera Palmes, ayudado por García Soriano. De estas tres ocasiones, dos han sido goles y la tercera ha estrellado el balón en el poste.

EL MIRANDES SANCHEZ REVALIDA SU TITULO

Venció a los puntos al aspirante

Con motivo de las fiestas mirandesas de San Juan del Monte se ha celebrado anoche en la plaza de toros de Miranda una velada de boxeo en la que se ponía en juego el título de España de los superligeros, que ostenta el mirandés Fernando Sánchez "Chino" y el aspirante Javier Torres Arbizu, de Navarra.

El mirandés ha revalidado su título al ganar a los puntos.

MINISTERIO DE AGRICULTURA INSTITUTO NACIONAL DE REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO

AVISO

Acordada por Decreto de 19 de Octubre de 1972, la concentración parcelaria de la zona de ARGOTE-SAMIANO-TORRE (Cdo. de Treviño, Burgos), se anuncia que los trabajos de investigación de la propiedad a efectos de contratación, darán comienzo el próximo día 10 de Junio del corriente año en el local de la Junta Administrativa de Argote prolongándose hasta el día 22 del mismo mes y año.

Se requiere a los propietarios, arrendatarios, aparceros y en general a los cultivadores y titulares de cualquier derecho para que dentro del indicado plazo presenten a los funcionarios del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario, los títulos escritos en que se funden sus derechos y declaren, en todo caso los gravámenes y situaciones jurídicas que afecten a sus fincas o derechos.

Se advierte que las fincas cuyos propietarios no aparecieran en este periodo serán consideradas como desconocidas y se les dará el destino señalado por la Ley de 12 de Enero de 1973. Igualmente se advierte que la falsedad de estas declaraciones dará lugar con independencia de las sanciones penales a la responsabilidad por daños y perjuicios que se deriven de dicha falsedad u omisión.

Los trabajos de concentración afectarán a la totalidad de las parcelas de las Juntas Administrativas de Argote-Samiano-Torre comprendidas en el siguiente perímetro: el de la parte del término municipal de Treviño correspondientes a los términos concejiles de Argote-Samiano-Torre (Cdo. de Treviño, Burgos); por lo tanto los propietarios de las mismas deberán en su propio interés, además de hacer la declaración de sus parcelas, seguir el desarrollo de los trabajos de concentración para hacer valer sus derechos en el momento oportuno.

Vitoria, 28 de Mayo de 1974

EL JEFE PROVINCIAL

CONVOCATORIA DE INGRESO PARA CAPATACES AGRICOLAS EN SUS DIVERSAS MODALIDADES

La Dirección General de Capacitación y Extensión Agrarias (Ministerio de Agricultura) convoca Cursos para estudios de Capataces en las modalidades de: JEFES DE EXPLOTACION, FORESTALES Y AGRICOLAS MECANICOS, a cursar en los Centros de Capacitación y Experiencias Agrarias de La Santa Espina (Valladolid), Viñalta (Palencia), Almazán (Soria) y Coca (Segovia).

La convocatoria, entre otros requisitos, exige edad entre 18 y 30 años, estar libre del servicio militar, no padecer enfermedad ni defecto físico y que su ocupación habitual esté relacionada con la agricultura, la ganadería o los montes.

El plazo para presentación de instancias finaliza el día 22 DE JUNIO.

Los estudios y residencia son gratuitos, sin perjuicio de poder optar a la posesión de beca.

Los exámenes para ingreso pueden realizarse en las Escuelas de Capataces anunciadas, o en la Agencia Comarcal del Servicio de Extensión Agraria que designe en su solicitud.

Para mayor información los interesados pueden dirigirse a la Delegación de Agricultura o Agencias de Extensión Agraria de la provincia, donde podrán recoger modelo de solicitud.

El Delegado de Agricultura,

JOSE MARIA GARCIA DE DUEÑAS

EL GIRO DE ITALIA

Merckx ha impuesto un nuevo tipo de mando en la carrera

Hoy, final de etapa en la cumbre de un puerto con 1.200 metros de altura

(De nuestro enviado especial Torres Murillo) Valenza. — Fuente ha corrido hoy en la cola del pelotón, como en sus buenos tiempos. Marchaba atrás tranquilo, como un pistolero que cabalga al final de la caravana.

Es un pistolero en libertad al que todos creen vencido y desplazado. Todos menos Merckx: «Yo creo que se le volverá a ver y que hará explotar la carrera en las montañas».

Fuente como un cowboy a mitad de la película cabalgaba tranquilo al final de la caravana con su camiseta verde-primavera de líder de la montaña. Delante han marchado esta vez los hombres de Merckx. Hoy, la etapa no ha ofrecido ni siquiera el aliciente del anuncio de sale fulano y le sigue uno del Kas. Hoy, en una etapa casi llana y sin problemas no ha salido nadie hasta los últimos kilómetros. A perseguir a los segundos que tentaban la suerte no han partido al galope los hombres de Merckx —como han venido haciéndolo hasta ahora los hombres de Fuente— salían detrás los velocistas de la Brooklyn que querían llegar a Valenza con las posiciones bloqueadas para el sprint. En los últimos kilómetros cinco corredores de segunda fila han saltado del grupo consiguiendo cien metros de distancia. Cinco corredores de equipos distintos, ninguno del equipo del nuevo líder Merckx: (Tres Italianos, un colombiano y un neozelandés). Con cien metros de diferencia han recorrido en un largo sprint los últimos kilómetros hasta la meta. Los hombres de Merckx han controlado la carrera desde arriba y sin complejos, pero no se han cansado mínimamente. Merckx, maglia rosa, marchaba como siempre en las primeras posiciones, cerca de Galdós, a veces Martos o López Carril. Compadreo sin historia y sin esfuerzo. Merckx ha impuesto un nuevo tipo de mando en la caravana.

Hoy se puede hablar solamente de lo que ocurrió ayer y de lo que es posible que ocurra a partir de mañana. El caso Fuente sigue siendo una especie de aviso para navegantes. Si Fuente estuviera considerado como un gran campeón de los que pasan a la historia por su valía de corredor completo y por su fuerza, se podrá esperar una recuperación y en un mazo dado en el momento oportuno, al estilo de Coppi. Merckx es un ciclista del que para qué hablar, pero no aparece como un atleta en su mejor momento, es decir un Coppi que hubiera sufrido una pájara, podría dar aún la gran batalla y todos lo esperarían. De Fuente se espera la batalla, no se espera la victoria.

Merckx está rodándose, recuperándose de una primavera difícil. Esperaba un desfallecimiento de Fuente, ha dicho, pero no lo esperaba tan pronto. Merckx aparecía ayer como descontento por haber enfundado la maglia rosa sin haber dirigido, como en sus buenos tiempos, una acción decisiva. Su victoria fue un premio a la paciencia y a la estrategia. Nadie podía prever que Fuente cayera ayer. Baronchelli, cuando salió del grupo, no atacó pensando en destrozar a Fuente ni en atacar a nadie. Lo hizo, según confesión propia, ingenuamente, porque sentía frío. Sólo que los viejos Italianos no podían permitir que un jovencito tomara demasiadas distancias y Gimon-

di atacó, Merckx miró atrás a ver qué hacía Fuente primero el batallador y Fuente no se movía. Merckx sospechó que pasaba algo y apretó la marcha, miró atrás y vio que Fuente se quedaba, así que atacó con fuerza monte arriba y Fuente perdió en siete kilómetros cuatro minutos. Una anomalía. Si Baronchelli no sale, Merckx no se hubiera dado cuenta de nada.

Falta mucha carrera. Merckx no tiene equipo. Se vio ayer y él lo reconoció públicamente y lo comentan hoy todos los expertos. Baronchelli tiene un equipo que es una sabia mezcla de veteranos y de jóvenes: está un Bitossi (vencedor ya de dos etapas en este Giro) y un Paolini campeón de Italia. Fuente tiene un equipo que ha trabajado mucho desfilando energías y sugestionado por la personalidad de su jefe. Hoy ha descansado. Mañana Fuente seguramente, no cabalgará ya al final del pelotón: la etapa termina en una subida no tan dura como el Cioso, en la que Fuente, atacando en los últimos dos kilómetros sacó a Merckx más de cuarenta segundos, pero dura y larga, once kilómetros: En esos once kilómetros se pasa desde 355 metros de altura a 1202. Es una etapa que Fuente debe vencer. Merckx intentará controlar a los muchos Italianos que le llevan menos de cuatro minutos en la general, pero no se quemará persiguiendo al asturiano. Fuente está a más de siete minutos y medio de Merckx. Merckx, si no hay nadie que escape antes, en la larga llanura de 127 kilómetros que lleva hasta las primeras estribaciones alpinas, dejará a Fuente que se desahogue. No correrá los mismos riesgos que el español ha querido correr.

Es de esperar que Barrutia intente recomponer el cuadro para colocar más hombres en los primeros puestos de la general abandonando un poco a su suerte a Fuente hasta que Fuente haya conseguido una posición

que merezca la pena defender entre todos. Uribe Zubia está a menos de cinco minutos de Merckx y podrá terminar por encima de muchos que hoy ocupan puestos entre los diez primeros de la general. Fuente también por supuesto. López Carril y Lazcano han sido dos víctimas de una estrategia personalista que ha resultado equivocada porque Fuente se ha equivocado.

TORRES

CLASIFICACION GENERAL

1. — Eddy Merckx (Bélgica), 76-39' 33"; 2. — Baronchelli (Italia), a 35"; 3. — Gimon-di (Italia), a 2' 23"; 4. — Moser (Italia), a 2' 31"; 5. — De Vlaeminck (Bélgica), a 2' 33"; 6. — Battaglin (Italia), a 2' 45"; 7. — Conti (Italia), a 3' 14"; 8. — Pettersson (Suecia), a 4' 03"; 9. — Bitossi (Italia), a 4' 11"; 10. — Uribe Zubia (España), a 4' 52"; 11. — Kuiper (Holanda), a 5' 15"; 12. — Ricconi (Italia), a 6' 00"; 13. — Fuente (España), a 7' 43"; 14. — López Carril (España), a 8' 16"; 15. — Poggiali (Italia), a 9' 34"; 16. — Lazcano (España), a 10' 04"; 17. — Panizza (Italia), a 11' 23"; 18. — Rodríguez (Col.), a 11' 50"; 19. — Houbrechts (Bélgica), a 15' 21"; 20. — Fuchs (Suiza), a 17' 21".

CLASIFICACION DE LOS ESPAÑOLES EN LA ETAPA:

29. — Aja (España), 5-51' 59"; 50. — Fuente (España), id.; 56. — Galdós, id.; 67. — López Carril, id.; 68. — Zubero, id.; 69. — Lazcano, id.; 77. — Grande, id.; 90. — Martos, id.; 95. — Uribe Zubia, id.; 98. — González Linares, id.

Mariano Moreno firmó contrato con el Celta de Vigo

Presentación del trofeo «Teresa Herrera»

Vigo (Alfil). — Mariano Moreno firmó como entrenador del Real Club Celta de Vigo para la próxima temporada. Mariano Moreno cuenta 34 años y últimamente entrenó al Burgos y al Spórting de Gijón.



TROFEO «TERESA HERRERA»

La Coruña (Alfil). — El XXIX trofeo benéfico Teresa Herrera, que será disputado este verano, ha sido presentado hoy, en acto celebrado en el Ayuntamiento de esta capital.

Los equipos participantes son el Barcelona C. de F., Atlético de Madrid, Peñarol, de Montevideo, y Borussia, de Alemania Federal.

El sorteo, estableció el siguiente orden de encuentros:

13 de Agosto. — Barcelona-Peñarol.

14 de Agosto. — Borussia-Atlético de Madrid.

El día 15 se jugarán los encuentros finales para la proclamación de campeón y subcampeón del torneo.

Presidió el acto el alcalde de La Coruña y asistieron representaciones de los clubs participantes.

BALMANYA CESA EN EL CADIZ

Cádiz (Alfil). — Ha cesado Domingo Balmayá definitivamente en el Cádiz. El presidente, en su última reunión extraordinaria celebrada ayer, ha hablado de la contratación de un nuevo preparador, para lo que se barajan los nombres de Barinaga, o Muller, e incluso Olsen.

Balmayá, que ha permanecido dos temporadas en el Cádiz, no ha podido lograr lo que con tanta ilusión se quería: el ascenso a Primera División.

CAMPEONATO NACIONAL DE AFICIONADOS

Madrid. — Arbitros para partidos del día 2 de Junio de 1974. Campeonato nacional de aficionados (cuartos de final).

Deportivo Aragón - Toluca C. F., Domínguez Jiménez.

S. D. Huesca - C. D. Manresa, Pes Pérez.

F. C. Barcelona - Sevilla At., Paz García (N. Navarro), día 6.

NESTOR ROSSI EN CONVERSACIONES CON EL ELCHE

Elche. — Esta tarde, procedente de Buenos Aires, llegó el técnico de fútbol Néstor Rossi, que según parece entrenará al Elche, Club de Fútbol, la próxima temporada. Poco después de su llegada se entrevistó con una representación de la directiva, acudiendo a continuación al campo de Altibix. Respecto al futuro de Ro-

El 24 de Junio inauguración de un campo de fútbol y pistas de atletismo

EN TERRENOS DE FUENTES BLANCAS PERTENECIENTES A LA DIPUTACION

El próximo día 24, en terrenos del complejo benéfico-social, ubicados en Fuentes Blancas, se inaugurarán un campo de fútbol y pistas de atletismo como complemento a las piscinas y circuito automovilístico.

El campo de fútbol tiene las medidas reglamentarias y al parecer el Burgos C. F., podrá realizar sus entrenamientos a cambio de unas cuantas entradas para que los niños puedan asistir a los partidos oficiales de nuestro primer equipo.

Las pistas de atletismo constarán de siete calles y atenderán las últimas exigencias que requieren las pruebas del deporte del crono y centímetro.

que Olsen, actual entrenador, se sabe que tiene varias ofertas, pero aún no ha pronunciado palabra alguna sobre este punto.

EL BURGOS JUEGA HOY, EN LOGROÑO

Partido de entrenamiento con vistas a la promoción

Conforme ya está anunciado, hoy se trasladará el Burgos a Logroño para jugar con el titular de aquella localidad, un partido amistoso, que tiene por principal objeto el mantener la forma e intensificar los entrenamientos, por parte del conjunto burgalés, con vistas a la dura y decisiva prueba que le espera con la promoción.

A tal fin, Negrillo se dispone a desplazar a todos los componentes de la plantilla. No hay lesionados y por tanto allí concurrirán prácticamente dos equipos, lo que dará lugar a numerosos cambios entre el primero y segundo tiempo.

El encuentro no ha suscitado gran expectación, dado el carácter peculiar que tiene; pero ya decimos que lo que se pretende es mantener la línea de intenso y regular entrenamiento trazada por Negrillo, de cara a la promoción. Eso es lo importante y confiamos que trabajando con fe en esa dirección se consiga el objetivo señalado por el preparador, de superar felizmente ese difícil trance, que es la cuestión más importante y vital que el Burgos tiene planteado en estos momentos.

Lo demás, incluidas las elecciones, pasan a un segundo término, aunque en su día tenga que prestárselas todo el interés y la atención que merecen. De momento lo verdaderamente vital, es llegar a superar la promoción.

METRON, S. A.

PRECISA

PERITO o INGENIERO TECNICO

PARA

TECNICO DE VENTA

EN:

ZONA DE BURGOS

Se requiere Especialidad eléctrica y preferible, aunque no imprescindible, experiencia en instalaciones eléctricas o fabricación de equipos eléctricos.

Lugar de residencia: BURGOS.

Retribución a convenir según experiencia.

Interesados escribir con Curriculum Vitae a:

METRON, S. A.

Delegación Castilla

C/. Merced, 6

VALLADOLID

DEPENDIENTE

de mostrador, se necesita. CAFETERIA «MEN'S» San Juan, 6 (R. O. C. 9.250)

LABORATORIO FARMACEUTICO

de Barcelona necesita representante a comisión. Escribir a Laboratorios Sergio, S. A. C/ Enna, 100, 1.ª planta. Barcelona-5

Si Ud. piensa que las vacaciones son para disfrutar, nosotros también.

Viajes Vincit le ofrece un maravilloso programa de VACACIONES "VERANO 74"

LA SOLUCION PARA SUS VACACIONES FAMILIARES. — APARTAMENTOS:

Costa del Sol — Costa de Levante — Costa Dorada — Costa Brava — Costa Cantábrica — Costa de la Luz — Canarias — Baleares — Portugal.

CAPACIDADES: de 2 a 8 plazas
SOLICITE NUESTRO PROGRAMA

Viajes Vincit
25 años llegando a tiempo

Avenida Generalísimo, 5. — BURGOS
Teléfonos 207797-209472-203182
Título N.º 12. Grupo A.

BOLOS

HOY, CAMPEONATO PROVINCIAL DE QUINCOCES DE YUSO

Hoy domingo, en la localidad de Quincoces de Yuso, tendrá lugar a partir de las 10 de mañana, el campeonato provincial de bolos de primera categoría individual. En él, el campeón provincial del pasado año, Alejandro González, de la peña bolística Emromar de Trespaderne, defenderá su título ante más de 40 concursantes clasificados en los campeonatos comarcales que en las localidades de Burgos, Medina de Pomar, Miranda de Ebro, Pedrosa de Valdeporres, Puente Arenas de Valdivielso, Quincoces de Yuso, San Martín de Don y Trespaderne, se celebraron durante los días 19 y 26 del pasado mes de Mayo.

Difícil y aventurado resulta emitir un pronóstico sobre el futuro campeón ya que el más mínimo fallo en cualquiera de las tiradas puede dejar fuera de concurso al que en teoría pueda ser considerado como el mejor jugador del momento; no obstante y puestos a citar nombres, junto al actual campeón quizás proceda citar en primer lugar a Abel Ruiz del club bolístico de Cebolleros

con un título de campeón de España y otro de campeón provincial en su haber; otro de los jugadores al que hay que dar un tanto por ciento elevado de posibilidades es Antonio Gómez del club Tobalín de San Martín de Don, quien en una ocasión disputó a Abel la final del campeonato provincial en la misma localidad de Quincoces de Yuso; también y aunque es la primera vez que participa en este campeonato, le damos muchas posibilidades a Teófilo Martínez del club Ciudad Deportiva Militar de Burgos; igualmente hay que dar posibilidades a Sátor y Carlos Zorrilla del club tosino, quienes aparte de su indudable clase, el hecho de jugar en su terreno en algo les tiene que beneficiar.

En fin, lo interesante para la mayoría es participar y tratar de clasificarse entre los 11 primeros con el fin de tener opción a disputar el campeonato de España que el próximo 26 de Julio se celebrará en Vitoria. A esperar el resultado y que si no gana el mejor, lo haga el que más méritos aporte a lo largo de todas las tiradas de

Hoy, a las 11,30, en el circuito de "El Plantío", tres grandes carreras

En la prueba de velocidad que organiza el Real Moto Club Burgalés

Ha causado sensación entre los aficionados burgaleses la noticia, que en primera instancia informativa para nuestros lectores publicaba en su edición de ayer nuestro periódico, con la que el DIARIO DE BURGOS daba a conocer la posibilidad de participar en Burgos nuestro flamante campeón mundial Angel Nieto. Una "bomba deportiva" que es comentada por todos los aficionados burgaleses.

Parece que todo sea posible para estos magníficos y entusiastas hombres que rigen los destinos de esta prestigiosa Sociedad deportiva burgalesa. La última palabra pueden dársela hoy los aficionados al motoris-

mo acudiendo en ayuda de los organizadores de la prueba de velocidad que se celebra a las 11,30 en el circuito de "El Plantío". Tienen muchos alicientes esas tres importantes carreras de que consta la prueba. Los mejores ases de la categoría Junior están presentes en Burgos y la competencia será dura para el entusiasta grupo de participantes burgaleses a quienes no les falta clase y les sobra coraje para poder dar la "campanada" y alzarse con el triunfo cualquiera de ellos.

Muchos aficionados se desplazan de los pueblos de la provincia y también son muchos los que llegan de vecinas poblaciones para presenciar esta importante prueba que el Real Moto Club Burgalés ofrece a los aficionados de Burgos.

Son muchos los trofeos recibidos por la organización con destino a los participantes vencedores de las carreras. Su relación es como sigue:

Excelentísimo Ayuntamiento de Burgos, Delegación provincial de Educación Física y Deportes, Caja de Ahorros Municipal de Burgos, Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, Cervezas San Miguel, Guantes Santa Ana, señor Andanueh y Real Moto Club Burgalés. El señor presidente del Club organizador, dona igualmente un trofeo. Como ya saben nuestros lectores, se han establecido unos precios populares para el acceso al circuito, al que tendrá libre entrada todos los socios del Club organizador presentando el carnet acreditativo de asociado.

Todas las autoridades burgalesas han sido gentilmente invitadas por la Sociedad para presidir en la tribuna de honor esta gran prueba. También los medios informativos hemos sido invitados por el Real Moto Club Burgalés y, junto a nosotros, estarán todos los representantes de los medios de difusión de nuestra capital.

Mucha expectación entre los burgaleses y entusiasmo y entrega de los organizadores que, ayer sábado, trabajando sin desmayo, han dejado un circuito en perfectas condiciones para celebrar esta prueba que ha alcanzado resonancia nacional. El Real Moto Club Burgalés merece la suerte que nosotros le deseamos. La presencia de los aficionados burgaleses y todos los que acudan a presenciar esta prueba de "El Plantío" pueden ser la base en que se cimenten otros grandes acontecimientos de este viril deporte del motorismo. La lista que nos facilitan de los corredores participantes, es la siguiente:

NUMEROS DE DORSALES
11. — Santiago Robert Ferrer, de Barcelona; 12. — Fernando Pons Ciscar, Valencia; 14. — Antonio Lara Ansino, Madrid; 15. — Juan Cervino Robledo, Logroño; 16. — Javier Arbella Pinto

idem; 17. — Jesús Pérez Falcón, Zaragoza; 18. — Víctor Bagues, idem; 19. — Angel Puente Antón, Burgos; 20. — Emeterio Sánchez Bullón, Barcelona; 21. — José Luis Sierra, Burgos; 22. — Alfonso Sierra, idem; 23. — Javier Gil Gil, Logroño; 24. — Salvador Ventosa, Barcelona y 25. — José María Monge Corral, Guadalajara; 26. — Antonio-Luis Díez Escobar, de Madrid; 27. — Manuel González Cuesta, de Burgos; 28. — Julián de la Hirra, idem; 29. — Félix Mena, idem.

Todos ellos en la cilindrada de 50 c.c.

NUMERO DE DORSALES

30. — Juan Cervino Robledo, de Logroño; 31. — Javier Arbella Pinto, idem; 32. — Joaquín Poch de Robert, Barcelona; 33. — Antonio Lara Ansino, Madrid; 34. — Fernando Maxo, Barcelona; 35. — Jesús Pérez Falcón, Zaragoza; 36. — Jesús Pérez Santander, idem; 37. — Luis Sorosa Iciar, idem; 38. — Víctor Bagues, idem; 39. — Angel Puente Antón, Burgos; 40. — Juan Moreno Pérez, Madrid; 41. — Emeterio Sánchez Bullón, Barcelona; 42. — Fernando Caballero P., Burgos; 43. — José L. Sierra Martínez, idem; 44. — Alfonso Sierra Martínez, idem; 45. — Enrique Triguero Irazo, Valencia; 46. — José María Monge, Guadalajara; 47. — Salvador Ventosa, Barcelona; 48. — Francisco Gómez Casal, Zaragoza y 49. — José Antonio Inglés, Guadalajara.

Todos ellos en la cilindrada de 125 c.c.

NUMERO DE DORSALES

50. — Fernando Pons Ciscar, de Valencia; 51. — Juan Cervino Robledo, Logroño; 52. — Javier Arbella Pinto, idem; 53. — Joaquín Poch de Robert, Barcelona; 54. — José Antonio González, Oviedo; 55. — Antonio Lara Ansino, Madrid; 56. — Enrique López de Vega, Barcelona; 57. — Francisco Maxo, idem; 58. — Jesús Pérez Santander, Zaragoza; 59. — Luis Sorosa Iciar, idem; 60. — Víctor Bagues, idem; 61. — José María Negrete, Burgos; 62. — Juan Moreno Pérez, Madrid; 63. — Emeterio Sánchez Bullón, Barcelona; 64. — Fernando Caballero P., Burgos; 65. — Jaime Ortega Soler, Barcelona; 66. — Enrique Triguero Irazo, Valencia; 67. — Salvador Ventosa, Barcelona; 68. — Francisco Gómez Casal, Zaragoza; 69. — Javier Gil Gil, Logroño; 70. — Alberto García Rodríguez, Burgos; 71. — José-Angel Azofra, idem; 72. — Adolfo de Vega, Barcelona y 73. — José-Manuel Marsal, Barcelona.

Estos corredores en la cilindrada de 250 c.c.

Nota de la Redacción. — Se hace saber al público que la pasarela existente entre la plaza de toros y el campo de fútbol, se utilizará por esta organización para acceso al recinto, rogando que los habituales usuarios de esta pasarela tengan la amabilidad de usar la existente enfrente de la calle Santa Casilda.

Asimismo el público que acuda a las piscinas municipales, deberá efectuar su entrada por el barrio del Capiscos. Muchas gracias.

Baloncesto

El Arlanza continuará en Tercera División

En el partido de vuelta venció a la Deportiva 55 - 44

Ayer, a las cinco y media de la tarde, en el frontón de la Ciudad Deportiva Militar, se jugó el partido de vuelta correspondiente a la fase de promoción a Tercera División nacional entre el Arlanza y la Deportiva.

Como era de esperar, vencieron los arlanzistas por el tanteo de 55-44. Al final de la primera, el marcador señalaba ventaja del Arlanza por 24-16. El partido fue mejor jugado por los pupilos de Eloy, que justamente se anotaron el triunfo, que les permite militar un año más en categoría nacional. La Deportiva, tuvo poco banquillo y nada pudo hacer por evitar la derrota y jugó peor que en el partido de ida.

La actuación de los colegiados fue muy buena y su labor no influyó en el resultado final. Nuestra más cordial enhorabuena a los arlanzistas y a su rival, que ha sido un digno rival y deportivamente ha sabido encajar la derrota ante un adversario con mejor baloncesto y mayor experiencia.

SEGUROS

Precisamos cubrir el puesto de INSPECTOR REGIONAL ESPECIALISTA DE VIDA.

Atendería: Valladolid, Burgos, Palencia, Logroño y Soria.

Residencia: Burgos.

Contamos con nutrida organización fundamentada en sucursales con agencias.

Las condiciones económicas serían tratadas en entrevista personal.

Absoluta reserva para colocados.

Escribir con historial y fotografía carnet al: Apartado 179 de BILBAO.

Dr. A. Iedo Pozueta

Trastornos circulatorios periféricos - Cirugía vascular y telefonos. 8 2º TI 237974 VALIADOLID

HOSTAL LA VARGA

SU CENA FIN DE SEMANA SE RECOMIENDA

SOPA CASTELLANA MENESTRA DE VERDURA NATURAL

RAPE AMERICANA MERO PLANCHA

ENTRECOK A LA PIMIENTA ESCALOPINES VARGA

GRAN VARIACION DE PLATOS TIPICOS

TENGA SU PROPIO NEGOCIO

GRANDES OPORTUNIDADES PARA PERSONAS CON TIEMPO LIBRE

LE OFRECEMOS:

- Un negocio que controlará usted mismo.
- Sin empleados ni dependientes, usted lo podrá controlar sin dejar su actual trabajo.
- Nos escribe y le demostraremos que mensualmente puede ganar de 10.000 a 20.000 pesetas.

SE REQUIERE:

- Un mínimo de 100.000 pesetas para la compra de stock de productos.

Si realmente está interesado y cree ser la persona idónea, escriba a TICOSA, Doctor Fleming, 24, Madrid-16, indicando claramente su dirección y teléfono.

EMPRESA METALURGICA EN GRAN EXPANSION

NECESITA

JEFE DE VENTAS

PROMOCIONABLE A CORTO PLAZO A DIRECTOR COMERCIAL

FUNCIONES:

- ♦ Crear el Departamento de Ventas de la Compañía contratando el personal adecuado.
- ♦ Abrir mercados en el extranjero.

SE REQUIERE:

- ♦ Experiencia en puesto similar al menos durante dos años.
- ♦ Preferible titulación superior.
- ♦ Imprescindible hablar y escribir inglés.
- ♦ Residir en Burgos, con frecuentes desplazamientos por España y el extranjero.
- ♦ Sueldo muy interesante a convenir en función de la valía del candidato.

Interesados escribir enviando "curriculum vitae" y pretensiones económicas al Apartado 187 de BURGOS.

Abstenerse los que no cumplan las condiciones señaladas. Se contestarán todas las cartas. Absoluta discreción.

(R. O. Colocación número 9.927)

CRONICA DE ESCARTIN

La UEFA, la FIFA y el fútbol español

Comentario objetivo a una rueda de Prensa

Madrid (Crónica deportiva de la Agencia LOGOS, por Pedro Escartín)

En finales de semana, a la vuelta de Edimburgo del presidente de la Real Federación Española de Fútbol Sr. Pérez Payá, tuvo lugar una rueda de Prensa, donde al lado de algunas preguntas de interés, se hicieron otras ingenuas, apasionadas o faltas de información. España, que ha ganado todos los títulos de fútbol europeos, aunque su potencia deportiva en número de Clubs y fichas sea una de las más bajas de Europa, no tiene representante en la UEFA ¿Culpa nuestra o de los demás países? Afirmó de manera rotunda como profundo conocedor de la cuestión, que nuestra culpabilidad es absoluta ¿Causas? El «quitatú tú que voy a ponerme yo», de todos los presidentes, ha sido ruina de nuestro prestigio anterior. Porque se sabe que el candidato es siempre el presidente de turno, que cuando cesa a los cuatro años no deja el menor rastro de su labor.

LO MAS SALIENTE DE LA DISCUSION

Europa, que tiene el ochenta por ciento de la fuerza del fútbol del Mundo en Clubs, fichas y aportación económica de la FIFA, quiere el trato que su potencia merece y va a dar la batalla en el Congreso de la FIFA, que tendrá lugar en Francfort dos días antes del encuentro Inaugural Brasil-Yugoeslavia. Un hombre inteligente, honesto, el Dr. Branchi, que ha llegado al cargo paso a paso, es decir por méritos y sin codazos, será quien lleve la voz cantante de una ofensiva donde Europa va a pelear por el fuero y de no ser escuchados, existe el peligro, lejano, pero real, de

una escisión donde el fútbol europeo, recordamos, es el único del Mundo capaz de vivir independiente. Los demás, ninguno. Atención al Congreso de Francfort, porque puede ser histórico.

Y es aleccionador para el fútbol español, el acuerdo de la UEFA de no dar finales de Europa televisadas en aquellas ciudades donde no exista el mecanismo técnico de la televisión a fin de que no se vea el partido en cien kilómetros de radio del sitio donde se juega ¿Cuánto hace vengo perdiendo esto mismo en los partidos de Liga y Copa de los torneos españoles? Italia y otros países así lo tienen establecido. Amigos, pero no perdiendo. En cuanto a no dar finales europeas donde no exista separaciones metálicas, no es medida contra España y si de carácter general, ya que la pasión desenfrenada crece en todos sitios, aunque por fortuna el fútbol español no precisa fosos ni cercas metálicas.

Parece confirmado en el Congreso de Edimburgo, que se registra descenso de público en las Copas de Europa y por ello menos recaudaciones. Se culpa no sólo a la televisión en directo sino a la violencia de juego, abuso de fútbol defensivo y la UEFA está conforme en que International Foard cambie las Reglas de Juego para vigorizar el espectáculo. Se va a la supresión de las barreras en los saques libres, a que no exista fuera de juego al lanzar éstos, reforma muy peligrosa esta última y sin embargo olvidan la expulsión temporal de quince minutos, sin perjuicio de la definitiva. Esto acabaría con los profesionales de la barbarie que anulan los «hombres gol» por las buenas o las malas.

¿POR QUIEN VOTARA ESPAÑA EN FRANCFORT?

Dos son los candidatos a la presidencia de la FIFA, Sir Stanley Rous, que aspira a la reelección y el brasileño Havelange, quien busca su puesto. La lucha se ofrece equilibrada y con difícil pronóstico, ya que al parecer dos Federaciones europeas, Francia y Portugal, darán su voto al candidato americano, los rusos se abstendrán e igual sus amigos y en el continente americano hay varias Federaciones entre Sur, Centro y Norte que por el contrario votarán a Rous. ¿Qué hará España? Ir al lado del amigo de siempre, el hombre que nos ayudó en momentos tan difíciles con el voto de las cuatro Federaciones británicas, Inglaterra, Irlanda, Escocia y País de Gales.

Personalmente, conozco la situación de política internacional, de manera perfecta y desde hace muchos años, antes y después de la guerra. Había terminado el conflicto Mundial y en el primer Congreso de la FIFA en Luxemburgo, Yugoslavia, nuestro eterno enemigo dentro y fuera del campo, presentó una propuesta para que España fuera expulsada del Organismo Internacional por motivos de orden político. Desde Londres, Stanley Rous llamó a Madrid para advertir del peligro y también de que las cuatro Federaciones Británicas cortarían la fea maniobra. Y así fue quedando desecha la proposición yugoeslava. Desde entonces, en todo, el voto de Rous estuvo a nuestro lado. Que se enteren quienes por razón de pocos años, no conocen la situación. Además Stanley Rous en este caso es Europa y nosotros somos europeos.

BALONCESTO

Enrique Margall, apartado de la selección nacional por lesión cardíaca

Los médicos le han aconsejado un completo descanso

Madrid (De nuestra Redacción) — La selección española de baloncesto, concentrada en Madrid como preparación para el Mundial que se celebrará en Puerto Rico, después de los exámenes médicos que se les ha realizado a los jugadores, cuenta con un hombre menos: Enrique Margall, del Juventud de Badalona. Margall estaba dispuesto a ejercer el cargo de capitán del equipo español en tierras Dorriquetueñas, cargo que hace unos días le entregó su compañero «Nino» Buscá. Ahora triste y preocupado, Margall ha regresado a Barcelona, los médicos así le han aconsejado. Sufre una lesión cardíaca debida al agotamiento de la dura temporada que se acaba de celebrar. El cargo de capitán quedará para el madridista Luyk.

subcampeón. se tuvo conocimiento de este problema y de ahí la poca actividad que entonces desarrolló Enrique Margall.

Ahora, después de una dura competición de Liga, con muchos partidos a su espalda, con el consabido cansancio, la lesión de Enrique Margall, en la opinión del médico de la Federación, el doctor Guillén, definitivamente le impedirá volver a la selección nacional.

Es muy posible que la lesión le obligue a Margall a abandonar el deporte en el que se ha movido durante más de diez años. Los médicos le han aconsejado descanso, después le volverán a hacer un examen médico y entonces podrán saber si es conveniente o no que Enrique Margall siga practicando el baloncesto.

No es la primera vez que los médicos descubren una anomalía física en el jugador del Juventud, si bien no se dio a conocer como en esta ocasión. Ya en la pasada Copa de Europa de baloncesto celebrada en Barcelona y en la que España se clasificó

Enrique Margall tiene actualmente 29 años, está casado y tiene dos hijos. Pertenece al Juventud de Badalona desde hace once años. Hace nueve años debutó como internacional en el torneo preeuropeo de San Sebastián.

El ser apartado en estas circunstancias de la selección española, en boca del propio Margall es uno de los mayores disgustos que este deporte le ha proporcionado. Piensa ya en la retirada. No se resiste a abandonar el baloncesto, pero las recomendaciones de los médicos el pronóstico que le han dado influirán decisivamente a la hora de tomar decisiones.

J. J. Paradiñas

ICSA

Ingenieros Consultores, S. A. ICSA-CONSEJEROS DE GESTION (Organización, Informática...)

ICSA-GALLUP (Estudios de opinión).

ICSA-SOCIOECONOMIA (Estudios socioeconómicos)

ICSA-SOCIOECONOMIA (Formación, Cursos, Seminarios...)

ICSA-CIENCIAS HUMANAS APLICADAS (Selección-Valoración...)

BILBAO — MADRID — BARCELONA — ZARAGOZA.

DEPARTAMENTO DE CIENCIAS HUMANAS APLICADAS — SELECCION DE PERSONAL

LDO. FILOSOFIA Y LETRAS, C. ECONOMICAS Y POLITICAS, DERECHO O SIMILAR

Ref. BI-2.113

420.000 pesetas

VITORIA

Se integrará en ORGANISMO PUBLICO de la región vasco-navarra. En calidad de Gerente se ocupará de la promoción y desarrollo de la cultura en sus diversas vertientes: arqueología, arte, cine, divulgación, música, teatro, turismo, museos, etc., etc. Cuenta con un fondo económico de gran importancia que debe administrar. Dispone de la colaboración de técnicos especialistas en diversas materias dentro de su competencia. Se exige aparte de la formación indicada, vocación por las materias que se le van a encomendar, ejecutividad, responsabilidad, decisión, condiciones de dirección, así como vinculación a actividades culturales y artísticas. La dedicación será plena y exclusiva. Dadas las relaciones que debe mantener ha de ser persona con gran desenvoltura social. Deseamos afirmar que dada la configuración del cargo, si la persona es de valía, puede llevarle a una situación económica cómoda y posición social relevante. La residencia debe fijarse en VITORIA.

Rogamos a los interesados escriban a L. VELASCO (ICSA) Ref. BI-2.113 Plaza F. Moyúa, 6, 3.º BILBAO-9, adjuntando historial, con clara especificación de actividad y experiencias. Todo trato relacionado con este tema se lleva en plan estrictamente confidencial. A las solicitudes recibidas sólo tiene acceso este Departamento de ICSA. En entrevista inicial y previa a todo examen se ampliarán datos sobre la Empresa y el puesto. Todo aspirante en paro indicará número de Inscripción del Servicio Sindical de Colocación.

PRECISAMOS PROMOTORES DE PUBLICIDAD

Los seleccionados habrán de realizar una labor de capacitación a nivel de Gerencia. Edad no superior a 30 años ni inferior a 25.

Cultura a nivel Bachiller Superior, vehículo propio, buena presencia, facilidad de expresión, excelente remuneración, pudiendo rebasar las 250.000 pesetas anuales según valía. Enviar historial profesional adjuntando fotografía y número de teléfono para concertar entrevista, al

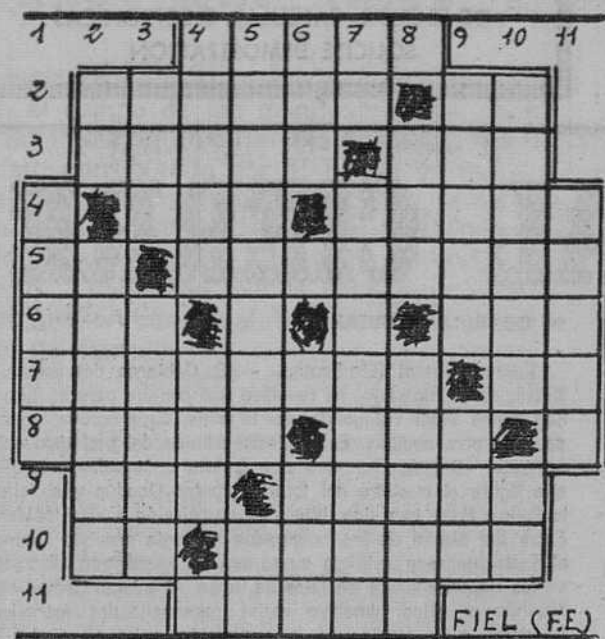
Apartado 238 de Salamanca. Rfa. EJECUTIVOS.

VACACIONES DE VERANO

Circuitos Europa 1.974

| | Pesetas |
|--|----------|
| PARIS (7 días). — Salidas: Junio, 7-21; Julio, 5-13-19; Agosto, 2-16-24; Septiembre, 7-21 | 7.700,— |
| PARIS-LONDRES (11 días). — Junio, 16; Julio, 7-14-21; Agosto, 4-11-18-25; Septiembre, 1-15. | 15.150,— |
| SUIZA (9 días). — Salidas: Junio, 23; Julio, 14-21; Agosto, 1-4-8-11-17-24; Septiembre, 1-7 ... | 13.250,— |
| Castillos del Rin Selva Negra. — Salidas: Julio, 1-16; Agosto, 1-4-8-20; Septiembre, 1-7 | 23.400,— |
| ITALIA (13 días). — Salidas: Junio, 13-19-29; Julio, 5-12-17-20-31; Agosto, 3-7-10-14-17-28-31; Septiembre, 7-11-14-18 | 16.450,— |
| INGLATERRA-ESCOCIA (14 días). — Salidas: Junio, 17; Julio, 5-18; Agosto, 1-10-18; Septiembre, 1-14 | 32.850,— |
| TIROL-VIENA (15 días). — Salidas: Julio, 1-15-18-31; Agosto, 2-7-14-18; Septiembre, 2-8 | 22.200,— |
| YUGOSLAVIA-DOLOMITAS (17 días). — Salidas: Julio, 13; Agosto, 1-15-31 | 26.850,— |
| CENTRO EUROPA (17 días). — Salidas: Junio, 14; Julio, 1-15; Agosto, 2-8-15; Septiembre, 1-14. Visitando: Francia, Alemania Occidental y Oriental, Checoslovaquia, Suiza. | 32.850,— |
| EUROPA "IN" (17 días). — Salidas: Junio, 17; Julio, 1-15; Agosto, 5-15; Septiembre, 2-14 ... | 36.400,— |
| Visitando: Francia, Luxemburgo, Alemania, Holanda, Bélgica e Inglaterra. | |
| TRIANGULO EUROPEO (18 días). — Salidas: Junio, 7-14-28; Julio, 5-12-26; Agosto, 2-9-23; Septiembre, 6-20. Visitando: Francia, Suiza, Italia | 34.750,— |
| EUROPA ORIENTAL (19 días). — Salidas: Junio, 11; Julio, 6-20; Agosto, 3-13-31; Septiembre, 10. Visitando: Francia, Suiza, Checoslovaquia, Austria, Hungría, Yugoslavia, Italia ... | 40.900,— |
| ITALIA Y GRECIA (21 días). — Salidas: Julio, 11; Agosto, 1; Septiembre, 1 | 35.850,— |
| TOUR DE LOS TRES MARES (22 días). — Salidas: Junio, 20; Julio, 4-18; Agosto, 1-15; Septiembre, 12. Visitando: Francia, Inglaterra, Suiza, Italia | 40.500,— |
| CORONA NORDICA (22 días). — Salidas: Julio, 10; Agosto, 10. Visitando: Francia, Suiza, Alemania, Dinamarca, Suecia, Noruega, Luxemburgo | 38.200,— |
| PAISES NORDICOS (24 días). — Salidas: Julio, 10; Agosto, 10. Visitando: Francia, Bélgica, Holanda, Alemania, Dinamarca, Suecia, Noruega, Suiza | 57.950,— |
| EUROPATUR (30 días). — Salidas: Junio, 22; Julio, 6-20; Agosto, 3-17; Septiembre, 7-21. Visitando: Francia, Inglaterra, Bélgica, Holanda, Alemania Suiza, Austria, Italia | 60.800,— |
| ENIGMAS DE EUROPA (31 días). — Salidas: Julio, 16; Agosto, 2-23. Visitando: Francia, Yugoslavia, Bulgaria, Turquía, Grecia, Italia | 68.250,— |
| GRAN EUROPA (38 días). — Salidas: Julio, 12; Agosto, 9. Visitando: Francia, Bélgica, Holanda, Alemania, Dinamarca, Suecia, Suiza, Austria, Italia | 81.100,— |

Todos estos Viajes se realizarán en magníficos autopullmans con aire acondicionado. VIAJES MELIA — Grupo A. Título 8.



Y VA DE CUENTO...

«ISIDROS» EN MADRID

Sáthur se fue a Madrid con motivo de las fiestas de San Isidro y al enterarse de que su amigo Teles también estaba en la capital fue a saludarle en el hotel. Estuvo más de dos horas largas y durante ese tiempo no cesó de fumar los pitillos que Teles guardaba en una cigarrera. De pronto Sáthur se levantó y dijo:

—Bueno, querido amigo, me voy a los toros. ¿No vas tú a la corrida?

—No, hoy no puedo.

—Pues entonces me vas a permitir que coja unos cigarrillos, pues no comprendo el estar en la plaza y no fumar. Nada más que uno para el camino y otro para la corrida.

Teles llenó su bolsillo, no dejando más que unas briznas de tabaco en la caja.

Al observar su amigo la manobra, le dijo irónicamente:

—¡Caramba! ¡No sabía que ibas a los toros de Carabanchel.

HASTA QUE SE ACABE

El día de Pascua, un niño acompañado de su tía se detuvo ante el escaparate de una pastelería, muy bien provista de golosinas. Aquellas torres de confitura parecían invitar a su saboreo goloso.

—Oye, tía —habló el pequeño—, yo quiero un huevo de Pascuas, bien relleno, un hermoso pez de chocolate y una gran caja de frutas garrapiñadas.

Su tía abrió la cartera de mano, sacó una moneda y le dijo al chico:

—Toma esta hermosa moneda de peseta y compra todo lo que quieras. ¡Ah!, y si te sobra dinero, sigue comprando hasta que se te acabe.

INVITACION AL BAILE

Una joven ataviada como para asistir a una fiesta nocturna conduce un coche deportivo. En su rápida carrera se salta un disco rojo, acción que no pasa desapercibida para el guardia de la circulación. Ya está el coche parado. Interpelela el agente:

—Señorita, ¿caso está usted mal de la vista?

—Dispénsame —contesta la joven conductora—, pero es que tengo mucha prisa. Voy a un baile...

—¡Ah! ¿Sí? ¡Muy bien! En-

tonces lo va usted a abrir conmigo. ¿Quiere usted aceptar esta contradanza?

A LAS DURAS Y A LAS...

Un magnate del petróleo se dirige a su hijo de siete años:

—Te advierto, Boy —le dice—, que mañana tengo necesidad del «Cadillac» y del chófer para unos negocios.

—Pero entonces —gime el chico—, ¿Cómo voy a ir a la escuela?

—Tú harás como todos los niños del Mundo —le aconseja secamente papá, que para eso es de Texas—. Llamas a un taxi.

LA PRIMERA VEZ

Pilucha. — ¿Sabes que hoy cumpla veinticinco años?

Marifló. — ¡Qué casualidad! ¡Yo también!

Pilucha. — Sí, pero yo es la primera vez.



HOROSCOPO DEL PROFESOR SESMA

(Semana del 3 al 9 de Junio)

ARIES del 21 de Marzo al 20 de Abril. — Imprevistos. Trate de ver todo en una forma múltiple y no dejarse guiar por un determinado grupo o tipo de consejos o de información. Satisfacciones recreativas y deportivas. Duda resuelta. SEA AGIL.

TAURO del 21 de Abril al 21 de Mayo. — Facilidades. No se deje convencer ni se deje sugestionar. Sea todo lo fiel a sí mismo, al margen de las influencias que hoy le serían muy perniciosas. Discusiones violentas y riña. NO DEJE PENDIENTE LO QUE DEBE HACER.

GEMINIS del 22 de Mayo al 21 de Junio. — Contrastes. Riesgo de inconstancia y voluntad caprichosa. Tenerlo en cuenta para tratar de compensarlo debidamente. No discuta y menos aún por pequeñeces. Suerte en el dinero. Sorpresa. EVITE LA AUTOSUFICIENCIA.

CANCER del 22 de Junio al 22 de Julio. — Aproveche las propias circunstancias y hasta los errores, siguiendo la línea que parecen apuntar los acontecimientos. Sepa frenar a tiempo. Disgusto o chasco sentimental. Viaje Duda. Noticias inesperadas. SEA AMPLIO.

LEO del 23 de Julio al 23 de Agosto. — Riesgo de pérdidas o excesos o compras caprichosas mal realizadas. No confíe demasiado en la Intuición o en la Inspiración. Contrariedades pronto resueltas. Gastos importantes. SEPA FRENAR A TIEMPO.

VIRGO del 23 de Agosto al 23 de Septiembre. — Evite excesos de alimentación, trabajo, falta del necesario sueño, sol, cambios bruscos de temperatura, etc. No deje pendiente algo que pueda hacer hoy. Disgusto por pequeñez. Encuentro. Suerte en amor. ACTUE CON RITMO.

LIBRA del 24 de Septiembre al 23 de Octubre. — Sea ante todo armónico, conciliador, apático, imitativo y nunca despierte antagonismos, ni siquiera en forma Inconsciente. Discusión con amistad. Buenas noticias de fuera. CAMBIE DE AMBIENTE.

ESCORPIO del 24 de Octubre al 22 de Noviembre. — Procure actuar con mucha paciencia, silenciosa y lentamente. No subraye ningún mérito y por el contrario ocúltelo como si se tratase de algo vergonzoso. Complicaciones sentimentales. Riesgo. ACTUE CON PRUDENCIA.

SAGITARIO del 23 de Noviembre al 21 de Diciembre. — Evite el dejarse dominar por el amor propio y la soberbia. No gaste demasiado y evite los caprichos. Arregle sus papeles y libros. Motivos de ilusión. Satisfacciones recreativas o deportivas. SEPA GANAR TIEMPO.

CAPRICORNIO del 22 de Diciembre al 20 de Enero. — Riesgo de pesimismo e inhibiciones. Mantenga ocupada la imaginación y destierre los pensamientos ociosos y reiterativos como un auténtico veneno. Encuentro agradable Satisfacción íntima. Dudas resueltas. SEA ESPONTANEO.

ACUARIO del 21 de Enero al 20 de Febrero. — Guíese por el propio instinto y la inspiración. Evite el contacto con personas desagradables y busque ambientes alegres. Inutilidad de una insistencia Fiesta o reunión grata. SEA FLEXIBLE.

PISCIS del 21 de Febrero al 20 de Marzo. — Favorable para cuestiones de orden artístico, y sobre todo musical. Suerte también en la evolución casual y espontánea de las cosas. Alternativas y contrastes de humor. Lucha. SEPA GANAR TIEMPO.

(Es una colaboración FIEL, Servicios Especiales EFE).

HORIZONTALES. — 1. Unión de los colores de un cuadro, bordado, etc. — 2. Intervenid quirúrgicamente. Negación. — 3. Camas infantiles. Sacerdotes aragoneses. — 4. Religiosa. Recoged el ancla. — 5. Terminación verbal. Recompensa, premia. — 6. Mujer bíblica. Afluente del Miño. — 7. Trabajar, preparar una obra. Escuché. — 8. Espuertas grandes. Movimiento convulsivo habitual. — 9. Río catalán. Pez de piel muy áspera (pl.). — 10. Río holandés. Taimado bribón. — 11. Tumorcillos que dificultan el juego de las articulaciones.

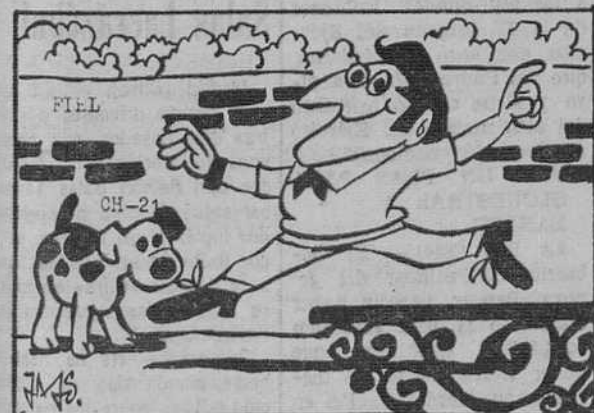
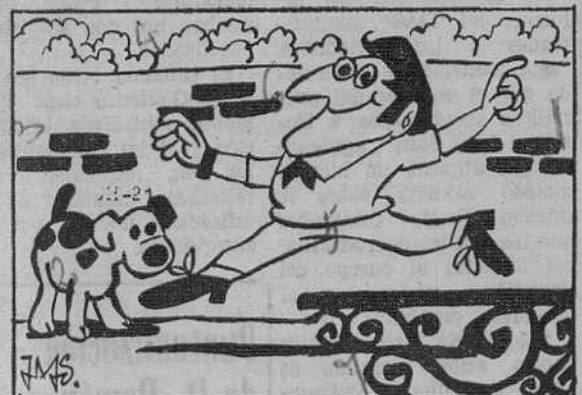
VERTICALES. — 1. Diosa de la Agricultura. — 2. Lengua provenzal. Juego de azar. — 3. Humor virulento de las llagas infectadas. Trabajo. — 4. Inferior. Tienda de bebidas — 5. Labraremos. Río italiano. — 6. Yunque de platero, Rodrigo Díaz de Vivar. — 7. Marchad. Que padece intervalos de locura. — 8. Arbol, parecido a la casa de hojas medicinales. Fistula en el ángulo del ojo (pl.). — 9. Embarcaciones. Extremo inferior de la antena. 10. Lugar en que se echan los huesos sacados de la entena. Bajo de. — 11. Hermosa flor de botón central amarillo y corola grande.

Solución al crucigrama:

HORIZONTALES. — 1. Nobel. — 2. Ocupas. Fa. 3. Soler. Cam. — 4. Zar. Dolor. — 5. Og. Serenara. — 6. Lar. ¡Zal! — 7. Olibaños. Lo. — 8. Netos. Día. — 9. Rol. Cádiz. — 10. As. Oidora. — 11. Bidón

VERTICALES. — 1. Solon. — 2. Os. Galera. — 3. Coz. Ritos. — 4. Nulas. Bol. — 5. Operetas. Oí. — 6. Bar. Cid. — 7. Es. Denodado. — 8. Con. Sidon. — 9. Falaz. Air. — 10. Amoral. ¡Zal — 11 Rasos.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución a los siete errores:

1. Pino. — 2. Pino. — 3. Nube. — 4. Faja. — 5. Botón. — 6. Pulsera. — 7. Botón

PERSONAL PARA ESPECIALIZAR

EXCELENTEMENTE RETRIBUIDO

Presentarse en FABRICA S C A L A

Carretera Madrid-Irún, Km. 244. (R. O. C. n.º 8.241)

INDUSTRIAS DEL ARLANZON SOCIEDAD ANONIMA

NECESITA

APRENDIZAS

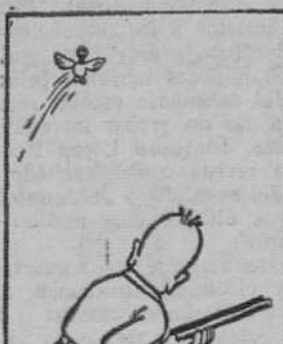
Interesadas, presentarse en el barrio del Capiscol, s/n.

BURGOS

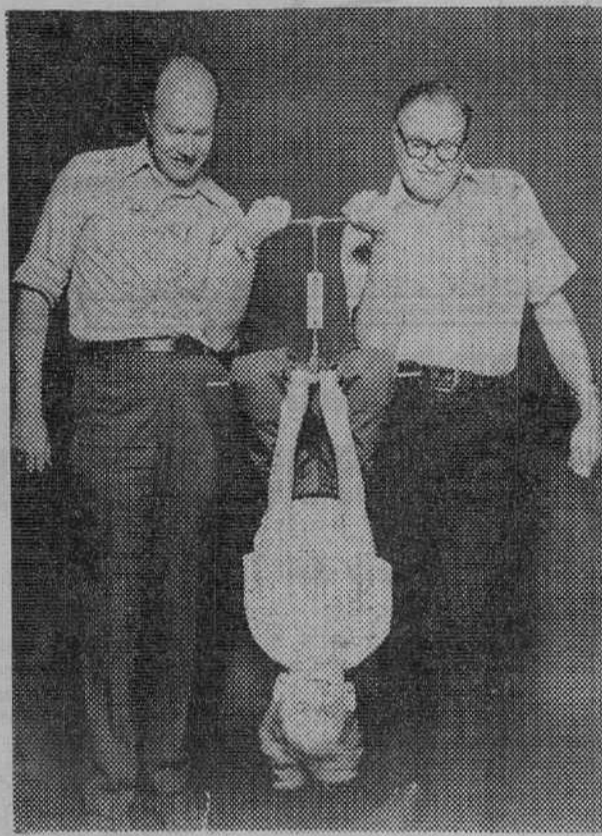
Departamento de Personal (R. O. C. 9.875)

DON CELES

Por OLMO



EXTRAORDINARIA RESISTENCIA



Este joven acróbata de 31,5 kilos de peso, demuestra la resistencia de un nuevo procedimiento desarrollado por la General Electric norteamericana para unir cobre a cerámica en una sola fase y sin emplear adhesivo. El «trapecio» está suspendido de dos placas de cobre fijadas directamente a una piedra cuadrada de cerámica por este procedimiento, que proporciona una unión superior a las 20.000 libras por pulgada cuadrada. Será empleado para el montaje de circuitos electrónicos. Aguantando el peso, los inventores: James F. Burgess y Constantine A. Neugebauer. — (FOTOFIEL)

NOTICIAS AL CIERRE

● ALCALDE HOMICIDA

Tegucigalpa (Efe). — El ciudadano guatemalteco Calixto Leiva y el hondureño Vicente Bojorques, fueron muertos por el alcalde de San Antonio, Departamento de Copan, el miércoles pasado, informa la Policía, la cual busca al agresor por todo el país.

● SECUESTRO DE UNA DOCTORA Y UNA NIÑA

Calí (Colombia) (Efe). — La directora de la Clínica «Santa Rosa», de esta ciudad, Ligia Montes, fue secuestrada por cuatro desconocidos, quienes solicitan como rescate la suma de cinco millones de pesos (250.000 dólares). Aunque las autoridades no han revelado mayores detalles sobre el caso, una fuente policial señaló que cuatro individuos armados de revólver penetraron en la Clínica y obligaron a la directora a acompañarlos so pena de quitarle la vida. Posteriormente, los secuestradores mediante una llamada telefónica expresaron a voceros de la Clínica que su directora estaba en poder de ellos y que para liberarla exigía aquella suma. Por otra parte, cinco millones de pesos (250.000 dólares), fueron solicitados este mediodía por desconocidos que en las últimas horas de ayer secuestraron, en una calle céntrica de Medellín, a la niña Patricia Gutiérrez, de siete años de edad. La menor se encontraba junto con la doméstica, cuando cinco individuos la obligaron a penetrar en un vehículo automotor y desaparecieron rápidamente. Hoy, sus padres, que son propietarios de un taller de fundición de metales preciosos, recibieron una llamada anónima en la que una voz masculina pidió aquella cantidad como rescate, y a la vez solicitó que cambiaran de residencia para evitar que la Policía pudiese intervenir en el caso.

● CONDENADO A MUERTE POR ESPÍA

Sofía (Efe). — A muerte por fusilamiento ha sido condenado hoy por el Tribunal de la ciudad de Sofía, Henrich Natan Schepeter de 53 años, ciudadano búlgaro y graduado en Economía, que fue hallado culpable del delito de espionaje.

● EXPLOSION NUCLEAR SOVIETICA

Washington (Efe - Reuter). — La Unión Soviética ha realizado ayer, al parecer, una prueba nuclear, según ha informado la Comisión de Energía atómica de los Estados Unidos. Un portavoz de la Comisión ha dicho que las señales del seísmo «eran probablemente de una explosión nuclear subterránea», de la zona de pruebas atómicas de Semipalinsk. El temblor terrestre respondía al de una prueba nuclear de un alcance entre 20 y 200 kilotones, señaló el portavoz. Es la tercera prueba nuclear de la Unión Soviética en lo que va de año.

● SE RESPONSABILIZAN DE UN ATENTADO CRIMINAL

Washington (Efe). — El Ejército Simbiótico de Liberación se responsabilizó hoy del accidente de un helicóptero de la Policía de Los Angeles, que costó la vida a un agente y heridas a otros dos. En una carta dirigida a una emisora de Radio de Los Angeles y supuestamente remitida por el Ejército Simbiótico de Liberación, se dice que el helicóptero que se estrelló el jueves en el valle de San Fernando, con 3 policías a bordo, había sido derribado por un misil disparado por miembros del grupo terrorista. La carta aseguró que el derribo que costó la vida al comandante de la Policía, Paul Gillen era una represalia por la muerte «de seis de nuestros queridos camaradas» el pasado 17 de Mayo. Los agentes que se encontraban a bordo del helicóptero son miembros de la sección policíaca responsable de la muerte de los miembros del Ejército Simbiótico de Liberación eliminados durante un tiroteo.

● CONJURA EN BUTAN

Thimpu (Butan) (Efe-Reuter). — El Gobierno del Estado de Butan, en el Himalaya, ha revelado una conjura para asesinar al Rey Jigme Singi Wangchuk, de 18 años, cuya coronación está prevista para mañana. En la última edición del periódico gubernamental «Boletín» se dice que treinta conjurados, entre los que figura el ministro del Interior Phutso Dondup y el jefe de la Policía Real, han sido detenidos en relación a este incidente. Entre los planes de los conjurados se tenía previsto incendiar el Tashichjodzong, edificio en el que se encuentran albergados varios Departamentos oficiales de Butan. Al mismo tiempo están llegando al reino himalayano varias personalidades extranjeras invitadas a las fiestas de la coronación, entre ellos el presidente de la India V. V. Giri, y el viceministro japonés de Asuntos Exteriores, Fumihiko Togo.

● REGRESO DEL BRASIL, EL «CONCORDE»

París (Efe). — Esta tarde regresó de Río de Janeiro, vía Dakar, el avión supersónico franco-británico «Concorde 02», habiendo efectuado su sexto vuelo consecutivo de demostración comercial sobre el atlántico Sur. El aparato cubrió el trayecto en cinco horas y 32 minutos. Llevaba a bordo 32 invitados, entre ellos el ex-presidente brasileño, Dr. Médici.

LA POLICIA COLOMBIANA INSISTE EN QUE EL P. LAIN MURIO

Hubo un complot para secuestrar al presidente de Bolivia, Banzer

Bogotá (Efe). — El Departamento Administrativo de Seguridad (DAS), la Policía secreta colombiana, se reafirmó hoy en su información de que el sacerdote-guerrillero español Domingo Lain, no se encuentra vivo «y fue muerto en un combate con tropas regulares del Ejército en Febrero pasado».

De acuerdo con los informes del «DAS», suministrados a los periodistas, «está plenamente confirmado que el cadáver del guerrillero correspondía a Domingo Lain Sanz», agregando que durante un mes se guardó silencio sobre su muerte «hasta comprobar que las huellas necrodactilares tomadas al cuerpo del guerrillero pertenecían al sacerdote español».

«El «DAS» hizo la ratificación, ante versiones de otro guerrillero recientemente capturado, quien dijo a las autoridades militares de la IV brigada del Ejército, con sede en Medellín, que «el Padre Lain está vivo y sigue siendo miembro del alto mando del Ejército de Liberación nacional».

HUBO UN PLAN PARA SECUESTRAR A BANZER

La Paz (Efe). — El Gobierno civil-militar del general Banzer, parecía haber dominado la peor situación conflictiva que tuvo que hacer frente en los 34 meses de su Administración en la más aguda crisis que sacudió en los tres últimos meses al régimen boliviano.

El ministro del Interior, coronel Pereda, informó ayer que fue conjurado un «tenebroso» plan de la extrema izquierda, dirigido por el Comité revolucionario, desde Argentina, y compuesto por todos los opositores al régimen de Banzer.

Pereda identificó como a los principales centros de la creciente agitación, a la Universidad y los distritos mineros.

Banzer advirtió que por cada funcionario que caiga o desaparezca, «muchos de ellos —los extremistas—, pueden desaparecer».

El general Banzer admitió también que hubo un plan para secuestrarlo.

Aunque el Gobierno dice tener controlada la situación, los universitarios de las ciudades de La Paz, Cochabamba y Potosí, continuaban hoy con sus labores paralizadas.

El próximo lunes se verá si el Gobierno tiene totalmente controlada la situación y si los estudiantes de La Paz, responden a las reiteradas llamadas de pacificación hechas por las autoridades.

Puntualización de D. Ramón Salas Larrazábal

Madrid (Cifra). — En torno a la noticia difundida por «Cifra» días pasados, que recogía unas declaraciones del historiador don Ramón Salas Larrazábal sobre la obra del historiador inglés Hugh Thomas, el señor Salas ha enviado una carta a la agencia «Cifra» en la que se exponen las siguientes puntualizaciones:

Primero. — No he hecho a nadie ningún tipo de declaración pública sobre los extremos citados.

Segundo. — El señor Thomas, al que siempre he reconocido un noble afán de objetividad, me merece mucho mayor respeto, a pesar de sus errores, que son muchísimos, que quienes sorprenden la buena fe de las gentes y dan a la publicidad comentarios vertidos en una conversación absolutamente privada y por lo tanto confidencial.

Tercero. — Que repudio cualquier intento de utilizar mis opiniones a otros fines que no sean los de servir a la verdad en la recta interpretación de los hechos históricos.

«DOCUMENTO» DE «MUNDO»

LAS OCUPACIONES DE LOS «EX»

La media de duración de un ministro español: cinco años, un mes y dos días

Barcelona (De nuestra Redacción). — La revista «Mundo» publica en su último número un interesante «documento» titulado «La saga de los ex-ministros», en el que se pasa revista a la actual situación de las más importantes personalidades políticas que fueron en su día miembros del Gobierno y que en la actualidad desempeñan cargos particulares.

El estudio, que firma Arturo Torrens, se inicia con unos datos matemáticos sobre la duración de un ministro en el cargo, cuya media es de cinco años, un mes y dos días. Sobre el mismo tema dice el estudio que «sobre un total de 94 ex-ministros de Franco, 43 no superaban esa cifra, diecisiete la doblaban y siete no llegaban a contabilizar el año de gestión».

El destino posterior de los ex-ministros el documento lo resume en un cuadro estadístico, en el cual en el apartado A) figuraban cargos o titulaciones de 28 presidentes de sociedades, 15 Consejos de Administración relevantes y 14 cargos en Banca la mayoría del Banco de España.

Al referirse en concreto al último Gobierno saliente, se hace un repaso a los actuales cargos de los ex-ministros de Carrero. Así, Fernández Miranda ocupa la presidencia del Banco de Crédito Local, desplazando al catalán, Santiago Udina Martorell, Gonzalo Fernández de la Mora, ex-ministro de Obras Públicas está como profesor en la Escuela Diplomática y colabora asiduamente en la tercera página de «ABC». Por su parte, García Ra-

mal asume la presidencia del Consejo nacional de Economía; Liñán de Zofío, ex en Información y Turismo, ostenta varios cargos tales como presidente de «Aviaco», consejero del Banco Industrial del Mediterráneo y presidente el Comité regional del Banco de Madrid en Barcelona; Agustín Cotorrueco Sendagorta, al que «Mundo» cataloga como «hinchita» del Atlético de Madrid y que había desempeñado la cartera de Comercio, parece firmemente afianzado en la empresa nacional «Elcano»; López de Letona, un ex anterior a los mencionados se ocupa de la presidencia de «Interholding», una sociedad creada en Madrid con 200 millones iniciales; Julio Rodríguez Martínez, el ex del calendario escolar reformado, ha vuelto a la cátedra, no sin probar las mieles de la Literatura. Por su parte, Laureano López Rodó es conceptualizado por la citada revista como «excitado político» por los «devaneos» del ex-ministro de Asuntos Exteriores con Carrero, cuyos últimos ecos pueden relacionarse con «Nuevo Diario».

Igualmente el estudio destaca que los hombres que han participado en temas sucesorios (Iturmendi, López Rodó, Carrero Blanco) en ejecutorias de censura o depuración (Blas Pérez, Arias Salgado, Fraga) o en el fácil empleo de la palabra al servicio del régimen (Girón, Solís), suelen durar largo tiempo en el Poder.

El documento publicado por «Mundo» incluye un curioso gráfico en el que se señalan los diferentes Gobiernos de Franco y sus respectivas permanencias.

LEA VD. SIEMPRE

DIARIO DE BURGOS

La Real Fábrica de Tapices, igual que hace 250 años

El tapiz siempre ha ocupado un notable puesto en el campo de las manifestaciones artísticas. Su tradición como elemento decorativo se ha visto corroborada por el hecho de que durante siglos ha contribuido a resaltar la belleza de suntuosos palacios, infinidad de catedrales y edificios de calidad estimable. Asimismo la alfombra, aunque de menos calidad artística y mayor función comercial, ha sido digno complemento del tapiz.

En épocas anteriores, su fabricación quedaba enraizada en las más puras prácticas de la artesanía. Hoy día las enormes industrias hacen sus trabajos en serie y grandes cantidades. Como es lógico, la calidad artística disminuye de manera significativa. No obstante, perviven en España dos fábricas de tapices que basan su actividad en la manufactura organizada y dirigida. Una de ellas es la Real Fábrica de Tapices que lleva dos siglos y medio funcionando. Charlamos con Livino Stuyk hijo del actual director —Gabino Stuyk— que no puede atendernos debido a lo avanzado de su edad.

UNA FABRICA CON HISTORIA

La Real Fábrica de Tapices fue fundada por el primer Borbón en 1721. Felipe V creyó oportuno instalar una gran tapicería nacional que emulara a las ya existentes en Flandes y Francia. Para tal menester trajo a Madrid a un famoso tapicero flamenco, Jacobo Van der Goten, que se puso a trabajar inmediatamente en la manufactura. Bajo el reinado de Fernando VI es cuando la fábrica alcanza uno de los momentos más florecientes. En este tiempo se tejieron 77 piezas de oro y seda para el Palacio de Oriente.

Posteriormente se concede la entrada a una serie de pintores y dibujantes que realizan en los talleres sus obras. Dejan su huella Castillo, Aguirre, Maella y Zacarías Velázquez. Asimismo Goya pinta aquí todos los cartones que se encuentran en el Museo del Prado. También tiene lugar el tejido de tapices según modelos del genial pintor aragonés y su cuñado Bayeu. Es entonces cuando muere el último miembro de la dinastía Van der Goten. La dirección de la Real Fábrica pasa a su sobrino Gabino Stuyk, tal apellido sigue rigiendo los destinos de la casa en el momento presente y en su sexta generación.

Hasta mediados del siglo pasado se mantuvo dependiente del Estado. Únicamente se trabajaba para la Corte. Pero a partir de aquella fecha y debido a las guerras civiles y luchas políticas propias del período, se otorgó a la misma familia su explotación pública. En la actualidad, cualquier persona que desee encargar una alfombra o tapiz puede hacerlo. No existe subvención alguna del Estado. Salvo el edificio que es propiedad del Patrimonio.

—¿Han introducido nuevas actividades en la fábrica? ¿Utilizan los mismos métodos de antaño?

—Efectivamente continuamos con la fabricación de tapices, alfombras y reposteros. Además hemos introducido una sección de conservación, limpieza y restauración de todo ello. En cuanto a los métodos de trabajo no hemos variado ninguno. Todo se hace a mano. Es industria artesana, por eso el proceso es largo.

SE TRABAJA COMO ANTES

Un rápido recorrido por los lugares de trabajo nos da una somera idea de cómo funcionan. Los talleres de tapices se hallan separados de los de alfombras. El tapicero, tras la urdimbre —en la que se ven dibujados los principales contornos del modelo que permanece a la

espalda del tejedor— va coloreando el conjunto, con las fibras de lana del tono y longitud que a su criterio de habilidad, destreza y costumbre, un gran sentido artístico. Convertir en tapiz un cuadro maestro obliga al artesano a «interpretar» con sus medios las pinceladas dadas por el pintor en el lienzo. Las cualidades creativas de cada tapicero dará lugar a que nunca puedan sacarse por separado dos tapices idénticos.

El proceso de trabajo en la alfombra es similar. El dibujo a tamaño natural trasladado en sus contornos a la urdimbre y con sus colores bien visibles a través de ella por el tejedor, le permiten llevar a cabo su obra por el lado visible de ella, en vez de por el opuesto como sucedía en el tapiz. Tanto por el grueso de las hebras utilizadas como por la calidad de los modelos, el trabajo es más rápido y de menos responsabilidad que aquél.

—En la actualidad —nos dice el Sr. Stuyk— trabajan alrededor de ciento cincuenta empleados. Hace pocos años teníamos doscientos cincuenta. Existe una gran falta de mano de obra. El oficio es largo de aprender. La gente joven quiere ganar pronto dinero y aquí para llegar a una categoría alta es preciso mucho tiempo. Un dato interesante es que el diez por ciento de los artesanos son sordomudos. No es necesaria una comunicación oral. Importa como es lógico la destreza manual y el talento del tejedor.

—¿Qué tarifas mantienen ahora mismo?

—Las tarifas dependen del motivo a reproducir en los tapices. Puede oscilar entre 40.000 pesetas el metro cuadrado y 120.000. Las al-

fombras dependen del tejido, oscilan entre 7.000 y 20.000 pesetas el metro cuadrado.

TRABAJOS DE GRAN CALIDAD

—¿Qué cantidad de tapices y alfombras se fabrican al año?

—No puedo darle un número exacto. Depende del tamaño del artículo. Solemos efectuar en el tapiz unos 60 metros cuadrados y en la alfombra alrededor de 3.000 anuales.

—¿Han hecho trabajos para algún personaje importante?

—Se han tejido alfombras para la Princesa Margarita, Reina Fabiola, Duque de Windsor, Paola de Lieja... También para el Banco de Francia en París, etc.

—¿Qué número de ejemplares calcula que ha realizado la Fábrica desde sus comienzos?

—En la pasada guerra civil se nos perdió el archivo de fabricación. Sólo tengo datos a partir de tal fecha. Hasta hoy hemos confeccionado 2.250 piezas.

—¿Cuál es la obra más importante salida de los talleres?

—Por citar alguna, en el año 52 hicimos una reproducción de los Tapices de Pastrana, de gran valor. Fue adquirido por el Gobierno portugués. Se tardó en tejer cinco años.

Concluimos la visita de las silenciosas instalaciones. Podía haberse pintado aquí una segunda versión de «Las Hilanderas» porque todo está igual que siglos atrás.

Victoria Barragán
Fotos Ape
(SAPHAN PRESS)



El método de trabajo sigue siendo el mismo que hace dos siglos y medio. Todo es pura artesanía en la Real Fábrica de Tapices.

Recordatorios

Primera Comunión

Papeletería

JAGRA

Vitoria, 13 - Teléfono 20 28 52

en muebles moban, el comprar es fácil

por 5 razones:

1. Por la amplísima exposición de muebles
2. Por el prestigio y garantía de calidad
3. Por la novedad y originalidad de sus modelos
4. Por el perfecto servicio y atención post-venta
5. Por sus precios de fábrica y 24 meses para pagar, sin recargo

Moban en sus 2 comercios: A. Generalísimo, 8 y Caizadas, 5



moban

EXPOSICION DE ARTE



VITORIA, 13 - BURGOS
TELEFONO 20 28 52

EXPOSICION DE OLEOS

Del 1 al 14 de Junio



GREGORIO MORENO

HORAS DE VISITA: Laborables de 11 a 2 y de 6 a 9
Festivos de 11 a 2

ENTRADA LIBRE